

Cuprins

Bine ați venit	4
Bine ați venit în districtul Lahn-Dill	4
Salutare	4
Date interesante despre districtul Lahn-Dill	4
Harta districtului	5
Despre Integreat	5
Integreat în limbajul semnelor (Video)	5
Oficii importante	6
Sozialbüro des Lahn-Dill-Kreises	6
Centrul de ocupare a forței de muncă	6
Agenție de ocupare a forței de muncă	8
Biroul pentru Servicii Sociale (Sozialamt)	9
Biroul de imigrare	10
Biroul de asistență socială pentru tineret	12
Biroul de înregistrare a rezidenților	13
Oficiul de Stare Civilă (Standesamt)	14
Gesundheitsamt	14
Viața socială	15
Social Card - Bezahlkarte	15
Consiliere socială pentru persoanele cu statut de refugiat sau migrant	15
Locuința	16
Chirie și contract de închiriere	16
Regulamentul intern	17
Alocație pentru locuință	17
Separarea și depozitarea deșeurilor	17
Energie și mediu	18
Taxele pentru radiodifuziune și televiziune	19
Aspecte financiare și contracte	19
Aspecte fundamentale privind contractele	19
Asigurări	20
Telefonul mobil	20
Contul curent	21
Impozitarea și declarația de impunere	22
Internet și hotspoturi gratuite	23
Mobilitatea	23
Transport public și biciclete	23
Permisul de conducere și conducerea unui autovehicul	25
Bilet Germania	27
Timp liber și schimb	27
Cercurile de sprijin	27
Organizații de asistență socială	32
Biblioteci	33
Oferte pentru persoanele în vârstă	33
Practicarea religiei	34
Oferte sportive	35
Limbă	35
Aspecte fundamentale despre limbă	35
Nivelul de competențe lingvistice și certificatele	35
Cursuri de limba germană	36

Cursuri pentru orientarea inițială	36
Cursuri de integrare	37
Cursuri de limbi străine vocaționale (DeuFöV)	37
Cursuri de limbi străine voluntare	37
Cursuri de limbi străine online și studiu online	37
Învățați germana fără un curs	38
Interpreții	40
Formarea profesională, munca și învățământul superior	40
Informații privind formarea, munca și studiile	40
Căutarea unui loc de muncă	41
Accesul pe piața muncii	41
Contractul de muncă	43
Candidaturile și interviurile de angajare	44
Căutarea unui loc de muncă - consiliere și ajutor	46
Imigrația muncitorilor calificați	46
Informare	46
Personal medical internațional	46
WELCOMECENTER Mittelhessen	47
Pentru angajatori	48
Pentru specialiști/lucrători calificați	48
Pentru pregătire profesională și studii	50
Activitățile independente	50
Formarea profesională (duală și școlară cu normă întreagă)	50
Școala profesională	52
Învățământ superior	54
Studiile în cadrul instituțiilor de învățământ superior	54
Finanțare și burse	55
Recunoașterea diplomelor și certificatelor	56
Recunoașterea diplomelor de absolvire din străinătate	56
Legalizarea certificatelor	56
Sănătate	57
Informații generale despre sănătate	57
Asigurarea de sănătate	57
Consultația medicală	58
Medicamente și farmacii	59
Numere pentru apeluri de urgență - SOS	59
Centre de consiliere și programe de sprijin	60
Departamentul de sănătate al districtului Lahn-Dill	60
Linie telefonică de ajutor pentru cazurile de violență împotriva femeilor	60
violență domestică	61
Ghidul familiei	61
Consiliere pentru dependență	62
HIV și SIDA	62
Aplicația breastcare	63
Copii, tineret și familie	63
Aspecte fundamentale despre copii, adolescenți și familie	63
Sarcina și nașterea	64
Îngrijirea copilului	65
Școala pentru copii cu vârsta cuprinsă între 6 și 18 ani	66
Prestații familiale	66
Oferta de petrecere a timpului liber pentru copii și adolescenți	67

Refugiații minori neînsoțiți	67
Aspecte juridice și drepturi	68
Drepturi fundamentale	68
Azil și refugiați	68
Statutul de rezident	68
Cererea de azil	71
Azilul pentru familie și protecția internațională pentru membrii familiei	72
Consiliere în materie de azil (AVB) Hessa Centrală	72
Cazarea într-un spațiu de locuit colectiv (Gemeinschaftsunterkunft – GU)	73
Reguli de viață în locuințe comune (GU)	73
Informații privind războiul din Ucraina	76
Consiliere și asistență	79
Centre de consiliere pentru migranți și refugiați	79
Serviciile pentru imigranți tineri	80
Centrul de Consiliere privind Repatrierea	80
Consiliere online	81
Drepturile femeilor	81
Muncă și salariu	81
FGM - mutilarea genitală a femeilor	82
Avort	83
Violența domestică	85
Drepturile copilului	85
Antidiscriminare și incluziune	86
Experiențe cu discriminarea	86
lesbiene, homosexuali, transsexuali și intersexuali (LSBTI)	88
Persoane cu handicap	88
Libertatea religioasă	89
Poliția	90
Responsabilitățile poliției	90
Săptămâna interculturalității	91
Informații despre Săptămâna interculturală	91
Programul Săptămânii Interculturale: 19.09. - 03.10.2025	91

Bine ați venit

Bine ați venit în districtul Lahn-Dill

Salutare

Dragă nou cetățean,

Bine ați venit în districtul Lahn-Dill! Sunt încântat că ați sosit aici și că acum considerați regiunea noastră noua dumneavoastră casă.

Districtul nostru vă oferă multe activități și oferte diferite pentru educație și petrecerea timpului liber. Sunt sigur că există ceva pentru fiecare dintre dumneavoastră.

Pentru ca începutul dumneavoastră aici să fie cât mai ușor posibil, v-am pus la dispoziție o mulțime de informații utile în aplicația Integreat. Aici puteți găsi totul dintr-o singură privire: Ce autorități mă pot ajuta? Unde pot fi îngrijiți copiii mei? La ce cluburi mă pot înscrie? Aplicația răspunde la toate aceste întrebări și nu numai. Scopul nostru este să vă oferim îndrumare și să vă facilităm începerea noii vieți alături de noi

Aș dori să subliniez un lucru în special: nu sunteți singur! Există oameni dedicați în administrațiile noastre, în organizațiile sociale și în multe inițiative de voluntariat care sunt aici pentru a vă ajuta și a vă consilia. Nu ezitați să ne contactați, vom fi bucuroși să vă ajutăm.

Vă dorim să vă bucurați de descoperirea districtului Lahn-Dill!

Cu stimă




Carsten Braun,
Administrator de district

Date interesante despre districtul Lahn-Dill

Districtul Lahn-Dill este una dintre regiunile rurale ale landului Hesse. Districtul își trage numele de la cele două râuri Lahn și Dill. Zona districtului Lahn-Dill are o extindere est-vest de aproximativ 38 km. De la punctul cel mai nordic până la cel mai sudic este de aproximativ 55 km. Districtul are o suprafață de 1.064 de kilometri pătrați.

În 2021, aici locuiau 253.364 de persoane în 8 orașe și 15 comune. Districtul Lahn-Dill este o autoritate regională sub forma juridică a unui district în districtul administrativ Gießen din landul Hessa. Centrul administrativ se află în orașul districtual Wetzlar. Acesta include sucursale în Dillenburg, Herborn și Haiger. Cea mai mică municipalitate districtuală este Siegbach, cu puțin sub 2.600 de locuitori, iar cea mai mare municipalitate este orașul special de land Wetzlar, cu aproximativ 54.000 de locuitori. Districtul Lahn-Dill este o locație ideală pentru a îmbina viața și munca. Este unul dintre cele mai dens împădurite, dar și unul dintre cele mai industrializate districte din landul Hesse. Districtul Lahn-Dill are o cerere ridicată de forță de muncă calificată.

Harta districtului

 [Aici](#) găsiți o hartă generală a districtului Lahn-Dill.

Despre Integreat

Integreat este un ghid care vă sprijină în viața de zi cu zi. Aici găsiți adrese importante, persoane de contact, sfaturi și sugestii care vă pot ajuta să vă orientați mai bine.


Acest ghid cuprinde mai multe capitole. Fiecare capitol tratează o altă temă. Printre altele, găsiți informații despre medici, școli, cursuri de limba germană și informații despre alte instituții. Există chiar și un capitol cu idei despre ce puteți face în timpul liber. Informațiile și activitățile de petrecere a timpului liber se schimbă. Comuna dvs. le actualizează periodic. De aceea, este bine să verificați frecvent aplicația dvs. de mobil. Sunteți permanent informat cu privire la ofertele și evenimentele actuale. Informațiile de pe platforma Integreat sunt de încredere.

De asemenea, puteți utiliza această aplicație și offline, dacă nu aveți acces la internet. După ce sunteți din nou online, aplicația se actualizează automat.

Sperăm ca prin intermediul acestei aplicații să vă facem mai ușoară viața în Germania.

Dacă aveți întrebări sau sugestii, vă rugăm să contactați Centrul pentru Diversitate (Vielfaltszentrum)!

 [@wir@lahn-dill-kreis.de](mailto:wir@lahn-dill-kreis.de)

 [064414071487](tel:064414071487)



<https://www.lahn-dill-kreis.de/buergerservice/soziales/vielfaltszentrum/>

Integreat în limbajul semnelor (Video)



[Faceti clic pe imagine sau pe acest text. Aceasta vă va duce la videoclipul explicativ în limbajul semnelor.](#)


Oficii importante

Sozialbüro des Lahn-Dill-Kreises

- Ce opțiuni de sprijin sunt disponibile în diferite situații de viață?
- Ce beneficii sociale sunt disponibile?
- Ce trebuie să faceți dacă aveți un handicap sau aveți nevoie de îngrijire?

Biroul de asistență socială este punctul central de contact pentru întrebările dumneavoastră.

Vă putem consilia gratuit și fără programare. Rapid și ușor.

 Karl-Kellner-Ring 55, 35576 Wetzlar


 Ne puteți contacta:

Luni: de la 09.00 la 12.00

Marți: de la 13.30 la 15.30

Joi: de la 09.00 la 12.00

Vineri: Ore de consultare telefonică de la 09.00 la 12.00

 Linia fierbinte 06441 407-1090

Centrul de ocupare a forței de muncă

Sunteți șomer? Aveți nevoie de ajutor? Centrul de ocupare a forței de muncă plătește prestații financiare. De asemenea, vă oferă locuri de muncă și formare profesională. Acest lucru depinde de nevoile dumneavoastră individuale. Printre altele, centrul de ocupare a forței de muncă vă va permite să participați la un curs de limbi străine. Vă va îndruma către un serviciu de consiliere profesională. Sau vă poate ajuta să obțineți recunoașterea certificatelor dumneavoastră. Doriți să lucrați? Atunci puteți găsi informații și sfaturi aici: [Accesul pe piața muncii](#).

💡 Angajații Centrului pentru ocuparea forței de muncă nu au voie să transmită nicio informație despre clienți. Aveți un însoțitor voluntar? Atunci trebuie să îi dați o împuternicire. Aceasta trebuie să fie completată în întregime și semnată de ambele părți.

👥 Cererea dumneavoastră de azil este încă în curs de soluționare? Sau cererea dumneavoastră a fost respinsă? Atunci [Agenția Federală de Ocupare a Forței de Muncă](#) este responsabilă pentru aspectele legate de promovarea angajării.

👥 Etapele după o decizie pozitivă

Ați primit o decizie pozitivă din partea BAMF. Aceasta înseamnă că procedura de azil a fost finalizată cu succes. Vi se recunoaște dreptul la azil. Sau vi s-a acordat protecție pentru refugiați. Aceștia sunt următorii pași pe care trebuie să-i urmați:

1. interviul personal

- Trebuie să vă prezentați la agenția pentru ocuparea forței de muncă în timpul orelor de deschidere
- Acolo veți fi înregistrat ca și client
- Se vor înregistra antecedentele dvs.
- Se va stabili o întâlnire de consiliere cu departamentul de beneficii. Se va face o programare la centrul de ocupare a forței de muncă
- Veți fi înregistrat ca persoană în căutarea unui loc de muncă.

2. Departamentul de prestații sociale

Important: Nu se oferă consiliere fără programare.

- Puteți solicita prestații. Pentru aceasta aveți nevoie de o programare. Asistentul dumneavoastră de caz vă va ajuta apoi.

3. Centrul de ocupare a forței de muncă

- **Important:** Nu se oferă consiliere fără programare.
- Ați participat deja la un curs de integrare? Aduceți certificatul cu dumneavoastră. Dacă nu, aduceți cu dumneavoastră angajamentul de participare la curs.
- Aveți documente referitoare la frecventarea școlii sau la formare? Aveți referințe profesionale? Au fost recunoscute calificările dumneavoastră străine? Vă rugăm să le aduceți cu dumneavoastră.
- Vorbiți-ne despre orice aptitudini speciale pe care le aveți (meșteșuguri, cunoștințe lingvistice etc.).
- Înainte de întâlnire, gândiți-vă la domeniul de activitate care vă interesează

Centrul municipal de ocupare a forței de muncă Lahn-Dill

📍 [Eduard-Kaiser-Straße 38, 35576 Wetzlar](#)

📍 [Wilhelmstraße 18-22, 35683 Dillenburg](#)

☎ [0644121070](tel:0644121070)

🕒 Luni, marți, joi, vineri 08:00 h - 12:00 h, luni și marți 14:00 h - 16:00 h, joi 14:00 h - 17:00 h

[@info@jobcenter-lahn-dill.de](mailto:info@jobcenter-lahn-dill.de)

 Aflați mai multe informații pe [site-ul web al Centrului municipal de ocupare a forței de muncă din Lahn-Dill](#).

 [Aici veți găsi persoana de contact](#)

 [Responsabilități și echipe](#)

Închirierea unui apartament privat - pentru persoanele care primesc prestații de la centrul de ocupare a forței de muncă

Închirierea unui apartament propriu trebuie să fie convenită cu centrul de ocupare a forței de muncă din cauza asumării costurilor. Aveți nevoie de aprobarea centrului de ocupare a forței de muncă pentru a vă muta. Centrul pentru ocuparea forței de muncă trebuie să fie de acord cu închirierea dumneavoastră - în caz contrar, nu se va plăti nicio chirie. Nu semnați contractul de închiriere înainte de a avea aprobarea centrului de ocupare a forței de muncă!

Trebuie să vă căutați singur apartamentul! Asistenții sociali și Centrul pentru ocuparea forței de muncă nu pot căuta o locuință privată.

Puteți cere ajutorul unor ajutoare voluntare, puteți contacta biroul de asistență pentru locuințe al orașului Wetzlar sau al districtului Lahn-Dill, puteți contacta asociațiile de locuințe sau puteți căuta pe internet.

Într-un apartament, trebuie respectate orele de liniște și regulile de casă ale proprietarului. Citiți contractul de închiriere!


Întotdeauna trebuie să vă plătiți singur factura de electricitate.


Trebuie să plătiți facturile, altfel valoarea facturii va continua să crească. Trebuie să respectați întotdeauna termenele de plată stabilite.


 De asemenea, puteți găsi informații **despre locuințe** pe [site-ul web al Jobcentre](#).

Agenție de ocupare a forței de muncă

Agenția Federală pentru Ocuparea Forței de Muncă este responsabilă pentru toate aspectele legate de ocuparea forței de muncă. Sunteți în căutarea unui loc de muncă? Aveți nevoie de ajutor în alegerea unei cariere? Doriți să vă fie recunoscute calificările? Atunci contactați Agenția pentru ocuparea forței de muncă.

 Procedura dumneavoastră de azil este încă în curs? Sau sunteți tolerat? Atunci Agenția pentru ocuparea forței de muncă este punctul dumneavoastră de contact. Aceasta vă va ajuta cu întrebări privind tranziția de la școală la locul de muncă (consiliere profesională). Vă va plasa în câmpul muncii. Și vă va consilia cu privire la formarea profesională continuă.

 Sunteți recunoscut? Atunci [centrul pentru ocuparea forței de muncă](#) este punctul dumneavoastră de contact. Ei vă vor consilia și vă vor plasa pe piața muncii.

 [Ore de consultații deschise în Wetzlar](#) - consiliere pentru migranți și refugiați: Ce profesie mi se potrivește? Ce loc de muncă este potrivit pentru mine? Ce posibilități de formare continuă am? Veniți să ne vedeți! Luni, de la 08.00 la 12.00, Sophienstraße 19, camera 137.

📍 Consultații deschise în Dillenburg: vineri, de la 08.00 la 12.00, Moritzstraße 17, camera 11.

Agenția de ocupare a forței de muncă de contact:

📍 Sophienstraße 19, 35576 Wetzlar
📍 Moritzstraße 17, 35683 Dillenburg
☎️ [06431209100](tel:06431209100)
✉️ @Limburg-Wetzlar@arbeitsagentur.de
🌐 [Website](#)

Biroul pentru Servicii Sociale (Sozialamt)

Oficiul pentru Servicii Sociale (Sozialamt) trebuie să **execute ajutorul social**. Acestea cuprind:

- prestații de bază pentru persoane în vârstă și în caz de capacitate redusă de a realiza venituri
- Ajutorul pentru îngrijire
- ajutorul pentru nevoile de trai
- asistență de integrare pentru persoane cu dizabilități
- ajutor pentru depășirea unor dificultăți sociale speciale
- ajutor pentru sănătate
- ajutor în alte situații de viață

Oficiul pentru Servicii Sociale (Sozialamt) **vă consiliază și vă sprijină** în toate aspectele referitoare la aceste subiecte.

La Oficiul pentru Servicii Sociale (Sozialamt) sunteți întrebat care este situația dvs. economică. Prin urmare, trebuie să indicați dacă dețineți bunuri de valoare, precum bijuterii sau bani. Semnați câteva documente și declarații. Vă rugăm să aduceți toate actele dumneavoastră. Toate persoanele, care sunt înregistrate în permisul de ședere temporară, trebuie să vă însoțească la programare.


Aici veți primi și cecul pentru acoperirea cheltuielilor necesare traiului. Puteți preschimba cecul în numerar (euro) la bancă. Vă rugăm să aveți în vedere faptul că acești bani trebuie să vă ajungă până la următoarea programare la Oficiul pentru Servicii Sociale (Sozialamt) (cca. 1 lună). Nu primiți bani până la următoarea programare la Oficiul pentru Servicii Sociale.

Oficiul pentru Servicii Sociale (Sozialamt) este punctul de contact pentru următoarele subiecte:

- cupoane pentru articole necesare bebelușilor și pentru rechizitele copilului
- bani pentru bilete de tren pentru programările de interviuri
- certificate de boală, autorizații pentru operații și alte măsuri medicale
- pachetul pentru educație și participare socială (BUT)
- programul de activități și de ocupare

- cereri de redistribuire, exonerarea de la obligația de a locui în centrul de primire


 [Aici](#) găsiți Oficiul pentru Servicii Sociale (Sozialamt) competent.


 Puteți găsi mai multe informații [aici](#).


Pentru refugiați: Birourile pentru refugiați din districtul Lahn-Dill (Flüchtlingsbüros)


Vizitați-ne în birourile noastre pentru refugiați din Wetzlar și Dillenburg. Vom fi bucuroși să vă ajutăm. Puteți, de asemenea, ridica certificate medicale sau de a prezenta cărți de identitate prelungite. Un asistent social este prezent în birou pentru a se ocupa de problemele dumneavoastră.


 Flüchtlingsbüro Wetzlar (Biroul pentru Refugiați Wetzlar), [Karl-Kellner-Ring 19-21](#)

 Luni, marți, vineri: 9.00 - 12.00, joi 13.30 - 16.30, miercuri închis

 [064414071470](tel:064414071470)

 Flüchtlingsbüro Dillenburg (Biroul pentru Refugiați Dillenburg), [Berliner Straße 42](#)

 Luni, marți, vineri: 9.00 - 12.00, joi 13.30 - 16.30, miercuri închis

 [027714078202](tel:027714078202)

 <https://www.lahn-dill-kreis.de/einwanderung-auswa...>

Biroul de imigrare

Ați dori să locuiți în Germania ca străin? Atunci aveți nevoie de un [permis de ședere](#). Acesta poate fi o viză. Sau un permis de ședere. În calitate de cetățean al UE, nu aveți nevoie de un permis de ședere. De asemenea, puteți obține un permis de stabilire sau un permis de ședere permanentă. Contactați autoritatea pentru străini. Acolo puteți solicita un permis de ședere. Oficiul Federal pentru Migrație și Refugiați (BAMF) va examina apoi cererea dumneavoastră.

Ce mai puteți face la biroul pentru imigranți:

- Extindeți dovada de sosire
- Eliberați și prelungiți un permis de ședere
- Eliberarea și prelungirea unui permis de ședere tolerată
- Solicitarea unui permis de muncă
- Solicitarea unui permis special de călătorie

Etape după o decizie pozitivă din partea BAMF

Solicitarea unui permis de ședere electronic (eAT)

Depunerea cererii

- Puteți depune cererea online. Pentru a face acest lucru, utilizați "Cerere online". De asemenea, puteți completa formularul "Cerere de permis de ședere". Îl trimiteți prin poștă la biroul de imigrație. Puteți descărca formularul online. Sau îl puteți obține de la biroul de informații al administrației districtuale. Vă rugăm să vă însoțiți de un interpret atunci când depuneți cererea.

- Biroul de înregistrare a străinilor va procesa formularul. Veți primi apoi o programare prin poștă. Veți primi, de asemenea, o listă cu toate documentele pe care trebuie să le aduceți cu dumneavoastră.
- Important: Solicitați eliberarea unui certificat fictiv ca document înlocuitor temporar. Veți avea nevoie de acesta pentru [biroul de ocupare a forței de muncă](#).

Colectarea

- Veți fi anunțat prin poștă. Puteți apoi să vă ridicați eAT-ul.

Autoritățile pentru imigrație din districtul Lahn-Dill

Doriți să mergeți la Biroul de înregistrare a străinilor? Atunci aveți nevoie de o programare. Vă rugăm să le dați un telefon. Puteți apoi să vă faceți o programare.

💡 Vă rugăm să rețineți că toți solicitanții trebuie să se prezinte personal la Biroul de înregistrare a străinilor.

📍 [Karl-Kellner-Ring 51, 35576 Wetzlar](#)

☎ [064414072310](tel:064414072310)

✉ @abh@lahn-dill-kreis.de

🕒 De luni până vineri: de la 8:00 la 12:00. Luni, marți și miercuri între orele 13:00 și 15:30. Joi de la 13:30 la 17:30.

Linia telefonică este deservită de personal. Atribuțiile liniei telefonice directe:

- Întrebări despre legislația privind imigrația în general
- Întrebări privind orele de funcționare și programările
- Întrebări privind documentele pentru cereri
- Alocarea de întâlniri

🌐 [Aici](#) puteți obține aplicațiile online de la Biroul de înregistrare a străinilor. Acestea sunt disponibile în limbile germană, engleză, rusă, turcă, ucraineană și sârbă.

💡 Vă rugăm să rețineți: Locuiți în orașul Wetzlar sau în districtele din Wetzlar? Atunci, [Biroul pentru străini al orașului](#) Wetzlar este responsabil pentru dumneavoastră.

Informații generale de la Biroul de înregistrare a străinilor

Permis de ședere

Nu sunteți cetățean al unui stat membru al Uniunii Europene sau al Norvegiei, Islandei sau Liechtensteinului? Atunci aveți nevoie de un permis de ședere pentru șederea dumneavoastră în Germania, în conformitate cu Legea privind șederea (AufenthG). Trebuie să depuneți o cerere în acest sens la Biroul de înregistrare a străinilor. Puteți găsi formularul de cerere "Permis de ședere" [aici](#).

Relația de muncă

Doriți să lucrați în Germania? Permisul dumneavoastră de ședere are nevoie de o mențiune corespunzătoare pentru acest lucru.

Nu sunteți încă autorizat să desfășurați activitatea dorită? Atunci vă rugăm să ne trimiteți formularul "Declarație privind raportul de muncă" prin poștă sau prin e-mail. Vom verifica prin

intermediul Agenției Federale pentru Ocuparea Forței de Muncă dacă puteți fi autorizat să lucrați. Dacă este cazul, vă vom modifica permisul de ședere în consecință.

Declarație de angajament pentru oaspeții din străinătate

Doriți să primiți un oaspete din străinătate pentru o perioadă temporară? Acest lucru este posibil pentru o perioadă de până la 90 de zile. Trebuie să depuneți o declarație la Biroul de înregistrare a străinilor. Această declarație se numește declarație de angajament. Trebuie să dovediți că puteți acoperi costurile de trai și de asigurare de sănătate pe durata vizitei. Puteți găsi toate informațiile și formularul [aici](#).

Reemiterea permisului de ședere permanentă

Ați primit un nou pașaport național? V-ați schimbat numele de familie sau alte detalii personale? Atunci trebuie să vă actualizați permisul de ședere permanentă. Un alt cuvânt pentru permisul de ședere este permis de stabilire.

Pentru a face acest lucru, trimiteți-ne o copie a noului pașaport prin e-mail sau prin poștă. Vă puteți face o programare pentru eliberarea permisului de ședere online sau prin intermediul liniei telefonice directe. Puteți ajunge la linia telefonică directă luni, marți, joi și vineri între orele 08:00 și 12:00, iar joi, în plus, între orele 13:30 și 17:30.

Mutarea/modificarea adresei

V-ați schimbat doar adresa din cauza unei mutări? Atunci vom aplica pe permisul de ședere un autocolant cu noua adresă. Permisul de ședere rămâne valabil în continuare. Vă rugăm să vă faceți o programare online sau prin intermediul liniei telefonice directe.

Procedura accelerată pentru lucrătorii calificați

Procedura accelerată pentru lucrătorii calificați permite o intrare mai rapidă în Germania. O cerere este posibilă pentru lucrătorii calificați calificați. Procedura se bazează pe secțiunea 81a din Legea privind rezidența (AufenthG). Aceasta a intrat în vigoare la 1 martie 2020 ca urmare a Legii privind imigrația calificată. Autoritatea pentru imigrație mediază între angajator și agențiile implicate. Acestea pot fi, de exemplu, Oficiul de recunoaștere, Agenția Federală pentru Ocuparea Forței de Muncă și misiunile diplomatice din străinătate.

 [Mai multe informații despre procedură](#)

 [064414072320](tel:064414072320)

@AG-Service-ABH@lahn-dill-kreis.de

Biroul de asistență socială pentru tineret

Drepturile copiilor sunt importante. Fiecare copil merită să fie respectat și iubit. Aveți un copil? Atunci creșteți-l în conformitate cu drepturile copilului. Acest lucru este important pentru bunăstarea copilului dumneavoastră. Puteți afla mai multe despre acest lucru în capitolul privind [drepturile copilului](#).

Biroul de asistență socială pentru tineret sprijină părinții în creșterea copiilor și a tinerilor. Oricine poate contacta gratuit Biroul de asistență socială pentru tineret. Sunteți un copil sau un tânăr? Aveți probleme? Atunci puteți contacta Biroul pentru protecția tineretului.

Responsabilitățile Biroului de asistență socială pentru tineret:

- Sprijinirea tinerilor în dezvoltarea lor individuală și socială
- Consilierea și sprijinirea părinților în educarea lor
- Protejarea copiilor și tinerilor

- Crearea unor condiții pozitive pentru tineri și familii
- Evitarea și înlăturarea barierelor

Ați avut un copil? Apoi biroul de asistență socială pentru tineret vă contactează după câteva săptămâni. Doriți o vizită la domiciliu. Puteți face cunoștință cu biroul de asistență socială pentru tineret. Veți primi apoi un dosar întreg cu informații și oferte. Acestea sunt importante pentru copilul dumneavoastră și familia dumneavoastră.

Refugiații minori neînsoțiți sunt, de asemenea, supuși legislației privind protecția tinerilor. Acest lucru înseamnă: cazul merge la biroul de asistență socială pentru tineret.

Biroul de asistență socială pentru tineret al districtului Lahn-Dill / Tineret și Familie

Secretariat Wetzlar:

 [Karl-Kellner-Ring 51, 35576 Wetzlar](#)

 0 6441407 1501

 @jugendhilfe@lahn-dill-kreis.de

Biroul din Dillenburg:

 [Europaplatz 1, 35683 Dillenburg](#)


 027714076000

 @jugendhilfe@lahn-dill-kreis.de

 <https://www.lahn-dill-kreis.de/buergerservice/jug...>

Biroul de înregistrare a rezidenților

În principiu, toate persoanele care vin în Germania și doresc să rămână mai mult de trei luni trebuie să își înregistreze adresa de reședință la autorități după cel mult două săptămâni. Vă mutați în Germania? Atunci trebuie să informați autoritățile cu privire la noua dumneavoastră adresă.

 Această înregistrare nu are nimic de-a face cu înregistrarea ca solicitant de azil sau cu înregistrarea la [autoritatea pentru străini](#). Trebuie să faceți acest lucru în plus. Puteți afla cum să vă înregistrați ca refugiat în capitolul privind [azilul și refugiații](#).

Cine trebuie să se înregistreze și când?

Toate persoanele care se mută în Germania sau care se mută pe teritoriul Germaniei trebuie să se înregistreze sau să se reînregistreze la Biroul de înregistrare a rezidenților (adesea numit și Biroul de înregistrare a cetățenilor sau Biroul cetățenilor). Înregistrarea în termen de două săptămâni este obligatorie. Vă înregistrați prea târziu sau nu vă înregistrați deloc? Atunci s-ar putea să trebuiască să plătiți o amendă.

Atunci când vă înregistrați, veți primi o "confirmare oficială a înregistrării". Păstrați acest document într-un loc sigur. Îl puteți folosi pentru a dovedi - chiar și fără actul de identitate - că sunteți înregistrat într-o comună sau într-un oraș din Germania. Aceasta înseamnă că sunteți rezident acolo.

Ce trebuie să aduc cu mine la înregistrare?

Trebuie să vă înregistrați personal la biroul de înregistrare a rezidenților sau la biroul de înregistrare a cetățenilor. Puteți găsi adresa biroului de înregistrare a rezidenților sau a biroului de înregistrare a cetățenilor în partea de jos a acestei pagini.


Atunci când vă înregistrați, trebuie să vă prezentați actul de identitate (carte de identitate, permis de ședere, document de ședere etc.). Aveți un pașaport? Sau documente de înlocuire a pașaportului? Atunci aduceți și acestea cu dumneavoastră. De asemenea, trebuie să completați un formular de înregistrare. Puteți obține formularul direct de la biroul de înregistrare a rezidenților.

În unele orașe/municipii, veți avea nevoie, de asemenea, de o așa-numită "confirmare de mutare a proprietarului" pentru înregistrare. Acesta este un document în care proprietarul dumneavoastră confirmă că sunteți chiriaș în apartamentul său. Uneori, certificatul dvs. de naștere sau certificatul de căsătorie este, de asemenea, necesar pentru înregistrare. Dacă aveți aceste documente, aduceți-le cu dvs. la biroul de înregistrare ca măsură de precauție.

Adresa biroului de înregistrare a rezidenților

În districtul Lahn-Dill, biroul de înregistrare a rezidenților se află în municipalitatea respectivă (oraș sau localitate).

Pe [harta noastră](#) puteți vedea unde se află administrația din orașul sau municipiul dumneavoastră.

 Puteți găsi [aici](#) toate autoritățile și birourile.

Oficiul de Stare Civilă (Standesamt)

Oficiul de Stare Civilă are mai multe atribuții. Vi s-a născut un copil? Atunci trebuie să înregistrați nașterea la Oficiul de Stare Civilă. Oficiul de Stare Civilă vă certifică apoi nașterea. Doriți să vă căsătoriți? Atunci Oficiul de Stare Civilă înregistrează încheierea căsătoriei dumneavoastră.

Atribuțiile dintr-o privire

- Certificarea nașterilor și a cazurilor de deces
- Încheierea căsătoriilor și a parteneriatelor civile
- Primirea retragerilor din biserică
- Modificarea numelui
- Emiterea de certificate (certificat de naștere, certificat de deces, certificat de încheiere a căsătoriei)

Contact Oficiul de Stare Civilă (Standesamt)

Vă rugăm să vă interesați la administrația municipală sau locală din [localitatea dvs. de domiciliu!](#)

Gesundheitsamt


Oficiul de Sănătate (Gesundheitsamt) face parte din sistemul de sănătate german. El trebuie, de exemplu, să protejeze populația împotriva bolilor infecțioase. Sau se ocupă cu

igiena în întreprinderi. Acestea pot să fie spitale și instituții de îngrijire. Sau chiar și restaurante și cafenele. Doriți să lucrați într-un restaurant? Atunci aveți nevoie de un instructaj privind protecția împotriva infecțiilor. Oficiul de Sănătate Publică (Gesundheitsamt) are însă și alte atribuții. El consiliază cu privire la SIDA. Și se ocupă cu serviciul medical. El informează în școli cu privire la prevenția bolilor. Și, în general, informează populația în cazul pericolelor pentru sănătate.

Gesundheitsamt im Lahn-Dill-Kreis (Oficiul de Sănătate al districtului Lahn-Dill):

 [Gesundheitsamt \(Oficiul de Sănătate\), Schlossstraße 20, 35745 Herborn](#)

 [Site web](#)

 [064414071616](#)

 [@gesundheitsamt@lahn-dill-kreis.de](mailto:gesundheitsamt@lahn-dill-kreis.de)

Viața socială

Social Card - Bezahlkarte

SocialCard este un nou card pe care refugiații din Hesse îl primesc atunci când primesc beneficii sociale. SocialCard este un card de debit Visa. Acesta nu diferă de alte carduri de debit Visa în ceea ce privește funcționalitatea sau designul. SocialCard este disponibil sub forma unui card de plastic sau a unui card digital care poate fi utilizat într-un smartphone.

Funcționează în mod similar cu un card bancar: banii sunt încărcăți pe card în fiecare lună. Nu este necesar un cont bancar german la o bancă sau la o bancă de economii. Puteți utiliza SocialCard pentru a face cumpărături în multe magazine din Germania, de exemplu alimente, îmbrăcăminte sau articole de uz zilnic. De asemenea, puteți face cumpărături online pe internet. Puteți plăti cu cardul la casierie dacă magazinul acceptă plata cu cardul (Visa). De asemenea, puteți retrage până la 50 de euro pe lună în numerar, de exemplu de la bancomate sau în unele supermarketuri. Acest lucru este util dacă vreodată trebuie să plătiți ceva cu numerar.

Cu SocialCard, nu puteți transfera bani în străinătate sau retrage sume mari de bani. Acest lucru ar trebui să vă ajute să vă asigurați că banii sunt utilizați efectiv pentru cheltuielile de trai în Germania. Nu aveți nevoie de un cont bancar propriu pentru card și acesta arată la fel ca un card bancar normal.

SocialCard este mai sigur decât numerarul: Dacă cardul este pierdut sau furat, soldul poate fi anulat și transferat pe un card nou. SocialCard este conceput pentru a ușura viața refugiaților: aceștia nu mai trebuie să aștepte retragerile de numerar și pot plăti direct cu cardul.

Dacă aveți întrebări sau aveți nevoie de ajutor, puteți contacta Biroul pentru refugiați.

 Întrebări frecvente: https://www.socialcard.de/fileadmin/user_upload/c...

Consiliere socială pentru persoanele cu statut de refugiat sau migrant

Internationaler Bund (IB) oferă sprijin pentru toate întrebările legate de viața de zi cu zi.

Pentru cine?


Persoanelor cu statut de refugiat sau migrant (indiferent de vârstă și permis de ședere).


Oferim:
Consiliere, asistență și orientare - gratuite
și confidențiale.


Oferim sprijin pe următoarele teme, de exemplu

- Probleme legate de dreptul de ședere și beneficii
- Sănătate / activități de petrecere a timpului liber
- Centrul de zi / școala
- Situații speciale de viață
- Limbă / educație / muncă

Dacă este necesar, vă putem îndruma și către centre specializate adecvate.

 Biblioteca orașului Wetzlar - Sala Werther, etajul 1, Bahnhofstraße 6 - 35576 Wetzlar

 Joi de la 11.00 la 13.00

 Joi de la 10.00 la 12.00 (începând cu 01 iunie 2025)

Locuința

Chirie și contract de închiriere

Ați găsit o locuință. Felicitări! Această locuință o închiriați de la o persoană. Această persoană se numește locator (proprietarul locuinței). Cu această persoană încheiați un contract. Contractul prevede că puteți domicilia în locuință. El se numește contract de închiriere. Contractul de închiriere reglementează drepturile și obligațiile. Aveți drepturi și obligații. Iar proprietarul are, la rândul lui, drepturi și obligații. De exemplu, în fiecare lună trebuie să plătiți bani. Aceasta reprezintă chiria. Proprietarul trebuie să vă pună la dispoziție locuința. Tot el trebuie să se ocupe de reparațiile care sunt necesare în locuință.

Contractul de închiriere este un document important. În el se află prețul locuinței. Acolo se află și dacă puteți fuma sau spăla rufe în locuință. Totul este stabilit în scris în contract. Nu înțelegeți ceva din contract? Nu ezitați să întrebați. Cel mai bine înainte de a semna contractul.

Chiria constă din chiria netă fără întreținere și cheltuielile suplimentare. Și cheltuielile suplimentare le plățiți în fiecare lună. Cu acestea plățiți costurile curente. Printre altele, curățarea casei scărilor sau grădinarul. Aveți de plătit inclusiv pentru [colectarea gunoiului](#). Aceste costuri suplimentare sunt împărțite între toți rezidenții clădirii. Oamenii cu o locuință mai mare plătesc mai mult.

Numai dvs. aveți o cheie de la locuința dumneavoastră. Aveți grijă de cheie. Ați pierdut cheia? Atunci trebuie să vină un lăcătuș. Un lăcătuș poate fi costisitor. Uneori, proprietarul are nevoie de acces în locuința dumneavoastră. Câteodată și alte persoane au nevoie de acces la locuința dumneavoastră. În acest scop, trebuie să fiți informat cu privire la vizită. Adesea aceasta are loc prin poștă sau telefonic. Acest lucru poate fi necesar în cazul în care un meșter trebuie să intre în locuința dumneavoastră. Ei vor să repare ceva la dumneavoastră. Sau companiile municipale sau furnizorul dvs. de energie trebuie să citească consumurile dvs. de apă sau curent electric.

Doriți să reziliați?

În Germania, chiriașii și proprietarii sunt protejați. Nu puteți rezilia pur și simplu de azi pe mâine. Trebuie să îi scrieți proprietarului cu cel puțin trei luni înainte. Faceți o reziliere întotdeauna în scris. Solicitați confirmarea rezilierii. Aveți nevoie de ajutor? Atunci mergeți la [cercul dvs. de ajutor](#). Și asociația chiriașilor vă ajută. Dar acolo trebuie să plătiți bani.

Regulamentul intern

În orașe adesea locuiesc mai mulți oameni într-o clădire. Pentru a putea locui bine împreună, sunt necesare reguli. Aceste reguli sunt stabilite în **regulamentul intern**. Un lucru deosebit de important în Germania este perioada de odihnă. Consultați regulamentul dvs. intern pentru a vedea de la ce oră trebuie să fie liniște. Adesea aceasta este toată ziua de duminică. În celelalte zile aceasta este adesea începând cu ora 22. Aveți grijă să nu fiți prea gălăgios. Vecinii sunt prea zgomotoși? Atunci abordați-i. Rugați-i să dea mai încet muzica sau televizorul.

Alocație pentru locuință

Alocația pentru locuință

Câștigați puțini bani. Atunci puteți obține un apartament subvenționat. Veți avea nevoie de un **certificat de eligibilitate pentru locuințe subvenționate (WBS)**. De asemenea, este posibil să aveți dreptul la **ajutor pentru locuință**. Dacă primiți bani de la stat pentru dumneavoastră și familia dumneavoastră, de obicei nu trebuie să solicitați un ajutor pentru locuință.

Trebuie să solicitați un WBS în cazul în care sunteți în căutarea unei locuințe.

Refugiații care dețin un aviz de recunoaștere din partea Oficiului Federal pentru Migrație și Refugiați (BAMF) pot obține un WBS chiar dacă nu au primit încă un permis de ședere.

🌐 Puteți obține un WBS de la autoritatea pentru locuințe a [orașului sau de la administrația municipală](#).

Separarea și depozitarea deșeurilor

Separarea deșeurilor înseamnă că diferite tipuri de deșeuri sunt colectate și reciclate separat. În Germania, separarea deșeurilor începe direct cu consumatorul. Aceasta înseamnă că fiecare gospodărie trebuie să își sorteze propriile deșeuri și să le arunce în pubele și containere diferite. Majoritatea deșeurilor din Germania sunt reciclate și compostate, ceea ce conservă resursele și protejează mediul. Practic, evitarea generării de deșeuri este în continuare cea mai simplă modalitate de a face ceva în privința munților tot mai mari de gunoaie.

Dacă aruncați ceva în coșul de gunoi greșit, angajații sau instalațiile de sortare de la centrele de reciclare vor trebui să sorteze din nou. Dacă toți sortăm corect, putem evita acest efort, putem reduce costurile și putem face ceva pentru mediu.

Ce merge în ce coș de gunoi?

Coșurile de gunoi din Germania au culori diferite. Culorile vă arată ce deșeuri pot merge în ce coș. În orașele mari, pubelele sunt adesea amplasate chiar lângă casă. La țară, este posibil să

trebuie să conduceți până la un centru de reciclare pentru a găsi toate pubelele. Sau este posibil să trebuiască să așteptați următoarea dată de colectare pentru anumite deșeuri. Între timp, puteți depozita gunoiul în garaj sau în pivniță, de exemplu. Puteți afla când se colectează deșeurile în așa-numitul "calendar al deșeurilor", pe care îl puteți găsi în cutia poștală în fiecare an sau îl puteți ridica de la primărie.

💡 Doar anumite deșeuri pot fi aruncate în fiecare pubeală!

Separarea deșeurilor în districtul Lahn-Dill:

<https://www.awld.de/de/Infothek/Flyer/AWLD-Nonver...>

<https://www.awld.de/de/Infothek/Flyer/FIN-17269-F...>

<https://www.awld.de/de/Infothek/Flyer/Flyer-Gebue...>

Trebuie să separ gunoiul?

Da, separarea deșeurilor este obligatorie în Germania. Toată lumea trebuie să își separe corect deșeurile și să le pună în pubelele potrivite. Dacă nu respectați regulile privind separarea deșeurilor, proprietarul vă poate da un avertisment. Dacă nu vă schimbați comportamentul, puteți chiar să vă pierdeți apartamentul. De asemenea, proprietarul vă va taxa pentru costurile suportate ca urmare a separării incorecte a deșeurilor. Dacă sunteți proprietarul propriei locuințe, separarea incorectă a deșeurilor vă va crește factura de eliminare a deșeurilor. Separarea incorectă a deșeurilor este, de asemenea, o infracțiune. Dacă sunteți prins, va trebui să plătiți o amendă. Dacă în mod repetat nu separați deșeurile sau le separați incorect, această amendă se poate ridica chiar la câteva sute sau mii de euro.

Ce trebuie să știu despre "depozite"?

În Germania, există o așa-numită "obligație de depunere" pentru anumite recipiente pentru băuturi. Dacă cumpărați sticle de plastic și de sticlă sau cutii de băuturi în supermarket, plătiți câțiva cenți în plus pentru acestea. Dacă le returnați mai târziu goale la punctul de colectare a sticlelor goale dintr-un supermarket (de obicei un automat), primiți acești bani înapoi. Acesta se numește "depozit". Există două tipuri diferite de aceste sticle speciale:

Pe **sticlele de unică folosință** (care sunt reciclate) veți găsi un semn pătrat cu o cutie și o sticlă înconjurată de o săgeată. Acesta este logo-ul Deutsche Pfand-System GmbH. Veți primi înapoi un depozit de 25 de cenți pe sticlele sau cutiile cu acest simbol.

Pe **sticlele returnabile** (care sunt spălate și reumplute) nu veți găsi nicio etichetă, veți găsi un "înger albastru" sau cuvintele "returnable (bottle)", "returnable bottle" sau "deposit bottle". Pentru sticlele returnabile primiți înapoi un depozit de 15 cenți. Pentru sticlele de bere, aceasta este de 8 cenți.

💡 Cartonașele pentru băuturi nu au depozit.

💡 Dacă nu aveți timp sau chef să returnați singuri sticlele returnabile, le puteți pune într-un loc bine vizibil, lângă un coș de gunoi de pe stradă. Există multe persoane în Germania care colectează aceste sticle pentru a câștiga niște bani în plus.


Energie și mediu

Aveți nevoie de gaz și electricitate pentru locuința dumneavoastră. Le folosiți pentru a pune în funcțiune diverse aparate. Probabil că gătiți cu electricitate sau gaz. Mașina dvs. de spălat rufe are, de asemenea, nevoie de electricitate. Și telefonul tău mobil, oricum. Unele aparate consumă mai mult decât altele. De aceea, ar trebui să acordați întotdeauna atenție consumului de energie atunci când cumpărați un aparat nou. Multe aparate consumă energie în modul standby chiar dacă sunt de fapt oprite. Cel mai bun antidot este o bandă de alimentare comutabilă. Cu un singur clic, mai multe aparate pot fi deconectate de la sursa de alimentare.

În multe case, încălzirea funcționează cu gaz. Adesea, plătiți furnizorul lunar în avans. Apoi factura este recalculată o dată pe an. Uneori trebuie să plătiți în plus. Uneori primiți banii înapoi. Dacă electricitatea și gazul sunt scumpe, merită să economisiți bani în fiecare lună. Astfel, veți avea suficienți bani dacă va trebui să plătiți în plus.

 **Dacă utilizați energia cu moderație, veți economisi bani. De asemenea, este bine și pentru mediu.**

Aveți nevoie de apă în principal în baie. Dar și în bucătărie, pentru gătit și spălat vasele. Economisirea apei se plătește în mai multe moduri. Veți plăti mai puțin pentru apă, pentru apele reziduale și pentru energia utilizată pentru încălzirea apei.

 **Sfaturi pentru economisirea apei: Instalați un cap de duș care economisește energie. Faceți un duș în loc de baie. Reparați robinetele care picură. Instalați un buton de oprire a tragerii apei în toaletă.**

 Puteți găsi mai multe sfaturi și informații utile la [centrul de consiliere pentru consumatori](#).

Taxe pentru radiodifuziune și televiziune

Întocmirea independentă a raportului este foarte importantă. În Germania există posturi de radio, televiziune și oferte online independente. ARD, ZDF și Deutschlandradio oferă acestea. Ele informează imparțial, fără influențe economice și politice. Pentru aceste servicii, toți oamenii plătesc o taxă. Aceasta se numește contribuție audiovizuală (Rundfunkbeitrag).

Legea stipulează următoarele: **Pentru fiecare locuință din Germania trebuie să se plătească o contribuție audiovizuală.** Taxa pentru serviciile de radiodifuziune și televiziune trebuie plătită însă de o singură persoană per locuință. Taxa este de 18,36 € pe lună. Banii trebuie plătiți la serviciul de contribuții al ARD, ZDF și Deutschlandradio. Mai multe informații găsiți în următoarea [broșură](#). Aici în [limbaj ușor de înțeles](#). Alternativ pe [pagina web despre taxa pentru serviciile de radiodifuziune și televiziune](#). Pagina web este disponibilă în mai multe limbi.

Unele persoane pot fi scutite de la plată. De exemplu, dacă beneficiază de prestații sociale în baza Legii prestațiilor pentru solicitanții de azil sau alte prestații sociale. Trebuie făcută o cerere pentru exceptarea de la plata contribuției de radiodifuziune.

 Formularul de cerere pentru scutirea de la plată îl găsiți [aici](#).

Aspecte financiare și contracte

Aspecte fundamentale privind contractele

Foarte important: Nu ați înțeles ceva? Nu puteți citi documentul? Atunci nu semnați nimic. Un contract semnat vă obligă adesea la plata unei sume de bani. Uneori este foarte dificilă anularea acestei situații. Verificați și comparați întotdeauna mai multe oferte. Hotărâți-vă în liniște. Nu vă lăsați constrâns de nimeni pentru a semna.

Asigurări

Asigurări sociale

În Germania există cinci asigurări obligatorii. Trebuie să aveți aceste asigurări. Acest sistem de asigurări sociale vă protejează împotriva șomajului, bolii, nevoii de îngrijire, accidentelor profesionale și bătrâneții. În mod automat sunteți asigurat pentru pensie, accident, îngrijire pe termen lung și șomaj. Nu aveți de ales. Pentru asigurarea de sănătate, puteți alege dintr-o gamă largă de societăți de asigurări de sănătate. Puteți afla mai multe [aici](#).

Asigurări suplimentare

Există multe alte tipuri de asigurări în Germania. Nu este posibil să spunem în termeni generali dacă o poliță de asigurare are sens pentru dumneavoastră. Cele mai multe dintre acestea vă protejează împotriva riscurilor financiare. [Centrul de consiliere a consumatorilor](#) oferă informații despre aceste asigurări suplimentare. De asemenea, veți găsi informații cu privire la întrebări legate de asigurări. Cea mai importantă este asigurarea de răspundere civilă. Ar trebui să o aveți în orice caz.

Asigurarea de răspundere civilă

Ați provocat daune unei persoane fără să intenționați acest lucru? Ar putea fi vorba de un accident rutier. Sau copilul dumneavoastră a spart un geam cu o minge. Atunci trebuie să plătiți despăgubiri în Germania în conformitate cu legea. Aceasta se aplică vătămarilor corporale, daunelor materiale și pierderilor financiare în sectorul privat.

În Germania, puteți încheia o asigurare de răspundere civilă privată. Asigurarea plătește aceste daune pentru dumneavoastră și familia/copiii dumneavoastră. Puteți decide singur dacă doriți să încheiați această asigurare. Cu toate acestea, noi o recomandăm cu tărie.

💡 Căutați o ofertă bună pentru asigurarea de răspundere civilă personală? Adresați-vă [centrului](#) dvs. [de asistență](#). [Centrul de consiliere pentru consumatori](#) oferă, de asemenea, informații pe această temă.

💡 Film explicativ privind asigurările: [Centrul de consiliere a consumatorilor din Hessa](#) (în limba germană, subtitrat și în ucraineană)

💡 [Centrul de consiliere pentru consumatori din Wetzlar](#) oferă consiliere gratuită.

Telefonul mobil

Piața de telefonie mobilă este foarte mare în Germania. Există mulți furnizori și multe contracte și costuri diferite. În general, în Germania există două contracte diferite pentru telefonul mobil: **contracte preplătite** și **contracte pe perioadă determinată**.

- Contractul preplătit nu are o durată contractuală fixă. Încărcați telefonul dvs. cu credit și puteți utiliza acesta, pentru a naviga pe internet sau pentru a efectua apeluri telefonice.
- În cazul unui contract pe perioadă determinată, există o durată minimă a contractului. În general este între 12 și 24 de luni. Acest contract se prelungește automat, dacă nu îl reziliați. Dacă nu doriți prelungirea automată a contractului, trebuie să îl reziliați în scris. Fiți atenți la termenul limită.

💡 Nu semnați contracte pe care nu le înțelegeți.

Doriți să încheiați un contract? În prealabil verificați exact condițiile. Întrebați-vă dacă un contract preplătit nu este poate o alternativă mai bună pentru dumneavoastră.

Atât la un contract pe perioadă determinată, cât și la cel preplătit vă puteți decide între trei posibilități:

1. Cu un flatrate puteți telefona nelimitat, puteți trimite SMS-uri și puteți utiliza internetul până la un anumit volum de date
2. Cu un pachet inclusiv aveți un contingent fix de unități pentru apeluri telefonice și trimitere SMS-uri și un volum de date fix pentru utilizarea internetului și pentru aceasta plătiți un tarif stabilit. După ce s-au consumat unitățile dvs., puteți rezerva în plus alte unități sau volum de date suplimentar. De regulă, trebuie să plătiți în plus atunci pentru acestea. 💡 **Atenție:** La mulți furnizori se rezervă automat ulterior un volum suplimentar de date, când volumul dvs. de date este consumat. Acest volum de date suplimentar poate să coste mult. Din acest motiv, neapărat dezactivați rezervarea ulterioară automată a volumului de date (sistem automat de date). Aceasta o puteți face prin portalul online al clienților sau prin linia de asistență telefonică a furnizorului dumneavoastră. Confirmați în scris dezactivarea sistemului automat de date.
3. Puteți plăti și direct pentru fiecare apel, fiecare SMS și fiecare utilizare a internetului. Aceasta este, de regulă, mai scumpă decât un flatrate sau un pachet inclusiv, însă pentru aceasta plătiți efectiv numai ceea ce și consumați. Și nu există costuri ascunse.

💡 [Cercul de sprijin](#) vă va ajuta să alegeți și să încheiați un contract bun.

Contul curent

Doriți să efectuați o plată prin intermediul unei bănci? Atunci aveți nevoie de un cont curent. Bani dvs. sunt disponibili în orice moment în contul dvs. curent. Doriți să retrageți bani din contul dvs.? Sau doriți să achitați fără numerar? Pentru aceasta trebuie să aveți suficienți bani în cont. În caz contrar, trebuie să plătiți dobândă băncii.


Cu un cont curent puteți:


- Efectuați plăți prin virament
- Primiți plăți fără numerar (plățile de la oficii publice / autorități / prestațiile sociale sunt transferate adesea numai într-un cont curent)
- Achitați contracte de lungă durată
- să participați la procedura de plată prin debitare directă
- să încasați cecuri; cu cardul EC/Maestro puteți plăti fără numerar
- retrageți bani în numerar de la ghișeele bancare sau bancomate
- să tipăriți extrasele bancare


să deschideți un cont


Decideți la ce bancă doriți să aveți un cont. Faceți o programare pentru deschiderea contului. Vă rugăm să aduceți cu dvs. unul dintre documentele dvs. de identitate. Printre acestea sunt incluse dovada de sosire, autorizarea de ședere sau cartea de identitate. În măsura în care în actul de identitate nu este consemnată adresa curentă, luați cu dvs. și adeverința de înregistrare la oficiul de evidență a populației sau un document asemănător.


- Aveți deschis contul. Atunci primiți un card EC cu un cod PIN din patru cifre prin poștă. Semnați cardul EC pe spate și învățați codul PIN pe de rost. Aveți nevoie de codul PIN la plățile fără numerar. Aveți nevoie de codul PIN la retragerile de numerar de la bancomate. **Păstrați cardul și codul PIN neapărat separat!**
- Retrageți bani de la bancomatele băncii dumneavoastră. În acest caz nu se aplică comision de retragere. Dacă introduceți greșit codul PIN de trei ori, banca retrage cardul dvs. și îl blochează. În acest caz, trebuie să vă adresați băncii dumneavoastră.
- V-ați pierdut cardul EC? Cardul EC v-a fost furat? Atunci blocați imediat cardul EC. Specificați codul de identificare bancară și numărul contului dvs. Apoi, solicitați băncii dvs. emiterea unui alt card EC.

 [116116](tel:116116)

 Non-stop.

 Diverse bănci oferă conturi curente cu condiții diferite. Informați-vă exact care sunt costurile lunare pentru un cont curent. Comparați serviciile pe care banca le oferă pentru aceste costuri.

 În cazul în care nu vorbiți limba germană sau engleză, vă rugăm să veniți cu un interpret.

 În cazul în care aveți nevoie de ajutor pentru utilizarea corectă a cardului EC, întrebați la [centrul dvs. de sprijin](#).

Impozitarea și declarația de impunere

Impozitele sunt importante Ele ajută statul să funcționeze. Prin ele are statul bani pentru cheltuieli publice. Cu ele pot fi construite străzi. Profesorii și polițiștii sunt plătiți cu acești bani. Cu ele se finanțează multe lucruri importante.

Impozite plătiți peste tot. La cumpărături, când mergeți să mâncați, să alimentați cu combustibil. Acesta este **taxa pe valoarea adăugată**. Și la muncă. Acesta este **impozitul pe venit**. Sunteți angajat? În acest caz, angajatorul dumneavoastră a compensat deja taxele. Desfășurați o activitate profesională independentă? Atunci va trebui să vă impozitați singur veniturile.

Codul de identificare fiscală

Codul de identificare fiscală este un număr compus din 11 cifre, utilizat la perceperea impozitului pe venit. Numărul este valabil pe toată durata vieții dumneavoastră. Autoritățile vă pot identifica întotdeauna cu acest număr. Locul dvs. de muncă are nevoie de acest număr. Nu aveți acest număr în documentele dvs.? Acesta îl primiți de la Autoritatea de Evidență Populației (Meldebehörde). Sau prin formular la [Oficiul Central Federal pentru Impozite](#) (Bundeszentralamt für Steuern).

💡 Aveți nevoie de ajutor la întocmirea declarației dvs. de impunere? Cel mai bine este să luați legătura cu asociația locală pentru impozitul pe salariu. [Autoritatea fiscală](#) vă poate ajuta, de asemenea, dacă aveți întrebări suplimentare.

Internet și hotspoturi gratuite

Internet mobil

Internet mobil aveți pe telefonul dvs. mobil. Acesta este un lucru foarte practic. De pe traseu puteți căuta pe internet. Puteți căuta și o adresă. Internetul este contra cost. Cel mai bine aveți un contract. Acest contract poate să fie un contract cu o perioadă de valabilitate sau un contract preplătit. Puteți găsi mai multe informații [aici](#).

💡 Pentru a utiliza Integreat nu aveți nevoie de internet.

Wi-Fi acasă

Dacă doriți să aveți internet între cei patru pereți proprii, aveți nevoie de un router. Există diverse firme care vă pot vinde un router și un contract. Cel mai bine vă informați la [Cercul de sprijin](#) local.

Hotspoturi WLAN publice și gratuite în districtul Lahn-Dill

În mai multe locații este disponibil WiFi (hotspoturi) gratuit. Acolo puteți naviga pe internet de pe dispozitivul propriu.

🌐 [Aici](#) găsiți o hartă cu toate hotspoturile publice.

💡 În Germania, în calitate de solicitant de azil nu aveți niciun drept legal la o conexiune la internet (WIFI) în centrul dvs. de primire. Prin urmare, de obicei nu există WIFI (Wi-Fi) în unitatea de cazare. În cazul în care în centru există rețea telefonică, este posibil să încheiați chiar dvs. un contract pentru Wi-Fi. Rugați [cercul dvs. de ajutor](#) să caute împreună cu dvs. un contract favorabil. Discutați în prealabil cu ceilalți colocatari din centru cu privire la plată. Gândiți-vă dacă un contract pe care îl puteți rezilia în orice moment este mai avantajos decât un contract valabil pe o perioadă mai îndelungată (de exemplu 2 ani). Înainte de încheierea contractului, întrebați-vă consilierul din centrul de cazare dacă din punct de vedere tehnic este posibilă utilizarea WiFi și modul în care este permis accesul tehnicianului.

Mobilitatea

Transport public și biciclete

Puteți ajunge în multe locuri din jurul casei dvs. cu transportul public. De asemenea, puteți merge cu bicicleta. Exercițiile fizice sunt sănătoase. Bicicleta este ieftină. Ciclismul este, de

asemenea, ecologic.

Transportul public

Transportul local include autobuz, tramvai, metrou, S-Bahn și trenuri regionale (RB, RE). Trenurile gri IC și ICE fac parte din transportul pe distanțe lungi. Biletele de transport local nu sunt valabile în aceste trenuri. Trebuie să cumpărați un bilet înainte de a urca în tren. Biletele se vând doar în autobuze.

📍 Centrul de mobilitate RMV, [Karl-Kellner-Ring 49, 35576 Wetzlar](#). Puteți cumpăra bilete de aici. Sau la automatele de bilete din stație/oprire, în anumite magazine, la gară, de la șoferul autobuzului sau online (aplicația rmv).

Toate aceste locuri oferă, de asemenea, informații privind zonele tarifare și tarifele. Acestea sunt uneori greu de înțeles pentru cei care nu sunt familiarizați cu zona. Multe bilete trebuie să fie validate. Există automate de validare a biletelor în stație/oprire sau în autobuz sau tren.

Majoritatea biletelor simple de la aparat sunt deja validate și nu trebuie să fie validate din nou. În caz de îndoială, pasagerii trebuie să întrebe șoferul sau alți pasageri dacă biletul trebuie validat.

📱 Cu ajutorul [aplicației RMVgo](#), puteți afla totul despre conexiunile și tarifele din districtul Lahn-Dill.

Transport pe distanțe lungi

📱 Biletele pentru călătoriile feroviare pe distanțe lungi se obțin cel mai bine online, de pe site-ul [Deutsche Bahn](#), și în gară, fie la ghișeu, fie de la un automat de bilete. De asemenea, puteți găsi orare și legături folosind [aplicația pentru smartphone](#) "DB Navigator".

Biletele pentru trenurile mai rapide Intercity (IC) și Intercity Express (ICE) sunt mai scumpe decât biletele pentru trenurile regionale (RB, RE). Biletele pentru trenurile locale nu sunt valabile în aceste trenuri.

📱 Autocarele pentru distanțe lungi sunt adesea mai ieftine decât trenurile. Biletele pentru autocarele pe distanțe lungi sunt disponibile pe internet și în unele agenții de turism. Puteți găsi orarele și legăturile la <http://www.fernbusse.de/> sau cu aplicația "[Busliniensuche - Fernbus App](#)".

Controlul biletelor

Oricine este prins călătorind cu autobuzul sau trenul fără un bilet valabil poate fi amendat cu o "taxă de transport majorată" sau cu o "percepere de tarif suplimentar". Sancțiunea pentru aceasta este de cel puțin 60 de euro. Dacă nu vă puteți identifica la controlul biletelor, poliția trebuie să vă stabilească datele personale.

Bicicleta

Pe termen lung, achiziționarea unei biciclete este mult mai ieftină decât utilizarea transportului public - cel puțin bicicleta este un plus util, în special pentru călătoriile scurte.

Reguli de circulație importante (selectie):

- Circulați întotdeauna pe partea dreaptă a carosabilului
- Nu mergeți unul lângă altul, ci unul în spatele celuilalt
- Dacă sunt disponibile, trebuie să folosiți piste pentru biciclete
- Numai copiii cu vârsta de până la 11 ani pot folosi trotuarele

Acordați atenție următoarelor echipamente:

- Faruri față și spate
- Reflectoare (față, spate, spițe, pedale)
- clopot
- 2 frâne independente

Permisul de conducere și conducerea unui autovehicul

Un permis de conducere poate fi foarte util. În special când locuiți într-un sat sau într-un oraș mic izolat. Adesea aici nu există nicio legătură la mijloace de transport public. În acest caz, un permis de conducere este util. Și achiziția unui autovehicul este adesea necesară. Doriți să obțineți un permis de conducere german? Sau aveți deja un permis de conducere emis în țara dvs. natală? Și doriți să transcrieți acesta acum? Transcrierea înseamnă că permisul de conducere este valabil și în Germania. Pe această pagină vă furnizăm aceste informații.

Permisul meu de conducere este valabil în Germania?

Doriți să conduceți prin Germania? Atunci aveți nevoie de un permis de conducere din Germania sau dintr-un alt stat UE. Permisele de conducere pentru țările nemembre UE sunt valabile numai pentru șase luni în Germania. Aveți permisiunea să conduceți numai în primele șase luni cu un permis de conducere din țara dvs. natală în Germania. Șase luni încep o dată cu prima dvs. înregistrare la poliție în Germania. Întotdeauna când conduceți trebuie să aveți cu dvs. permisul de conducere. În plus, trebuie să aveți cu dvs. și o traducere în limba germană a permisului dvs. de conducere.

Doriți să conduceți și după șase luni? Atunci solicitați să vă transcrieți permisul de conducere.

Dacă numai vizitați Germania, puteți să conduceți cu permisul dvs. de conducere străin sau internațional. Întotdeauna când conduceți trebuie să aveți cu dvs. permisul de conducere.

💡 Pe durata procedura de examinare a cererii de azil, toate documentele dvs. rămân la BAMF. În mod normal, acestea vi se returnează doar când este finalizată procedura dvs. de examinare a cererii de azil. Câtă vreme permisul dvs. de conducere este la BAMF, nu aveți permisiunea să conduceți un autovehicul.

Cum îmi preschimb permisul de conducere?

Prezentați-vă la [autoritatea locală de eliberare a permiselor de conducere sau la Führerscheinstelle \(Biroul pentru Permise de Conducere\)](#). Uneori poate dura ceva timp, până când primiți un răspuns. Uneori autoritatea primește foarte multe cereri dintr-o dată. Contactați autoritatea competentă înainte de expirarea permisului de conducere pentru șase luni. Trebuie să vă prezentați personal la oficiul pentru permise de conducere. Acolo trebuie să prezentați diverse documente:

- Carte de identitate sau pașaport
- Adeverință de înregistrare (înregistrare la poliție)
- fotografie biometrică de pașaport
- Adeverință privind un test de vedere (de la un optician sau un medic oftalmolog)
- Dovada participării la un curs de prim-ajutor. Găsiți un curs în vecinătatea domiciliului dvs., de ex. la ASB sau la Ordinul Ioaniților.
- Permisul dvs. de conducere străin în original (un permis de conducere internațional nu este suficient). De regulă, trebuie să prezentați, în plus, o traducere în limba germană legalizată.
- o declarație că permisul dvs. de conducere străin mai este încă valabil.

Oficiul pentru permise de conducere decide atunci dacă permisul dvs. de conducere poate fi transcris fără verificare. În caz contrar, trebuie să susțineți mai întâi un test teoretic și practic. Aceasta depinde în ce țară v-ați făcut permisul de conducere.

💡 Înainte de test este bine să urmați o școală de conducere. În Germania există multe reguli de circulație și indicatoare. Spre deosebire de cei care fac pentru prima dată permisul de conducere, nu trebuie însă să efectuați ore de conducere.

Cum pot obține un permis de conducere german?

Pentru a obține un permis de conducere pentru prima dată procedați în felul următor:

- Înscrieți-vă la o școală de conducere. În orașele mari există școli de conducere cu instructori, care vorbesc de exemplu arabă sau persană. Puteți găsi școli de șoferi din zona dvs. pe drivolino.de sau fahrschulen.de.
- Participați la un curs de prim-ajutor. Un curs în apropierea dvs. găsiți la Arbeiter-Samariter-Bund sau la Ordinul Ioaniților.
- Faceți un test de vedere la un optician sau un medic oftalmolog. Testul de vedere costă cca. 7 Euro. Anumiți opticieni oferă testul de vedere, chiar și gratuit.
- Solicitați efectuarea unei fotografii biometrice de pașaport.

Îmi poate fi retras permisul de conducere?

Când încălcați reguli importante de circulație, puteți să vă pierdeți permisul de conducere. Se face deosebirea între o interdicție de a conduce autovehicule pe drumuri publice și o retragere a permisului de conducere.

- La o interdicție de a conduce autovehicule pe drumuri publice trebuie să predați permisul dvs. de conducere pentru câteva luni la Oficiul pentru Amenzi (Bußgeldstelle). Nu aveți voie să conduceți în această perioadă. După expirarea perioadei puteți să vă ridicați din nou permisul de conducere.
- La o retragere a permisului de conducere, își pierde valabilitatea permisul dvs. de conducere. Aceasta înseamnă că nu mai aveți voie să conduceți și pentru un anumit timp (durată de blocare) nici nu aveți voie să faceți un permis de conducere nou.

Ați pus în pericol traficul rutier? Ați condus beat un autovehicul? Ați adunat 8 puncte de amendă? Acestea sunt motive pentru a vă retrage permisul de conducere.

Veți primi puncte de penalizare pentru diferite încălcări ale regulilor, de exemplu, dacă conduceți cu viteză excesivă. Punctele de amendă sunt denumite uzual și „puncte în Flensburg”.

💡 V-ați făcut un permis de conducere nou? Atunci primii doi ani reprezintă perioada de probă. Ați încălcat regulile de circulație în perioada de probă. Atunci trebuie să mergeți la un seminar de reinstruire. Poate chiar și la o consiliere psihologică. În plus, se prelungește perioada dvs. de probă cu încă doi ani. Nu participați la seminarul de reinstruire și la consiliere? Atunci vi se va retrage permisul de conducere. Exemple de infracțiuni rutiere: trecerea pe culoarea roșie a semaforului, conducerea pe timp de noapte fără lumini, conducerea în stare de ebrietate. Parcarea greșită nu reprezintă o încălcare a regulilor de circulație. În acest caz, trebuie doar să plătiți o amendă.

Bilet Germania



D-TICKET

Cu Deutschland-Ticket, puteți utiliza numeroase mijloace de transport din Germania pentru 49 de euro pe lună începând din mai 2023. Biletul este disponibil doar sub formă de abonament. Acesta poate fi anulat lunar.

Deutschlandticket poate fi achiziționat online, prin intermediul unei aplicații sau într-un magazin local.

🌐 www.deutschlandticket.de

🌐 [Asociația de transport RMV](#)

🌐 [Asociația de transport NVV](#)

💡 Deutschlandticket nu este valabil pentru trenurile IC, ICE și EC.

💡 Deutschlandticket este mai ieftin pentru beneficiarii de prestații sociale și solicitanții de azil. Acesta se numește atunci "Deutschlandticket cu Hessenpass mobil"

Flyer [RMV Hessenpass-mobil.pdf](#)

Timp liber și schimb

Cercurile de sprijin

În multe cartiere și comune există grupuri care vă ajută în mod voluntar. Cei care activează în calitate de voluntari vă pot ajuta să vă orientați în împrejurimile dumneavoastră. Vă ajută să participați la activitățile de petrecere a timpului liber și la activitățile sportive. Puteți să dobândiți aici primele cunoștințe de limbă germană. În cazul în care aveți întrebări cu privire

la activitățile cotidiene, întrebați persoanele care se implică în mod voluntar. De exemplu, în cazul în care nu înțelegeți o scrisoare în limba germană sau dacă doriți să aflați unde există oferte de cumpărături și opțiuni de sport avantajoase sau cum funcționează călătoria cu autobuzul. Voluntarii vă pot ajuta și dacă aveți întrebări cu privire la un cont bancar. Multe cercuri de sprijin vă ajută și dacă doriți să învățați limba germană.

În sudul districtului Lahn-Dill:



[Flüchtlingshilfe Mittelhessen \(Ajutor pentru Refugiați Hessa de Mijloc\)](#)

 [Kirchgasse 8, 35576 Wetzlar](#) (Casa parohială a catedralei protestante)

 [064418055898](tel:064418055898) (Mailbox)

 info@fluechtlingshilfe-mittelhessen.de

În nordul districtului Lahn-Dill:



[Flüchtlingshilfe LDK-Nord \(Ajutor pentru Refugiați LDK-Nord\)](#)

 Întrebați **autoritățile locale sau primăria** din noul loc de reședință dacă există în prezent cercuri de sprijin.

Aßlar (oraș)

 [Mühlgrabenstraße 1, 35614 Aßlar](#)

 [064418030](tel:064418030)

 info@asslar.de



<https://www.asslar.de/>

Bischoffen (comună)


 [Schulstraße 23, 35649 Bischoffen](#) (cartierul Niederweidbach)


 [06444923111](tel:06444923111)

 rathaus@bischoffen.de

 www.bischoffen.de

Braunfels (oraș)


 [Hüttenweg 3, 35619 Braunfels](#)

 [064423030](tel:064423030)

 info@braunfels.de

 www.braunfels.de

Breitscheid (comună)

 [Rathausstraße 14, 35767 Breitscheid](#)


 [0277791330](tel:0277791330)

@

info@gemeinde-breitscheid.de

 <https://www.gemeinde-breitscheid.de/startseite>

Dietzhöhlztal (comună)

 [Hauptstraße 92, 35716 Dietzhöhlztal](#)

 [02774807](tel:02774807)


@info@dietzhoelztal.de



www.dietzhoelztal.de

Dillenburg (oraș)

 [Rathausstraße 7, 35683 Dillenburg](#)

 [027718960](tel:027718960)


@stadt@dillenburg.de



<https://www.dillenburg.de/>


Persoană de contact în cadrul administrației orașului: Abteilung Jugend und soziale
Angelegenheiten (Departamentul pentru Tineret și Probleme Sociale), Frank Markus
Dietermann

@fm.dietermann@dillenburg.de

 [02771896211](tel:02771896211)

Driedorf (comună)

 [Wilhelmstraße 16, 35759 Driedorf](#)

 [0277595420](tel:0277595420)

@info@driedorf.de

 <https://www.driedorf.de>

Ehringhausen (comună)





 [Rathausstraße 1, 35630 Ehringhausen](#)

 [064436090](tel:064436090)





@info@ehringhausen.de

 <https://www.ehringhausen.de/>

Eschenburg (comună)

 [Nassauer Straße 11, 35713 Eschenburg](https://www.gemeinde-eschenburg.de/)
 [027749150](tel:027749150)
 info@eschenburg.de
 <https://www.gemeinde-eschenburg.de/>





Greifenstein (comună)

 [Herborner Str. 38, 35753 Greifenstein-Beilstein](https://www.greifenstein.de/)
 [0277991240](tel:0277991240)
 mail@greifenstein.de
 <https://www.greifenstein.de/>




Haiger (oraș)

 [Marktplatz 7, 35708 Haiger](https://www.haiger.de/)
 [027738110](tel:027738110)
 info@haiger.de
 <https://www.haiger.de/>

Herborn (oraș)

 [Hauptstraße 39, 35745 Herborn](https://www.herborn.de/#gsc.tab=0)
 [027727080](tel:027727080)
 info@herborn.de
 <https://www.herborn.de/#gsc.tab=0>





Hohenahr (comună)

 [Rathausplatz 6, 35644 Hohenahr](https://www.hohenahr.de/)
 [0644692300](tel:0644692300)
 info@hohenahr.de



<https://www.hohenahr.de/>

Hüttenberg (comună)

 [Frankfurter Str. 49-51, 35625 Hüttenberg](https://huettenberg.de/)
 [0644170060](tel:0644170060)
 info@huettenberg.de
 <https://huettenberg.de/>

Lahnau (comună)

 [Rathausplatz 1, 35633 Lahnau](https://www.lahnau.de/)
 [06441/96440](tel:0644196440)
 gemeinde@lahnau.de
 <https://www.lahnau.de/>

Leun (oraș)

[!\[\]\(311e630c32806714146bed03eb4d14ee_img.jpg\) Bahnhofstraße 25, 35638 Leun](#)
[!\[\]\(db15a730176cdc60f3c8903d0093f2f4_img.jpg\) 0647391440](tel:0647391440)
[!\[\]\(545443dfd5b679c09624bf22a29f9821_img.jpg\) stadt@leun.de](mailto:stadt@leun.de)
[!\[\]\(8cedf0bd87ba8a80908a2d128cd23c7d_img.jpg\) https://www.leun.de/](https://www.leun.de/)

Mittenaar (comună)

[!\[\]\(909ff976bf47376a7a813dc1902dc014_img.jpg\) Leipziger Straße 1, 35756 Mittenaar](#)
[!\[\]\(d4b45ada1f1a980abf67ca7f3ea5313c_img.jpg\) 0277296500](tel:0277296500)
[!\[\]\(fe1be2f23f382819b2b5676b1eef3dc1_img.jpg\) sekretariat@mittenaar.de](mailto:sekretariat@mittenaar.de)



<https://www.mittenaar.de/>

Schöffengrund (comună)

[!\[\]\(51fa12e9938db9b91c0132320af2b84a_img.jpg\) Neukirchener Straße 5, 35641 Schöffengrund](#)
[!\[\]\(2d22a36b2ec13342c1aff0746e6233df_img.jpg\) 0644592440](tel:0644592440)
[!\[\]\(52547abaeda61bce50ccd87411b2f8ef_img.jpg\) info@schoeffengrund.de](mailto:info@schoeffengrund.de)
[!\[\]\(1fb2b707401359b814d75320f5fb7922_img.jpg\) https://www.schoeffengrund.de/](https://www.schoeffengrund.de/)

Siegbach (comună)

[!\[\]\(7c3d2608a7a555c07f6aa454ffa411df_img.jpg\) Austraße 23, 35768 Siegbach](#)
[!\[\]\(f18322bd9b8e58266c924c7e9679c12d_img.jpg\) 0277891330](tel:0277891330)
[!\[\]\(190ce5c2aed86d56e943d890a25173e0_img.jpg\) info@siegbach.de](mailto:info@siegbach.de)
[!\[\]\(6ed51571da4a219462f5fbce864297e1_img.jpg\) https://www.siegbach.de/](https://www.siegbach.de/)

Sinn (comună)

[!\[\]\(c2ecea60f1990c304f36f34e0bfaef4d_img.jpg\) Jordanstraße 2, 35764 Sinn](#)
[!\[\]\(f34d66e293b5cd307e8d306f53698be5_img.jpg\) 0277250070](tel:0277250070)
[!\[\]\(c85f6442988656699c7ab6093bbdc6d6_img.jpg\) info@gemeindesinn.de](mailto:info@gemeindesinn.de)
[!\[\]\(a3b2f1d69b989af8b8a3de4001268923_img.jpg\) https://www.gemeindesinn.de/](https://www.gemeindesinn.de/)

Solms (oraş)

[!\[\]\(ee984c53b4d7fcf2a8a88b422f44ae3d_img.jpg\) Oberndorfer Straße 20, 35606 Solms](#)
[!\[\]\(5b817d4c071a95509f802f3a1c470438_img.jpg\) 064429100](tel:064429100)
[!\[\]\(0e8ec7c1705282780a128f1c0a042b18_img.jpg\) stadtverwaltung@solms.de](mailto:stadtverwaltung@solms.de)
[!\[\]\(a0937ccdc3f091ff1a54d76d9a5f3a4a_img.jpg\) https://solms.de/](https://solms.de/)

Waldsolms (comună)

[!\[\]\(7196d2dd9648766b731ca23ace5578d3_img.jpg\) Lindenplatz 2, 35647 Waldsolms](#)
[!\[\]\(6744156ada7e3500042d1c9aee5cd86c_img.jpg\) 0608598100](tel:0608598100)
[!\[\]\(024cf19612627e140fe5c927f060b245_img.jpg\) gemeinde@waldsolms.de](mailto:gemeinde@waldsolms.de)
[!\[\]\(3163fa1582de7739e961fd704888eb46_img.jpg\) https://www.waldsolms.de/](https://www.waldsolms.de/)

Wetzlar (oraş)

 [Ernst-Leitz-Straße 30, 35578 Wetzlar](https://www.wetzlar.de)

 [06441990](tel:06441990) sau [06441115](tel:06441115)


 [@stadtverwaltung@wetzlar.de](mailto:stadtverwaltung@wetzlar.de)

 <https://www.wetzlar.de/>

Oficii și departamente:

- Ausländerbehörde (Autoritatea pentru Străini)
- Jugendamt (Oficiul pentru Minori)
- Koordinationsbüro für Jugend und Soziales – Vielfaltszentrum (Biroul de Coordonare pentru Tineret și Afaceri Sociale – Centrul pentru Diversitate)
- Stadtbüro (Biroul Orășenesc)
- Volkshochschule (Universitatea Populară)

Ausländerbeirat der Stadt Wetzlar (Consiliul Consultativ pentru Străini al orașului Wetzlar)


 0236126701

Sozialamt der Stadt Wetzlar (Oficiul pentru Servicii Sociale al orașului Wetzlar – consiliere pentru datornici, Biroul de Asistență pentru Locuințe – Wohnhilfebüro), Wetzlar Card)

 [06441995011](tel:06441995011)

 [@sozialamt@wetzlar.de](mailto:sozialamt@wetzlar.de)

Sportul și refugiații (antrenori sportivi)

 [06441995201](tel:06441995201)

 [@sportamt@wetzlar.de](mailto:sportamt@wetzlar.de)

Organizații de asistență socială

Organizațiile de asistență socială sunt o parte importantă a statului nostru social. Ele ajută acolo unde oamenii au nevoie de sprijin. Ele completează serviciile oferite de stat și de economie.

Acestea oferă

- ajutor pentru familii și părinți singuri
- sprijin pentru persoanele în vârstă
- Servicii pentru persoanele cu handicap sau boli mintale
- îngrijire și sprijin pentru bolnavi
- Ajutor pentru refugiați și imigranți
- Sprijin pentru persoanele nevoiașe
- Formare pentru profesiile de îngrijire și sociale
- Servicii de îngrijire pentru copii și tineri

În districtul Lahn-Dill există aceste organizații de asistență socială:

- Crucea Roșie Germană
- AWO
- Paritätische Hessen
- Diakonie Lahn-Dill
- Diakonisches Werk an der Dill

- Asociația Caritas

Se angajează să ajute persoanele aflate în situații dificile. Ei oferă numeroase programe de sprijin.

Biblioteci

De la o bibliotecă se pot împrumuta cărți, CD-uri, materiale didactice pentru acasă. Pentru aceasta aveți nevoie de o legitimație de bibliotecă. Aceasta o obțineți de la biblioteca dvs. locală. De asemenea, există posibilitatea să studiați și să citiți acolo în liniște deplină. Informați-vă la fața locului:

 Stadtbibliothek [Wetzlar](#) (Biblioteca municipală Wetzlar)


 [Bahnhofstraße 6, 35576 Wetzlar](#)

 Stadtbücherei [Dillenburg](#) (Biblioteca municipală Dillenburg)

 [Untertor 7, 35683 Dillenburg](#)

 Stadtbücherei [Herborn](#) (Biblioteca municipală Herborn)

 [Mühlgasse 7-15, 35745 Herborn](#)

 Evangelische Bücherei [Leun](#) (Biblioteca Evanghelică Leun)




[Pfarrgasse 11, 35638 Leun](#)

 Stadtbücherei [Braunfels](#) (Biblioteca municipală Braunfels)

 [Fürst-Ferdinand-Straße 4a, 35619 Braunfels](#)

 Stadtbücherei [Aßlar](#) (Biblioteca municipală Aßlar)


 [Hauptstraße 8, 35614 Aßlar](#)

 Gemeindebücherei [Dietzhöhlztal-Ewersbach](#) (Biblioteca comunală Dietzhöhlztal-Ewersbach)





[Hauptstraße 85a, 35716 Ewersbach](#)

 Stadtbücherei [Haiger](#) (Biblioteca municipală Haiger)

 [Obertor 18, 35708 Haiger](#)

 Evangelische Bücherei [Erda-Großaltenstädten](#) (Biblioteca Evanghelică Erda-Großaltenstädten)

 [Grabenstraße 4, 35644 Hohenahr-Erda](#)


 Schul- und Gemeindebibliothek [Lahnau](#) (Biblioteca școlară și comunală Lahnau)

 [Sudetenstraße 9, 35633 Lahnau](#)

Oferte pentru persoanele în vârstă

În 2020, în Germania trăiau aproximativ 18,3 milioane de persoane cu vârsta de peste 65 de ani. Iar acest număr crește în fiecare an. Ei reprezintă acum peste 22% din populația totală. Persoanele în vârstă au adesea nevoie de îngrijire sau de ajutor la domiciliu. Cu cât sunt mai în vârstă, cu atât este mai probabil ca oamenii să aibă nevoie de ajutor. De asemenea, unii trăiesc singuri. Acest lucru înseamnă uneori că contactele lor sociale devin mai puține. Contactele sociale sunt importante pentru sănătatea mintală.

Aici puteți găsi oferte pentru persoanele în vârstă în districtul Lahn-Dill:

 Ghidul pentru persoanele în vârstă: [Îmbătrânirea în districtul Lahn-Dill](#)


 [Karl-Kellner-Ring 51, 35576 Wetzlar](#) (administrația districtului)

 Biroul pentru persoane vârstnice al orașului Wetzlar


 [Ernst-Leitz-Straße 30, 35578 Wetzlar](#) (primărie)

 Informații de la administrația districtului: <https://www.lahn-dill-kreis.de/buergerservice/soziales/alter-pflege/>

 Centrul de consiliere Caritas

 [Hintergasse 2, 35683 Dillenburg](#)

 Diakonie Lahn-Dill: [Centrul de informare pentru îngrijire și bătrânețe](#)


 [Langgasse 3, 35576 Wetzlar](#)

Practicarea religiei

În Germania există multe confesiuni religioase diferite. Mulți oameni urmează o anumită religie. Ei se organizează în propriile comunități locale. De exemplu într-o biserică, moschee sau sinagogă.

Contactul cu o comunitate este important. Aici puteți sărbători împreună slujba religioasă. Ea face schimbul cu semenii dvs. mai ușor. Pentru aceasta există diverse grupuri sau întâlniri. Consultați paginile de internet ale comunității. Puteți și să sunați sau să vă prezentați personal.

Congregații creștine din districtul Lahn-Dill:

 În această prezentare generală găsiți [parohii evanghelice din districtul bisericesc de pe Lahn și Dill](#).

 [Parohii evanghelice din nordul districtului Lahn-Dill](#) (fostul Dillkreis) puteți găsi prin intermediul Decanatului evanghelic de pe Dill.

 [Katholische Pfarrei Herborn und Dillenburg \(Parohia Catolică Herborn și Dillenburg\)](#).

 [Katholische Pfarrei Wetzlar \(Parohia catolică Wetzlar\)](#).

Comunități musulmane din districtul Lahn-Dill:

 [Congregațiile Ditib](#) din Wetzlar, Herborn, Dillenburg, Ehringshausen și Haiger.

 [Ahmadiyya Muslim Jamaat](#).

 [Alevitische Gemeinde](#) Wetzlar (Comunitatea Alevită):

Comunități evreiești:

🌐 Cea mai apropiată comunitate evreiască se află în [Gießen](#).

Oferte sportive

Plăcerea de a face mișcare constituie doar un aspect. Practicarea sportului vă oferă și o oportunitate suplimentară: Sportul reprezintă o posibilitate simplă de a vă integra într-un mediu nou și de a stabili contacte. Regulile sportului nu au granițe culturale sau naționale. În majoritatea cazurilor, oamenii se înțeleg chiar și fără un limbaj comun. Prin intermediul contactelor personale, sportul constituie o posibilitate bună și informală de a stabili contacte cu localnicii.

🌐 Lista cluburilor sportive din districtul Lahn-Dill este disponibilă [aici](#).

🌐 În districtul Lahn-Dill există nouă piscine interioare și 12 piscine în aer liber. Aici găsiți o listă cu [piscine acoperite](#) din districtul Lahn-Dill și din districtele învecinate.

🌐 Aici găsiți o listă cu [lacuri de scăldat și parcuri acvatice](#) selectate.

Limbă

Aspecte fundamentale despre limbă

Pentru a găsi un loc de muncă în Germania și pentru a vă descurca, în general, trebuie să învățați limba germană. Aici veți găsi posibilitățile și punctele de contact pentru cursurile corespunzătoare de limbă. Există diferite posibilități de a învăța limba germană. Statutul de rezidență determină opțiunea pe care o puteți alege. Până când nu cunoașteți limba germană într-o măsură suficientă, veți avea nevoie de ajutor. Și pentru aceasta veți găsi aici persoane de contact.

Nivelul de competențe lingvistice și certificatele

Puteți urma un curs de limbă germană. Există șase niveluri: A1, A2, B1, B2, C1 și C2. Primul nivel este A1. Limbii materne îi corespunde nivelul C2. Cele șase niveluri în detaliu:

A1: începător

Puteți înțelege și utiliza cuvinte și fraze simple.

Vă puteți prezenta celorlalți.

Sunteți în măsură să formulați întrebări legate de persoană.

Puteți răspunde la întrebări.

O persoană vorbește rar și clar. Vă puteți întreține cu aceasta.

A2: Cunoștințe de bază

Puteți înțelege propozițiile și cuvintele folosite frecvent.

Vă puteți înțelege în situațiile de zi cu zi simple. Sunteți în măsură să vă descrieți proveniența, educația și mediul.

B1: Utilizare avansată a limbii

Sunteți în măsură să înțelegeți multe aspecte. Sunteți în măsură să relatați ceva despre teme cunoscute și despre interesele dvs. personale. Puteți vorbi despre experiențele dvs. și evenimentele trăite, despre visurile, speranțele și obiectivele dvs. Vă puteți exprima pe scurt punctul de vedere sau da explicații în legătură cu planurile și perspectivele dvs.

B2: Utilizarea independentă a limbii

Puteți înțelege sensurile cele mai importante ale textelor complexe pe teme concrete și abstracte. În domeniul dvs. de specialitate, sunteți în măsură să înțelegeți chiar și discuții de specialitate.

Vă puteți înțelege cu alte persoane oral, în mod spontan și fluent. Puteți explica punctul dvs. de vedere asupra unei chestiuni de actualitate, cu avantaje și dezavantaje.

C1: Competențe lingvistice avansate

Puteți înțelege în mare parte texte complicate, mai lungi. Înțelegeți și înțelesurile implicite. Puteți să vă exprimați clar, într-un mod structurat și detaliat, în probleme complexe.

C2: Competențe lingvistice (aproape similare) limbii materne

Puteți înțelege fără efort practic tot ceea ce citiți.

Puteți sintetiza informații din diverse surse scrise și verbale. Puteți reda argumentații și explicații într-o prezentare coerentă. Vă puteți exprima în mod spontan, foarte fluent, exact și nuanțat.

Cursuri de limba germană

Cursuri pentru orientarea inițială

Cursurile de limba germană pentru orientarea lingvistică inițială se adresează începătorilor.

Aici veți învăța limba germană elementară. Descoperiți viața în Germania. Prin intermediul cursului trebuie să devină mai simplă viața dvs. în Germania. Învățați să vă orientați în viața de zi cu zi. Un curs este format din 300 de unități cu câte 45 de minute fiecare. În curs vor fi discutate diverse subiecte. Învățați câte ceva despre „Sănătatea/asistența medicală”, „Munca”, „Grădinița/școala”, „Locuința”, „Orientarea la fața locului/transportul/mobilitatea”. Accentul se pune pe comunicarea orală: Cursanții trebuie să învețe cât mai curând posibil să se descurce în viața cotidiană. Cursul vă împărtășește și valorile germane.

Cursurile pentru orientarea inițială sunt destinate, în primul rând, solicitanților de azil ale căror perspective de rămânere în țară sunt neclare. Mai există locuri libere la curs? În acest caz, se pot înscrie și solicitanții de azil recunoscuți cu perspective bune de ședere. Mai trebuie să mergeți la școală? Atunci cursurile pentru orientarea inițială nu sunt concepute pentru dumneavoastră. Aveți primit un loc la un [curs de integrare](#)? Atunci puteți schimba la acest curs. Persoanele înscrise la cursuri au o educație anterioară foarte diferită. La cursuri se pot înscrie persoane analfabete, la fel ca și persoane licențiate. Cursurile de primă orientare sunt gratuite.

💡 La curs se vorbește limba germană - nu sunt prezenți interpreți.

💡 Adresați-vă unui centru de consiliere pentru migrație sau [centrului social de consiliere în probleme de azil de care aparțineți](#). Acestea vă vor ajuta în a găsi un curs adecvat.

Cursuri de integrare

În acest curs veți învăța limba germană. Veți învăța mai mult decât elementele de bază. La sfârșitul cursului veți putea vorbi germana la nivelul B1. De asemenea, veți învăța despre cultura, politica și obiceiurile sociale din Germania. Dacă sunteți încă minor, puteți lua parte la un curs special pentru tineri. Cursurile de integrare sunt gratuite pentru refugiați și pentru persoanele care primesc prestații sociale. Cursul de integrare se încheie cu examenele "Deutschtest für Zuwanderer" (DTZ) și "Leben in Deutschland" (LiD).

[Centrul pentru ocuparea forței de muncă](#), [biroul de asistență socială](#) sau [biroul pentru imigrări](#) vă pot obliga să participați la un curs de integrare. Nu ați fost obligat? Dar ați dori să participați la un curs? Atunci puteți depune o cerere pentru un curs de integrare la Oficiul Federal pentru Migrație și Refugiați (BAMF).

 [Formular de cerere](#)

Cursuri de limbi străine vocaționale (DeuFöV)

În cadrul acestui curs vă veți îmbunătăți cunoștințele de limba germană. Cursurile sunt concepute pentru a vă îmbunătăți vocabularul. Veți învăța cuvinte legate de locul de muncă. Sunteți deja angajat? Faceți încă o ucenicie? Doriți să începeți să lucrați în curând? Atunci participați la acest curs. În mod ideal, ar trebui să fi urmat deja un curs de integrare.

În funcție de curs, la final veți putea vorbi limba germană la nivelul A2, B1, C1 sau C2. Fiecare dintre aceste cursuri se încheie cu un examen de certificare. În plus față de cursurile de bază, există diverse cursuri specializate cu diferite obiective.

 <https://www.bamf.de/DE/Themen/Integration/Zugewan...>

Pentru a participa la un curs de germană legat de locul de muncă, aveți nevoie de o autorizație sau de o obligație. Aceasta poate fi obținută fie de la centrul pentru ocuparea forței de muncă sau de la agenția pentru ocuparea forței de muncă, fie prin depunerea unei cereri la Oficiul Federal pentru Migrație și Refugiați (BAMF).

Cursuri de limbi străine voluntare

În plus față de cursurile oficiale de germană, există oportunități de a practica limba germană în unele orașe și comunități.

Grupurile sunt conduse de voluntari. De obicei, aceștia sunt persoane a căror limbă maternă este germana. Uneori sunt profesori care nu mai lucrează. Oricine se poate alătura acestor grupuri, indiferent de statutul său de ședere.


Întrebați despre aceste programe în [orasul sau comuna](#) în care locuiți în prezent.


Cursuri de limbi străine online și studiu online


Cursuri de limbi străine online


Puteți învăța germana pe smartphone sau pe computer (de asemenea gratuit). Profitați de ofertele excelente pentru a învăța rapid limba germană și profitați de timpul de așteptare pentru un curs de limbă. Aceste oferte pot fi utile și în timpul unui curs de limbă. Puteți găsi


mai multe informații despre nivelurile de limbă (A1-C2) [aici](#).

 [Practicați germana gratuit](#) cu Goethe-Institut: o mulțime de media gratuite pe care le puteți folosi pentru a practica germana: de la aplicații cu materiale de învățare, videoclipuri, podcasturi și jocuri până la media sociale și oferte comunitare.


 [Curs de limbă de bază de la Deutsche Welle](#): acest curs de limbă online include module privind alfabetizarea și competențele lingvistice legate de locul de muncă. Există, de asemenea, un test de plasare.


 [Lunes App](#): Aplicația vă ajută la școală. Și în formare. Și la locul de muncă. Aplicația are o mulțime de informații despre cuvinte din diferite profesii. Există o imagine pentru fiecare cuvânt. Astfel, învățați cuvintele germane. Și există o funcție de citire cu voce tare. Diverse exerciții fac învățarea distractivă. Puteți învăța și memora vocabularul.


 [Serlo ABC](#): O aplicație gratuită de alfabetizare pentru studiu individual sau ca supliment la un curs de limbi străine. Aplicația este aprobată ca manual pentru cursurile de integrare.

 [Mein Deutschbuch](#): Gamă extinsă de resurse pentru învățarea limbii germane. Site-ul se adresează elevilor și profesorilor, A1-B2.

 [Deutsch-Uni Online \(DUO\)](#): Programe de învățare a limbii germane pentru A1 până la C2.

 ["Die Stadt der Wörter"](#): Aplicație și site web pentru învățarea ludică a vocabularului fără cunoștințe prealabile în germană, engleză, franceză și alte limbi.

 [Portalul de învățare VHS](#): Cursuri gratuite de germană. De asemenea, puteți învăța să citiți, să scrieți și să faceți matematică. Există, de asemenea, ajutor pentru pregătirea pentru examenele de absolvire a școlii în germană, matematică și engleză.

 [Test de evaluare lingvistică](#): onSET-test online de evaluare lingvistică pentru refugiați și pentru clasificarea lingvistică a lucrătorilor cu normă întreagă și voluntari.

Studiu online

Mulți refugiați și solicitanți de azil doresc să meargă la universitate. Dar acest lucru este dificil pentru ei. Pentru că trebuie să plătească mulți bani pentru universitate. Și adesea au nevoie de certificate și acte bune. Kiron Higher Education oferă o soluție bună: Taxele de școlarizare nu sunt importante pentru refugiați și solicitanți de azil. Și ei nu au nevoie de certificate și acte bune. Universitatea oferă locuri pentru toată lumea. În primii 2 ani mergeți la universitate online. Puteți viziona cursurile în limba engleză. De asemenea, puteți adăuga subtitrări în orice limbă. În al treilea an mergeți la universitate la fața locului. Puteți învăța limba germană în timp ce studiați. Primiți și alte tipuri de ajutor și consiliere.

 [Site web Kiron](#)

Învățați germana fără un curs


Cafenele lingvistice


Există, de asemenea, mulți voluntari în așa-numitele cafenele lingvistice (sau Sprachtreffs) care vă pot ajuta să învățați limba germană. În cafenele lingvistice vă puteți întâlni cu alți


oameni și puteți vorbi în germană cu ei. Acest lucru vă permite să vă exersați limba germană și să învățați cuvinte noi. Și poate chiar să vă faceți noi prieteni pe parcurs. În cafenelele lingvistice, nu contează dacă aveți cunoștințe anterioare sau nu. Toată lumea stă împreună în grupuri mici și pur și simplu discută.


Întrucât programele sunt în continuă schimbare, vă rugăm să vă informați cu privire la cafenelele lingvistice din [orașul sau comunitatea](#) dumneavoastră.


În prezent, există cafenele lingvistice aici:


 [Dillenburg](#) (cafenea lingvistică pentru femei)

 [Aßlar](#) (cafenea de întâlnire)

 [Wetzlar - Niedergirmes, centrul familial](#) (cafenea lingvistică pentru femei, vineri între orele 09.00 - 11.00)


 Wetzlar - Niedergirmes, [centrul de cartier](#) (cafenea internațională, vineri 14.00 - 15.30 h)

 vhs-Lerntreff în Centrul pentru copii și familie Dalheim: luni 09.30 - 13.15 h în Cafe Dalheim, Berliner Ring 39, Wetzlar, suplimentar la fiecare 2 săptămâni: Consiliere privind migrația


 Întâlnire de învățare vhs la centrul de educație pentru adulți din Wetzlar: vineri, orele 13.45 - 17.30, sala 1.20 la vhs Wetzlar (Bahnhofstraße 3 în Wetzlar), suplimentar la fiecare 2 săptămâni: Consiliere privind migrația


Tandem

De asemenea, puteți căuta un partener tandem. Aceasta este o persoană care vorbește foarte bine germana și dorește să învețe limba dumneavoastră. Vă întâlniți unul cu celălalt și, pe rând, învățați și vorbiți germana și limba dumneavoastră. În acest fel, dumneavoastră învățați germana, iar cealaltă persoană învață limba dumneavoastră.

 Adresați-vă unui [centru de consiliere pentru migranți](#) sau [serviciului de migrație pentru tineri](#) pentru ajutor în găsirea unui partener tandem.

Biblioteci

Puteți găsi multe dicționare și materiale didactice pentru învățarea limbii germane în [bibliotecile publice](#). De asemenea, puteți studia acolo în liniște și, de obicei, puteți folosi și WLAN-ul.  Puteți căuta o bibliotecă publică în apropierea dumneavoastră pe [site-ul web al Statisticii bibliotecilor germane](#). Utilizarea este gratuită sau foarte ieftină.

 Instrucțiuni de căutare: (Kreis) (Filter einstellen) Pentru căutare, faceți clic pe "Circle" și apoi pe "Set filter" . [[Ihre Kommune]] Apoi selectați . Comunele sunt sortate în funcție de land. [[Bundesland der Kommune]] Trebuie să căutați la . (Filter einstellen) Apoi faceți clic din nou pe "Set filter" . (Trefferliste anzeigen) Apoi faceți clic pe "Show hit list" . (Name) (Ort) Sub "Nume" veți vedea apoi numele bibliotecii, iar sub "Oraș" orașul în care se află biblioteca. Ați găsit o bibliotecă potrivită? Faceți clic pe săgeata din extrema stângă pentru a vedea adresa.

Interpreții

Găsirea unui interpret

Încă nu vorbiți foarte bine germana. Trebuie să mergeți la o autoritate. Atunci aveți nevoie de un interpret. Un interpret este util și atunci când mergeți la [medic](#) . Sau la ședințele cu părinții de la școală. Sau de la grădiniță. Atunci veți înțelege mai bine ce doresc să vă spună oamenii.

💡 Anumite autorități și instituții au proprii lor interpreți. Autoritățile îi pot folosi în cadrul sesiunilor de consiliere. Faceți o programare. Întrebați întotdeauna dacă vi se pune la dispoziție gratuit un interpret.

💡 Documentele oficiale , cum ar fi diplomele/certIFICATELE, certificatele de naștere sau căsătorie pot fi traduse în Germania doar de către traducători autorizați . Aceste traduceri pot fi foarte scumpe. Cel mai bine este să verificați cu atenție în prealabil dacă aveți într-adevăr nevoie de o traducere autorizată și să comparați prețurile pentru traducere.

🌐 Întrebați la [Caritas Wetzlar](#).

Deveniți interpret

Vorbiți foarte bine limba engleză sau limba germană? În acest caz, vă puteți ajuta compatrioții care nu vorbesc limba engleză sau limba germană. De exemplu, îi puteți însoți la vizite la autorități sau la alte întâlniri.

🌐 Dacă sunteți interesat(ă), vă rugăm să contactați centrul [Caritas Wetzlar](#).

Formarea profesională, munca și învățământul superior

Informații privind formarea, munca și studiile

Doriți să lucrați în Germania? Atunci trebuie să știți: Cum pot lucra în Germania? Și unde pot obține ajutor? Puteți găsi aici tot ce trebuie să știți despre muncă și locuri de muncă: [Accesul la piața muncii](#)

Ați obținut deja o calificare în străinătate? De exemplu, o diplomă de absolvire a școlii sau o calificare profesională? Atunci trebuie să obțineți recunoașterea acestei calificări aici, în Germania. Puteți afla cum să faceți acest lucru pe pagina: [Recunoașterea calificărilor străine](#).

În Germania există peste 400 de profesii diferite. Doriți să învățați o profesie? Atunci puteți găsi informații despre [formare](#) aici. De exemplu: Cum pot face o ucenicie? Ce profesii există?

Copiii și tinerii trebuie să meargă la școală. Pentru aceasta trebuie să aibă cel puțin 6 ani. Copiii și tinerii merg la [școala generală](#). Acolo învață pentru viața lor viitoare. De exemplu,

pentru a putea învăța o profesie. Sau: pentru a putea absolvi o universitate.

Doriți să vă recuperați calificările de absolvire a școlii în Germania (pentru adulți)? [Aici](#) aveți posibilitatea de a recupera o diplomă de absolvire sau de a obține o diplomă de absolvire superioară. [Aici](#) puteți să vă recuperați Abitur-ul.

Doriți să studiați? Atunci puteți găsi aici informații despre [studii](#). Și puteți vedea ce persoane puteți contacta.

[Atlasul educației](#) este o prezentare generală a tuturor programelor educaționale pentru noii imigranți din districtul Lahn-Dill.

Căutarea unui loc de muncă

Accesul pe piața muncii

Reglementări pentru accesul pe piața forței de muncă

👥 Veniți din UE? Locuiți acum în Germania? Și doriți să lucrați? Puteți face aceasta fără nicio problemă. Orice cetățean al UE poate lucra în Germania. Fără restricții.

👥 V-ați refugiat în Germania? Atunci statutul dvs. de rezidență este important. Acesta decide dacă aveți sau nu dreptul să lucrați. Ce vi se aplică dvs., vă explicăm în continuare. Mai jos veți găsi, de asemenea, centrele de consiliere corespunzătoare.

👥 Solicitanți de azil cu dovadă de sosire în țară sau permis de ședere temporară: Locuiți într-o instituție pentru preluarea inițială (EAE)? Sau într-un centru AnKER? Atunci pentru 9 luni nu aveți dreptul de a lucra. După 9 luni aveți dreptul de a lucra în mod normal. Însă aceasta o decide întotdeauna Autoritatea pentru Străini (Ausländerbehörde). Prin urmare, trebuie să depuneți o cerere la Autoritatea pentru Străini (Ausländerbehörde). Există anumite reguli pe care trebuie să le respectați.

Astfel încât autoritatea să poată decide, trebuie să îndepliniți următoarele cerințe:

👥 Solicitanți de azil cu dovadă de sosire în țară sau cu permis de ședere temporară care locuiesc în centre AnKER sau EAE:

- 9 luni interdicție de a munci
- După 9 luni aveți dreptul să lucrați. Pentru aceasta nu trebuie să veniți dintr-o țară de origine sigură. Sau cererea dvs. de acordare a azilului trebuie să fi fost respinsă evident neîntemeiat de către Oficiul Federal pentru Migrație și Refugiați (undesamt für Migration und Flüchtlinge) (BAMF).
- Verificarea priorității nu se mai aplică. Agenția Federală pentru Ocuparea Forței de Muncă (Bundesagentur für Arbeit) verifică totuși condițiile de muncă.

👥 Solicitanți de azil cu dovadă de sosire în țară sau cu permis de ședere temporară din afara centrelor AnKER sau EAE:

- 3 luni interdicție de a munci
- Nu veniți dintr-o țară de origine sigură? Ați depus cererea pentru acordarea azilului după 31.08.2015? Atunci decide Autoritatea pentru Străini.

- Nu veniți dintr-o țară de origine sigură? Ați depus cererea pentru acordarea azilului după 31.08.2015? Sau cererea dvs. pentru acordarea azilului a fost respinsă neîntemeiat? Atunci, după 9 luni aveți dreptul să lucrați.
- Verificarea priorității nu se mai aplică. Agenția Federală pentru Ocuparea Forței de Muncă (Bundesagentur für Arbeit) verifică totuși condițiile de muncă.

 Persoane a căror ședere este autorizată în mod excepțional


[Autoritatea pentru Străini \(Ausländerbehörde\)](#) este cea care va hotărî întotdeauna, dacă aveți dreptul să lucrați. Prin urmare, trebuie să depuneți o cerere la Autoritatea pentru Străini (Ausländerbehörde). Autoritatea pentru Străini poate dispune o interdicție generală de lucru. Există anumite reguli pe care trebuie să le respectați.

Persoane a căror ședere este autorizată în mod excepțional din AnKER:


- Nu veniți dintr-o țară de origine sigură? Ați depus cererea pentru acordarea azilului după 31.08.2015? Autorizarea excepțională de ședere durează deja de 6 luni? Atunci Autoritatea pentru Străini (Ausländerbehörde) decide dacă aveți dreptul să lucrați.
- Persoanele cu permis de ședere tolerată din cauza identității neclarificate (art. 60b din Legea privind șederea – AufenthG) au întotdeauna interdicție de muncă
- Verificarea priorității nu se mai aplică. Agenția Federală pentru Ocuparea Forței de Muncă (Bundesagentur für Arbeit) verifică totuși condițiile de muncă.

Persoane a căror ședere este autorizată în mod excepțional în afara AnKER:

- 3 luni interdicție de a munci
- Nu veniți dintr-o țară de origine sigură? Ați depus cererea pentru acordarea azilului după 31.08.2015? Autorizarea excepțională de ședere durează deja de 3 luni? Atunci Autoritatea pentru Străini (Ausländerbehörde) decide dacă aveți dreptul să lucrați.
- Persoanele cu permis de ședere tolerată din cauza identității neclarificate (art. 60b din Legea privind șederea – AufenthG) au întotdeauna interdicție de muncă
- Verificarea priorității nu se mai aplică. Agenția Federală pentru Ocuparea Forței de Muncă (Bundesagentur für Arbeit) verifică totuși condițiile de muncă.

 Refugiați cu permis de ședere:

Dacă ați fost recunoscut(ă) de BAMF ca persoană cu drept de azil, refugiat sau persoană care beneficiază de protecție subsidiară, [Autoritatea pentru Străini \(Ausländerbehörde\)](#) vă va acorda un permis de ședere (Aufenthaltserlaubnis). Acesta vă conferă dreptul de a desfășura o activitate lucrativă, având astfel acces deplin la piața muncii.

 În cazul [activităților profesionale independente](#) se aplică alte reguli! Condiția pentru aprobarea cererilor este întotdeauna o ofertă concretă de loc de muncă.


Centre de consiliere pentru refugiați

Pentru consiliere și plasare pe piața muncii există următoarele centre de contact speciale pentru refugiați, existând și în acest caz deosebiri în funcție de statutul persoanei: dacă procedura de soluționare a cererii de azil se află încă în derulare, dacă statutul de azilant este recunoscut sau dacă persoana este tolerată.


Fachstelle Bildung und Arbeit, Kreisverwaltung (Departamentul de specialitate Educație și Muncă, Administrația Districtuală):

Aici puteți obține informații generale despre stagii de practică, încadrarea în muncă, formarea profesională și muncă.

 [Flüchtlingsbüro Wetzlar \(Biroul pentru Refugiați Wetzlar\), Karl-Kellner-Ring 19-21, 35576 Wetzlar](#)

 Consultații deschise lunea, între orele 10.00 și 12.00

 [Flüchtlingsbüro Dillenburg \(Biroul pentru Refugiați Dillenburg\), Berliner Straße 42, Dillenburg](#)

 Consultații deschise joia, între orele 13.30 și 16.30

Agencia pentru Plasarea și Ocuparea Forței de Muncă:

 [Sophienstraße 19, 35576 Wetzlar](#)


 [Moritzstraße 17, 35683 Dillenburg](#)

 <https://www.arbeitsagentur.de/vor-ort/limburg-wet...>

Kommunales Jobcenter Lahn-Dill (Jobcenter comunal Lahn-Dill):

Dacă aveți întrebări, vă rugăm să contactați departamentul de specialitate Refugiați și Migrantți (Fachstelle Flucht und Migration).

 [Eduard-Kaiser-Straße 38, 35576 Wetzlar](#)

 [0644121075120](tel:0644121075120)

 FS_Fluechtlinge@jobcenter-lahn-dill.de

Contractul de muncă

Orice persoană care acceptă un loc de muncă beneficiază de un contract de muncă. Acesta reglementează cele mai importante condiții ale raportului dvs. de muncă. Acolo scrie când lucrați. De cât concediu beneficiați. Acolo este prevăzut ce sumă de bani veți primi. Ambele părți, adică angajatul și angajatorul, trebuie să respecte aceste contracte. Contractul devine obligatoriu din punct de vedere juridic prin semnătura dvs. Nu îl semnați până nu ați înțeles pe deplin conținutul acestuia.

Tipuri de contracte:

Contract de muncă pe perioadă nedeterminată

De obicei, există o perioadă de probă de trei sau șase luni. În această perioadă, raportul de muncă poate fi reziliat cu un preaviz de două săptămâni. Angajatorul poate înceta contractul de muncă. Dar și dvs. în calitate de angajat puteți rezilia contractul. După expirarea perioadei de probă, începe un raport de muncă permanent. Acesta are o protecție mai îndelungată contra rezilierii. Durata programului de muncă este, de obicei, de până la 40 ore pe săptămână.

Contractul de muncă pe perioadă determinată

Raportul de muncă încetează la momentul convenit, fără a mai fi necesară o reziliere.

Minijob

Venitul maxim este de 520 € pe lună și este neimpozabil.

Dreptul muncii:

În Germania există numeroase legi care reglementează și asigură drepturile angajaților. Printre acestea se numără:

- reglementarea programului de lucru
- Salariul minim
- dreptul la concediu
- protecția împotriva concedierii
- Reprezentanțele operaționale ale intereselor (Comitetul de întreprindere)
- reglementări cu privire la munca sindicatelor
- și multe altele.

Impozitele și contribuțiile sociale:

Fiecare angajat din Germania plătește o parte din veniturile sale salariale sub formă de impozite. Federația, landurile și comunele finanțează astfel cheltuielile lor. La rândul lor, și angajatorii au obligația de a plăti contribuții sociale pentru angajații lor. Aceste contribuții finanțează sistemul social în Germania. Sistemul garantează că beneficiați de bani de la stat, dacă se întâmplă o dată să nu lucrați.

Codul de identificare fiscală:

Acest cod de identificare fiscală este un număr din 11 cifre și este utilizat pentru plata impozitului pe venit. Numărul este valabil pe toată durata vieții dumneavoastră. Autoritățile vă pot identifica întotdeauna cu acest număr. Locul dvs. de muncă are nevoie de acest număr. Nu aveți acest număr în documentele dvs.? Acesta îl primiți de la Autoritatea de Evidența Populației (Meldebehörde). Sau prin formular la [Oficiul Central Federal pentru Impozite](#) (Bundeszentralamt für Steuern).

Numărul de asigurări sociale:

Aveți nevoie de un număr de asigurare socială pentru a obține un loc de muncă. Acest număr se obține de la o casă de asigurări de sănătate (de ex. AOK, DAK).

Muncă la negru:

Aveți un loc de muncă pentru care sunteți plătit. Dar acest loc de muncă nu este înregistrat la administrația financiară și la casa de asigurări de sănătate. Prin urmare, nu plătiți impozite și contribuții de asigurări sociale. Acest lucru este **illegal**. Aceasta se pedepsește cu amendă și închisoare! Beneficiați de ajutoare sociale sau indemnizație de șomaj? Dar totuși lucrați? Nu ați relatat aceasta Oficiului pentru Servicii Sociale (Sozialamt), Agenției pentru Ocuparea Forței de Muncă (Arbeitsagentur) sau Centrul de ocupare a forței de muncă-ului? Acest lucru este, de asemenea, **illegal**. Beneficiați pe nedrept de prestații din partea statului, deși desfășurați o muncă plătită.

Candidaturile și interviurile de angajare

Doriți să începeți în Germania o pregătire profesională sau să lucrați? Atunci trebuie să aplicați în scris.

Multe companii dau anunțuri pentru posturi vacante. Fie în ziar sau pe internet. Asta înseamnă că firma respectivă caută noi angajați. În anunțul pentru postul vacant este menționat postul sau pregătirea profesională despre care este vorba. De asemenea, acesta precizează ce așteaptă compania de la angajat. Acolo găsiți informații, unde și cum trebuie să aplicați.

Ați fost invitat la un interviu de prezentare? Atunci compania este interesată de dvs. În interviu vă puteți prezenta. Vă rugăm să planificați timp suficient pentru drum până la programare. Neapărat fiți punctual la întâlnire. Cel mai bine este să vă pregătiți în avans minuțios pentru interviu. Puteți și să adunați informații importante despre companie. Vizitați site-ul web și citiți istoria companiei. Informați-vă despre produse sau servicii. Doriți să vă arătați interesul pentru postul de lucru? Atunci puneți întrebări în timpul întâlnirii. Așa dovedeți că v-ați informat. Arătați că sunteți motivat.

EDe obicei, o cerere de angajare este formată din trei părți:

Scrisoarea de însoțire: În scrisoarea de intenție, vă faceți o scurtă prezentare. Explicați de ce sunteți potrivit pentru postul vacant. De exemplu, descrieți ce experiențe ați acumulat deja în țara dvs. de origine. Informați-vă despre compania respectivă și explicați de ce doriți să lucrați în cadrul acesteia. Scrisoarea de intenție trebuie să se rezume la o pagină. Semnați scrisoarea de intenție. Pe internet veți găsi multe modele și sfaturi utile. Important este să nu preluați un model pur și simplu. Scrisoarea de intenție trebuie să se potrivească cu dumneavoastră și cu postul respectiv.

Curriculum Vitae: CV-ul enumeră toate experiențele dumneavoastră. El este structurat sub forma unui tabel mare. Scrieți de când până când și la ce firmă ați lucrat. Va trebui să menționați unde ați urmat o formare profesională sau învățământul superior. Va trebui să menționați unde ați urmat școala și ce diplomă școlară ați obținut. Nu trebuie să introduceți o fotografie în CV-ul dvs., dar dacă faceți acest lucru, multe companii vor aprecia.

Certificate și documente justificative: Este important să trimiteți copii ale certificatelor dvs. (nu originale!). Certificate pot fi: certificatul de absolvire școlară, diploma de absolvire a unei instituții de învățământ superior și adeverințele de muncă din trecut. Certificatele trebuie să fie în limba germană sau engleză, în caz contrar ar trebui traduse. De asemenea, ar trebui să trimiteți dovada stagiilor de practică, a formării suplimentare relevante pentru locul de muncă sau a certificatelor de la cursul de limbă germană.

💡 Anunțul de angajare vă spune cum să aplicați. Vă rugăm să îl citiți cu atenție.

În scris: Cumpărați un dosar frumos și puneți în el scrisoarea de intenție, CV-ul și certificatele dvs. Apoi trimiteți dosarul la adresa indicată în anunțul pentru postul vacant.

E-mail: În prezent, multe candidaturi sunt trimise prin e-mail. Compilați scrisoarea de intenție, CV-ul și certificatele dvs. într-un fișier PDF și trimiteți-l ca atașament prin e-mail. În e-mail, scrieți un text scurt adresat persoanei care va primi cererea dumneavoastră.

Online: Companiile mari au propriul site web pe care trebuie să aplicați. Trebuie să vă înregistrați acolo cu adresa dvs. de e-mail și apoi puteți trimite dosarul de candidatură.

🌐 Sfaturi utile pentru aplicațiile de angajare găsiți la [Planet Beruf](#).

🌐 [Europass](#) este un portal multilingv online (peste 20 de limbi), care îi ajută pe imigranți să își facă vizibile abilitățile și cunoștințele. Acesta oferă posibilitatea gratuită de a crea un pașaport lingvistic sau un CV, utilizând un instrument online. Pe Europass veți găsi, de asemenea, sfaturi importante pentru a redacta documentele de candidatură.

🌐 La [Bewerbung.net](#), [StepStone](#) și [Lebenslauf2go](#) puteți să vă creați gratuit un CV și o scrisoare de intenție. Puteți importa parțial datele dvs. din Xing sau LinkedIn. De asemenea, este posibil să vă scrieți propriile texte în șablon sau să importați fișiere.

🌐 Informații și modele pentru scrisori de intenție și CV-uri găsiți pe site-urile: [Bewerbung2go](#), [BewerbungsWissen](#), [Karrierebibel](#)

Exerciții lingvistice

🌐 Pe [portalul de învățare VHS "Ich will Deutsch lernen" \(Vreau să învăț limba germană\)](#) și pe site-ul web al [Institutului Goethe "Deutsch für dich" \(Germana pentru tine\)](#) puteți găsi exerciții pe legate de aplicarea pentru un loc de muncă și de viața profesională în general. Astfel veți învăța ceva despre piața muncii și vă veți îmbunătăți cunoștințele de limbă germană.

Căutarea unui loc de muncă - consiliere și ajutor

Următoarele instituții din districtul Lahn-Dill vă vor sprijini în toate aspectele legate de căutarea unui loc de muncă:

🌐 [Agentur für Arbeit \(Agentia pentru Ocuparea Forței de Muncă\)](#)

📍 [Sophienstraße 19, 35576 Wetzlar](#)

📍 [Moritzstraße 17, 35683 Dillenburg](#)

🌐 [Kommunales Jobcenter Lahn-Dill \(Jobcenter comunal Lahn-Dill\)](#)

📍 [Eduard-Kaiser-Straße 38, 35576 Wetzlar](#)

📍 [Wilhelmstraße 18-22, 35683 Dillenburg](#)

📍 [Flüchtlingsbüro Wetzlar \(Biroul pentru Refugiați Wetzlar\), Karl-Kellner-Ring 55, 35576 Wetzlar](#)

📍 [Flüchtlingsbüro Dillenburg \(Biroul pentru Refugiați Dillenburg\), Berliner Straße 42, 35683 Dillenburg](#)

Imigrația muncitorilor calificați

Informare

În Germania există o lege. Legea trebuie să le faciliteze lucrătorilor calificați să vină în Germania. În acest caz, lucrătorii calificați au o pregătire profesională. Ei nu sunt licențiați. Pentru aceste persoane există deja reguli pentru imigrarea în Germania.

🌐 Aceste informații și multe altele le găsiți și pe site-ul web [Make it in Germany](#)

🌐 Tot aici puteți face și un [test rapid](#) pentru a vă evalua posibilitățile!

Personal medical internațional

Personal internațional de asistență medicală pentru Hesse


Ați urmat cursuri de formare în domeniul îngrijirii și asistenței medicale în străinătate? Doriți să lucrați în profesia dvs. în Hesse?

Vom fi bucuroși să vă consiliem! Cu privire la recunoaștere, cursuri de limbă, teste de cunoștințe, cursuri pregătitoare sau programe de adaptare. PQZ Hessen vă va sprijini de la recunoaștere până la integrarea cu succes la noul dumneavoastră angajator. Vom discuta despre cerințele dumneavoastră individuale și vă vom clarifica întrebările. Consilierea noastră este gratuită.

 [PQZ Hessen, Zu den Sandbeeten 5, 35043 Marburg](#)

 [06421985484](tel:06421985484)

 [@PQZ-Hessen@integral-online.de](mailto:PQZ-Hessen@integral-online.de)

 Luni - Joi, 08:00 - 16:00, Vineri, 08:00 - 12:00

WELCOMECENTER Mittelhessen

Bine ați venit în Hessa Centrală!

Sunteți din străinătate? Sunteți lucrător, specialist sau manager? Sunteți stagiar sau student?

Sunteți nou în Hessa?

Noi vă putem ajuta!


Sprijinul nostru este gratuit.

Vă putem ajuta cu

- Întrebări privind viza dumneavoastră
- Întrebări privind reședința
- Întrebări despre locul dvs. de muncă
- Găsirea unui loc de muncă
- Găsirea unei ucenicii
- Redactarea unei cereri
- Învățarea limbii germane
- Căutarea unui apartament
- Întâlniri cu autoritățile
- Școala și grădinița
- Timp liber și cultură

Vorbim germană, engleză, franceză și spaniolă.

 <https://welcomecenter-mittelhessen.de/>

 <https://www.welcome-to-mittelhessen.de/de> Pe acest site puteți obține răspunsuri la primele dumneavoastră întrebări în 67 de limbi.

 Caroline Morel

@morel@welcomecenter-mittelhessen.de

[027718421910](tel:027718421910)


 Katrin Schwehn

@schwehn@welcomecenter-mittelhessen.de


[027718421920](tel:027718421920)

Pentru angajatori


Procedură accelerată privind munca calificată: Angajatorii au nevoie de o autorizație din partea lucrătorului calificat. Aceasta vă permite să inițiați o procedură accelerată de lucrător calificat. Faceți acest lucru la autoritatea de imigrare competentă. Întreprinderea încheie un acord cu autoritatea. Toate părțile implicate convin asupra a ceea ce angajatorul, lucrătorul calificat și autoritățile pot și trebuie să facă. Acordul descrie procedurile.

 **Taxele** se ridică la 411 euro. Există, de asemenea, o taxă de viză de 75 de euro, precum și toate celelalte taxe suportate (copii certificate, traduceri).


Autoritatea pentru străini consiliază angajatorul. Aceasta oferă sprijin pentru a se asigura că calificările străine ale lucrătorului calificat sunt recunoscute. Autoritatea pentru străini obține aprobarea Agenției Federale pentru Ocuparea Forței de Muncă. Verifică ce este necesar pentru eliberarea vizei. Centrele de recunoaștere dispun doar de un anumit interval de timp înainte de a lua o decizie. La fel și Agenția Federală pentru Ocuparea Forței de Muncă.

 Au fost îndeplinite toate **cerințele**? Atunci autoritatea pentru străini va emite o așa-numită aprobare preliminară. Angajatorul o poate transmite lucrătorului calificat. Apoi, lucrătorul calificat își face o programare la misiunea diplomatică din străinătate. Viza este solicitată la această întâlnire. La această întâlnire, lucrătorul calificat trebuie să prezinte originalul aprobării prealabile. De asemenea, lucrătorul calificat trebuie să aducă celelalte documente necesare pentru cererea de viză.

Ați prezentat **cererea de viză** completă din partea lucrătorului calificat? Atunci se va lua o decizie în termen de trei săptămâni.

 **Familia** lucrătorului calificat poate fi, de asemenea, luată în considerare. Cererea trebuie să fie depusă în același timp. Familia trebuie să îndeplinească cerințele pentru reîntregirea familiei.

Pentru specialiști/lucrători calificați

 **Definiție specialist/lucrător calificat:** Aveți o diplomă de absolvire a unei facultăți? Sau aveți o pregătire profesională? Pregătirea profesională a durat minim doi ani? Vă calificați pentru o profesie? Atunci sunteți un specialist/lucrător calificat. Vreți să fiți recunoscut oficial ca specialist/lucrător calificat? Atunci trebuie să solicitați aceasta. Diplomele dvs. de calificare trebuie să fie recunoscute în Germania de către oficiul competent.

 <https://kultusministerium.hessen.de/Schulsystem/Internationales/Internationale-Bildungsnachweise>

Căutarea unui loc de muncă

Intrarea pe piața muncii:

Intrarea pe piața muncii este înlesnit. În calitate de specialist/lucrător calificat trebuie să prezentați trei lucruri. Aveți nevoie de un contract de muncă. Trebuie să aveți o ofertă concretă de loc de muncă. Și aveți nevoie de o calificare recunoscută în Germania. Nu se mai verifică dacă există și un candidat cetățean german pentru postul respectiv. În plus, Agenția Federală de Ocupare a Forței de Muncă (Bundesagentur für Arbeit) verifică condițiile de muncă.

Posibilități de angajare:

Aveți o anumită calificare. Prin aceasta sunteți calificat pentru o anumită profesie. Puteți lucra în această profesie. Puteți lucra și în profesii înrudite. Specialiștii/lucrătorii calificați cu o pregătire profesională dintr-o formă de învățământ superior pot să presteze și alte lucrări. Specialiștii/lucrătorii calificați pot să lucreze, de exemplu, într-o profesie care nu presupune o formă de învățământ superior.

Dar specialiștii/lucrătorii calificați nu au permisiunea să activeze în domenii ce presupun activități lucrative simple. Specialiștii/lucrătorii calificați pot să lucreze într-o profesie care presupune o pregătire profesională. Pentru Cardul albastru UE aveți nevoie de o activitate lucrativă care corespunde calificărilor dumneavoastră.

Profioniștii cu calificare profesională:

Profioniștii cu pregătire profesională pot să lucreze în orice profesie. În acest scop, ei trebuie să fie calificați numai printr-o pregătire profesională. Nu mai sunt nevoiți să lucreze doar pe posturi în care există un deficit de lucrători.

Reguli pentru intrarea în țară

Intrarea în țară pentru căutarea unui loc de muncă:

Profioniștii cu pregătire profesională pot să vină în Germania. Ei pot să intre în țară pentru a-și găsi aici un loc de muncă. Aceștia primesc un permis de ședere de până la șase luni. Pentru aceasta trebuie să fie recunoscută calificarea lor în Germania. Mijloacele dvs. de existență trebuie să fie asigurate pe durata șederii. Trebuie să vorbiți deja limba germană suficient de bine, astfel încât să puteți lucra în profesia dumneavoastră. În mod normal, sunt necesare cunoștințe de limba germană la nivelul B1 sau mai bun. Doriți să efectuați mai întâi o probă de lucru? Atunci puteți lucra până la 10 ore pe săptămână. Astfel puteți afla, dacă vă place jobul. Angajatorul ajunge și el să vă cunoască. Și specialiștii/lucrătorii calificați cu o pregătire profesională academică recunoscută pot să lucreze de probă.

Sederea pentru măsuri de calificare:

Beneficiați de mai multe posibilități de a vă putea califica în Germania. Ați încercat să solicitați recunoașterea calificărilor dvs.? Autoritatea a constatat probleme? Calificările dvs. nu corespund celor germane? Într-o astfel de situație, aveți nevoie de cunoștințe suficiente de limba germană. Acestea sunt cunoștințe de limbă germană la nivelul A2. Atunci puteți solicita o viză. Cu această viză puteți să veniți în Germania pentru 18 luni. În acest timp vă puteți califica. Autoritățile pot să prelungească viza o dată cu 6 luni. Apoi puteți solicita o altă viză. De exemplu, pentru o pregătire profesională. Sau pentru un studiu. Sau pentru o activitate lucrativă.

Permisul de stabilire pentru specialiști/lucrători calificați din străinătate:


Profioniștii din străinătate pot obține permisul de stabilire în Germania deja după patru ani (înainte erau cinci ani).

Pentru pregătire profesională și studii

Intrarea în țară pentru căutarea unui loc pentru calificarea profesională: Doriți să urmați un curs de pregătire profesională? Atunci puteți intra în țară pentru a vă căuta un loc pentru pregătire profesională. Aveți nevoie de cunoștințe de limbă germană la nivelul B2. De asemenea, aveți nevoie de o diplomă de absolvire a școlii, care vă îndreptățește pentru accesul la învățământul superior. Trebuie să aveți vârsta de cel mult 25 ani. Trebuie să vă puteți plăti viața în Germania pe cont propriu.

Posibilități extinse pentru studenții internaționali în Germania: Studenții internaționali pot să primească o permisiune de ședere, înainte să își încheie studiul. De exemplu: După studiu doriți să învățați o profesie. Pentru aceasta primiți atunci o permisiune de ședere. Legea nouă pentru specialiști/lucrători calificați ușurează acest schimb: Sunteți student? Și doriți să aveți un job? Atunci puteți accepta un job. Pentru aceasta trebuie să îndepliniți condiții speciale. Agenția Federală pentru Ocuparea Forței de Muncă (Bundesagentur für Arbeit) stabilește aceste condiții. După ce totul a fost verificat, primiți o nouă permisiune de ședere.

Permisul de stabilire pentru absolvenții unei forme de formare profesională în Germania: Conform noii legi, absolvenții străini de formare profesională din Germania, ca și absolvenții unei instituții de învățământ superior, pot obține un permis de stabilire după numai doi ani.

 **Curs de limba germană** de pregătire pentru pregătire profesională: Aveți viza potrivită? Atunci puteți urma un curs de limba germană. Acest curs de limba germană vă pregătește pentru pregătire profesională.

Activitățile independente


Cine poate activa ca și persoană fizică autorizată în Germania?

Vă aflați încă în procedura de recunoaștere a azilului? Cererea dvs. a fost respinsă? Dispuneți de o autorizare excepțională de ședere? Atunci activitatea lucrativă ca persoană fizică autorizată este **interzisă**. În principiu, toți ceilalți oamenii au posibilitatea să înființeze o întreprindere în Germania.

Informații suplimentare

 [Ghidul online "GründerZeiten"](#) (în limbile germană și arabă)

 [Existenzgründerportal \(Portal pentru antreprenori\)](#) (în limbile germană, franceză, italiană, rusă și turcă)

 [Site-ul web al IQ-Fachstelle für Migrantenökonomie \(Departamentul de Specialitate IQ pentru Economia Migranților\)](#) (în limbile germană, engleză, franceză, poloneză, spaniolă, pashto, bosniacă, rusă, chineză, ucraineană, turcă, tigrină, vietnameză, arabă)

Formarea profesională (duală și școlară cu normă întreagă)


Doriți să mergeți la lucru? Atunci este foarte avantajos pentru dvs., când aveți **un titlu de formare profesională**. Persoanele cu un titlu de formare profesională câștigă mai mult pe parcursul vieții. Sunt mai rar afectate de șomaj. Au mai rar contracte de muncă pe durată limitată.

Învățământul profesional dual

O caracteristică specială a Germaniei este sistemul de formare duală. Lucrați într-o întreprindere. În același timp frecvențați o școală. Învățați teorie și practică. Două treimi din timpul dvs. lucrați. O treime din timpul dvs. îl petreceți în școală. O pregătire profesională are o durată de 3 ani. În funcție de profesie și mai mult. Dacă aveți o diplomă de bacalaureat, puteți face mai repede pregătirea profesională.

În funcție de meseria pe care doriți să o învățați în cadrul învățământului profesional dual, va trebui să vă adresați instituției competente.


Handwerkskammer HWK (Camera Meșteșugarilor)

 [Camera Meșteșugarilor \(HWK\)](#) răspunde de profesiile meșteșugărești. Este vorba despre profesii precum brutar, zidar sau zugrav.

 [Seibertstraße 4, 35576 Wetzlar](#)


 [064414472800](#)

 [Contact ghidul de bun venit \(Willkommenslotse\)](#)


 0236126701


 [@anja.kloos@hwk-wiesbaden.de](mailto:anja.kloos@hwk-wiesbaden.de)


Camera de comerț și industrie (IHK)


 [Camera de Comerț și Industrie \(IHK\)](#) răspunde de profesiile din domeniul producției industriale, comerțului și serviciilor. Este vorba de profesii cum ar fi mecanic de utilaje sau agent comercial pentru comerțul cu ridicata și comerțul exterior.

 [IHK Lahn-Dill, Geschäftsstelle Wetzlar, Friedenstraße 2, 35578 Wetzlar \(Camera de Comerț și Industrie Lahn-Dill, Filiala Wetzlar\)](#)

 0644194480

 [IHK Lahn-Dill, Geschäftsstelle Dillenburg \(Camera de Comerț și Industrie Lahn-Dill, Filiala Dillenburg\), Am Nebelsberg 1, 35685 Dillenburg](#)

 0236126701

 Informații pentru [refugiați](#)

Învățământul profesional cu frecvență integrală la școlile profesionale

În Germania există și un învățământ profesional cu frecvență integrală în școlile profesionale. Școlile profesionale de profil (fără ucenicie în întreprindere) asigură o pregătire profesională teoretică și practică în afara sistemului dual. În mod normal, aceasta durează între doi și trei ani și jumătate. Învățământul este cu normă întreagă. Include, pe lângă discipline de specialitate profesională, și discipline generale. Școlile profesionale de profil diferă puternic între ele prin direcția de pregătire profesională, condițiile de admitere, durata formării profesionale și

posibilitățile de a urma în continuare o școală de nivel superior. Prin urmare, vorbiți cu școala în care sunteți interesat.

Școli profesionale în districtul Lahn-Dill

 [Aici](#) găsiți o prezentare generală a școlilor profesionale.

Școala profesională

Aveți peste 15 ani? Nu mai urmați o școală generală? Atunci la școala profesională aveți multe posibilități. Puteți să vă pregătiți pentru meserie. Puteți obține o diplomă de absolvire generală. Până la 18 ani, oamenii din Germania trebuie să frecventeze o instituție de învățământ (învățământ obligatoriu)!

În cadrul școlilor profesionale există următoarele forme:

An introductiv de formare profesională (BEJ) și an pregător de formare profesională (BVJ):

Școlile profesionale oferă cursuri pentru elevii cu sau fără certificat de absolvire a școlii secundare inferioare (Hauptschule). Nu ați primit încă niciun contract pentru o pregătire profesională? Nu aveți încă o idee concretă unde vreți să lucrați? Aici beneficiați de o perspectivă în diversele domenii profesionale. Puteți să vă continuați studiile pe baza diplomei dvs. de absolvire a unei școli generale. Sau puteți obține diploma dvs. absolvire a unei școli generale.

Școala profesională

Aici pregătirea profesională are loc într-un sistem dual. O parte din pregătirea profesională are loc la școală. Cealaltă parte o învățați într-o întreprindere.

Școală profesională de specialitate

În școli profesionale vocaționale vă puteți pregăti pentru meserie. Cursurile durează de la 1 până la 3 ani. Primiți o educație profesională de bază. Sau o pregătire profesională. Sau chiar o diplomă de absolvire a unei meserii. Aveți deja o diplomă de absolvire a unei instituții de învățământ? Atunci puteți obține aici următoarea diplomă de absolvire. Școlile profesionale sunt, în general, împărțite în următoarele domenii ocupaționale:

- domeniul comercial
- sectorul de economie domestică - social-pedagogic sau al îngrijirii
- domeniul comercial-tehnic

Școală tehnică

La o școală de profil puteți să vă specializați profesional. Cursurile durează, în general, de la unu până la doi ani. Aveți deja calificare profesională? Ați lucrat deja? Aceste cursuri vă consolidează cunoștințele. Veți aprofunda conținuturile învățate. După cursuri puteți lucra în management mediu. Sau puteți activa pe cont propriu. Școlile de profil sunt, de asemenea, împărțite în următoarele domenii de specialitate:

- Tehnologie

- Economie
- Asistență socială
- Agricultură
- Design

Colegiul profesional

Pentru un colegiu profesional aveți nevoie de un nivel de educație mediu absolvit. Aici puteți să vă creșteți calificările profesionale. Puteți obține și bacalaureatul de arte și meserii. Aceasta înseamnă că puteți urma apoi studii superioare. Colegii profesionale există în următoarele domenii:

- Tehnologie
- Economie și administrație
- Pedagogie socială
- Sănătate și îngrijire
- Economie domestică

Școala profesională secundară

Ați absolvit deja o pregătire profesională? Aveți un nivel de educație mediu absolvit? Atunci puteți urma școala profesională secundară. Acolo veți merge timp de doi ani. Această școală vă pregătește pentru examen de bacalaureat general. Pentru acesta trebuie să mai învățați o a doua limbă străină. Fără o limbă străină nu obțineți diploma de bacalaureat de specialitate. Aceasta înseamnă că puteți studia numai anumite materii. Școlile profesionale secundare pot avea următoarele orientări:

- Școala secundară tehnică (Technische Oberschule)
- Școala secundară economică
- Școala secundară de asistență socială

Liceul vocațional

Doriți să studiați la o universitate? Atunci aveți nevoie de bacalaureat. La o școală secundară superioară profesională puteți să obțineți ulterior bacalaureatul. Pentru aceasta aveți nevoie de o diplomă de absolvire medie a formării dumneavoastră. Notele dumneavoastră trebuie să fie în medie de 3.0 sau mai bune. Atunci puteți urma pentru trei ani o școală secundară superioară profesională. După cei trei ani dați examenul pentru bacalaureat. Acesta este, de asemenea, împărțit pe specializări:

- Profil tehnic
- Profil economic
- Asistență socială și asistență medicală
- Profil agricol
- Profil de biotehnologie
- Științele nutriției

Școli profesionale în districtul Lahn-Dill

Aici găsiți o [prezentare generală](#).

Învățământ superior

Studiile în cadrul instituțiilor de învățământ superior

Informații generale


În Germania există diferite programe de studii. Există, de asemenea, diferite instituții de învățământ superior:


- Universități (cu orientare științifică)
- Universități de științe aplicate (orientate spre practică)
- Facultăți în sistem dual (foarte orientate spre practică)
- facultăți de artă, film și muzică (pentru disciplinele artistice)


Există facultăți de stat și facultăți private. Calitatea facultăților private nu este neapărat mai bună. De obicei trebuie să plătiți taxe mari de studiu.

Site-uri web utile:

 [Hochschulkompass](#) (toate programele de studii și facultățile din Germania)

 [Study in Germany](#) (informații pentru refugiați)

 [Agentur für Arbeit - Agenția pentru Ocuparea Forței de Muncă](#) (orientarea în domeniul învățământului superior)

 [Deutscher Akademischer Austauschdienst - Serviciul German de Schimb Academic](#) (DAAD - toate programele de studii din Germania)

Condiții

Doriți să studiați în Germania? Atunci aveți nevoie de certificat de acces la învățământul superior. Aceasta poate să fie un bacalaureat. Poate să fie și un bacalaureat de arte și meserii. Ați promovat bacalaureatul în țara dvs. natală? Este posibil să puteți urma studii superioare în Germania cu acesta. Puteți dispune verificarea în acest sens.

Mai multe informații găsiți pe site-ul [Anabin](#). Acolo mergeți la portalul informativ „Anerkennung in Deutschland” (Recunoașterea în Germania) De asemenea, la [Deutschen Akademischen Austauschdienst DAAD \(Serviciul German de Schimb Academic\)](#).

Trebuie să aduceți dovada faptului că aveți cunoștințe bune de limba germană (nivel lingvistic C1). Aceasta poate să fie testul „Limba germană ca limbă străină”. Sau examenul de competențe lingvistice în limba germană pentru accesul la studii superioare. Sau telc Deutsch C1 Hochschule.

De asemenea, există posibilitatea finanțării studiilor prin serviciul de consiliere educațională Garantiefonds Hochschule.

Anumite facultăți oferă și semestre pentru pregătire. Acolo învățați și limba germană.

💡 **Informați-vă la facultatea la care doriți să studiați.** Majoritatea facultăților pun la dispoziție servicii de consiliere în acest scop. Pentru o înscriere la o facultate există termene. Așa-numite termene de înscriere. Țineți cont de aceste termene. Facultățile nu acceptă o înscriere ulterioară.

Lipsa certificatului de acces la învățământul superior

Puteți studia cu diploma dvs. de absolvire a școlii în patria dvs.? În Germania încă nu? Într-un colegiu pregătitor puteți recupera accesul la învățământul superior. Colegiile pregătitoare sunt special pentru candidații la studii superioare din străinătate. Ei vor fi pregătiți acolo special pentru învățământul superior din Germania.

Justus-Liebig-Universität Gießen:

🌐 Consiliere: <https://www.uni-giessen.de/studium/beratung/zsb>

🌐 Pentru refugiați: <https://www.uni-giessen.de/zielgruppen/fluechtlin...>

Technische Hochschule Mittelhessen (Facultatea Tehnică Hessa Mijlocie):

🌐 Consiliere: <https://www.thm.de/site/hochschule/zentrale-berei...>

🌐 Pentru refugiați: <https://www.thm.de/site/en/international/welcome-...>

Finanțare și burse

În Germania, studenții pot obține sprijin financiar. Acesta se acordă în baza Legii federale pentru finanțarea învățământului (pe scurt: BAföG). Oficiul plătește BAföG lunar. În cel mai bun caz, beneficiați de bani pe toată durata studiilor superioare. Quantumul lunar a ajutorului acordat pe baza BAföG poate fi între 399 și 735 euro. După finalizarea studiilor superioare, trebuie rambursată jumătate din suma primită în baza BAföG. Condițiile exacte pentru BAföG se modifică periodic. Informații detaliate găsiți la următorul link:

🌐 [Site-ul BAföG pentru refugiați și migranți](#)

Ca alternativă la ajutoarele financiare în baza BAföG puteți candida pentru o bursă. De regulă, o bursă nu trebuie rambursată. Notele bune sunt importante, pentru a beneficia de o bursă. Donatorii bursei evaluează și angajamentul dvs. voluntar. În mod normal, beneficiați de aceeași sumă ca în cazul BAföG. În plus, există o așa-numită „alocație pentru cărți”. Este o plată lunară de până la 300 EUR.

Anumite organizații acordă burse. Bursele sunt acordate persoanelor cu potențial mare. Din acest motiv aceste organizații se numesc instituții de promovare a talentelor. Următoarele instituții de promovare a talentelor oferă, printre altele, programe destinate în special refugiaților. Pe paginile de internet vă spune cum puteți să aplicați. Acolo este prevăzut și ce solicită instituțiile de la dvs.

🌐 [Friedrich-Ebert-Stiftung \(FES\) - Burse pentru refugiați](#)

🌐 [Böckler-Aktion Bildung der Hans-Böckler-Stiftung](#)

🌐 [Konrad-Adenauer-Stiftung \(KAS\) - Burse pentru refugiați](#)

[!\[\]\(f02dd4fbd63775cd68de9741c4834ec6_img.jpg\) Villigst - Bursa noastră pentru refugiați](#)

[!\[\]\(b4bd3f4fab3c8f2dc09c326217109a88_img.jpg\) Bread for the World - Program de burse pentru refugiați](#)

Fondul de garantare al fundației Otto Benecke reprezintă o excepție. Programul se adresează tinerilor migranți nou-veniți. Doriți să obțineți certificatul dvs. de absolvire ce permite accesul la instituții de învățământ superior în Germania? Doriți să studiați în Germania? Doriți să lucrați într-un domeniu academic? Atunci puteți aplica pentru bursă. Pe lângă aceasta, există Deutschland-Stipendium (Bursa Germania). Aceasta acordă un ajutor financiar în valoare de 300 € pe lună. Bursele Deutschland sunt acordate prin intermediul universităților.

[!\[\]\(24b0ead808598268efb5a4e2f0670744_img.jpg\) Fondul de garantare pentru învățământul superior al fundației Otto Benecke din Bonn](#)

[!\[\]\(15d638b214ad2eba56308ac492f2b227_img.jpg\) Deutschland-Stipendium \(Bursa Germania\): Solicitați o bursă](#)

Mai multe informații găsiți pe site-ul web al Acțiunii Studii Superioare pentru Refugiați (Hochschulaktion für Geflüchtete).

[!\[\]\(5ac3086483c0adb44d83d000c5b59c1b_img.jpg\) Site web Hochschulaktion für Geflüchtete](#)

Recunoașterea diplomelor și certificatelor


Recunoașterea diplomelor de absolvire din străinătate

CertIFICATELE ȘI DIPLOMELE sunt foarte importante în Germania. Ele sunt primite de la școală. Sau în învățământul superior. Sau chiar și în domeniul profesional. În domeniul profesional acestea se numesc scrisoare de referință pentru angajare. Pe baza certificatelor și diplomelor faceți dovada a tot ceea ce ați învățat și ați lucrat. Aceste certificate și diplome sunt o condiție esențială pentru găsirea unui loc de muncă. Aveți nevoie de un certificat sau o diplomă și pentru admiterea la o școală sau la o instituție de învățământ superior. Ați dobândit deja certificate și diplome în străinătate? Solicitați **recunoașterea** acestor certificate și diplome în Germania. Se va verifica nivelul dvs. de calificare echivalent în Germania. Prestațiile dvs. sunt traduse, ca să spunem așa. Este însă posibil să nu mai aveți diplomele și certificatele respective. În acest caz, puteți încerca recunoașterea experienței și abilităților dvs. profesionale pe baza unor teste.

Centru de consiliere specializat pentru recunoaștere

[!\[\]\(d8cfba92e4e35268b3484856b733339b_img.jpg\) Recunoașterea diplomelor obținute în străinătate în landul Hessa.](#)

[!\[\]\(bfcdde234195490afd1bc42918901886_img.jpg\) Evaluarea școlară a certificatelor și diplomelor obținute în străinătate](#)

 În cazul în care doriți să urmați o formă de învățământ superior sau să desfășurați o activitate științifică, pentru recunoașterea diplomelor dvs. va trebui să vă adresați persoanelor de contact din cadrul instituțiilor de învățământ superior.

Legalizarea certificatelor

Aveți un document. De exemplu un certificat. Autoritățile vor să știe dacă documentul este autentic. Pentru aceasta trebuie să solicitați legalizarea. Aceasta este importantă, de exemplu, pentru a vă putea înscrie la o universitate. În acest scop, toate fotocopiile

diplomelor și certificatelor vor trebui legalizate oficial.


 [Autentificarea documentelor](#)

Sănătate


Informații generale despre sănătate

Aveți o boală acută? Aveți dureri? În Germania aveți dreptul la asistență medicală de bază. Anumite vaccinuri sunt recomandate de stat. Puteți beneficia de aceste vaccinuri. Anumite examinări sunt recomandate. Ele trebuie să prevină boli. Puteți efectua aceste examinări. Anumite examinări sunt foarte importante pentru sănătatea dumneavoastră. Le puteți obține gratuit la medici. Adresați-vă unui medic dacă:

- sunteți foarte bolnav(ă) sau aveți dureri
- sunteți însărcinată
- sunteți bolnav cronic. Suferiți, de exemplu, de diabet, epilepsie sau de boli psihice.

 Mai aveți medicamente rămase? Alternativ mai aveți prospectul medicamentelor dvs.? Luați-le cu dvs. atunci când mergeți la medic.

Din cauza bolii, ați fost deja la medic sau la spital? Vă rugăm aduceți cu dvs. și raportul medical.


 Aveți un permis de ședere? Atunci va trebui să vă înregistrați la o casă publică de asigurări de sănătate. Acolo veți primi un card de asigurat. Acesta vă oferă dreptul la de a primi servicii medicale. La fel ca toți cetățenii din Germania.

Asigurarea de sănătate

În Germania, încheierea unei asigurări de sănătate este obligatorie. Aveți un permis de ședere? Atunci va trebui să vă înregistrați la o casă publică de asigurări de sănătate. Acolo veți primi un card de asigurat. Astfel beneficiați de aceleași prestații ca toți oamenii din Germania.

Suferiți de o boală acută în străinătate? Beneficiați, de asemenea, de asistență medicală primară în multe cabinete medicale și spitale din străinătate. Informații primiți de la casa dvs. de asigurări de sănătate.

Vă puteți alege medicul generalist (medic de familie) dorit de dvs. Aveți nevoie de un tratament la un medic de specialitate? Atunci medicul de familie vă va da o trimitere.

 Mergeți la spital? Mergeți la un terapeut? Mergeți la un medic? Atunci luați cu dvs. cardul de asigurat.

Cardul de asigurat

Cardul de asigurat este foarte important. Cu el puteți merge la medic. Munca medicilor este plătită de asigurarea dvs. Cardul reprezintă simultan asigurarea dvs. în toată Europa. El se numește European Health Insurance Card (EHIC). Cu el puteți merge la medic și în toate țările UE.

💡 Călătoriți într-o țară din afara UE? Atunci ar trebui să vă încheiați o poliță de asigurare suplimentară. O asigurare pentru străinătate vă protejează în timpul călătoriei. Aceasta se numește asigurare medicală internațională.

🌐 Doriți să înțelegeți sistemul de sănătate german? Pe această [pagină web](#) găsiți informații. Aceste informații sunt disponibile în limbile germană și engleză.

👥 Ca refugiat și solicitant de azil încă nu sunteți asigurat în sistemul de sănătate. Aveți nevoie de o adeverință medicală. Cu aceasta puteți merge la medic. Aceste adeverințe se obțin de la [Oficiul pentru Servicii Sociale \(Sozialamt\)](#).

Consultația medicală

Medici de familie și medici specialiști

Sunteți bolnav? Mergeți la medicul dvs. de familie. Vă puteți alege propriul medic de familie. Medicii de familie își stabilesc singuri orele de program. Medicul dvs. de familie trebuie să vă ajute? Faceți o programare.

Medicii de familie efectuează investigații importante. Ei sunt primii pe care trebuie să îi contactați în caz de boală. Ei vă prescriu medicamentele necesare. Ei decid dacă este necesar un examen de specialitate.

Dacă este necesar, medicul dumneavoastră de familie vă va trimite la un specialist. Acesta poate efectua examinări speciale.

📞 **În cazul în care cabinetul medical este închis, vă poate ajuta serviciul medical de gardă (Ärztlicher Bereitschaftsdienst) (telefon [116117](#)).**

🌐 **Aici** puteți căuta cabinete medicale de urgență. Acești medici pot ajuta și în afara orelor de program.

Medicii pediatri

Medicii pediatri examinează copiii. Există examinări medicale prescrise pentru copii. Acestea sunt importante pentru sănătatea copilului dumneavoastră. Ele trebuie să prevină boli la copii. Copiii trebuie să fie și vaccinați. Vaccinurile sunt importante. Ele previn îmbolnăvirea copiilor cu anumite boli. Examinările medicale prescrise se numesc „examinări U”. Acestea se efectuează întotdeauna la un anumit moment. Ele sunt gratuite. Vă rugăm să vă informați la un medic pediatru.

Medici stomatologi

Dacă aveți dureri de dinți, mergeți la un medic stomatolog.

Medicii ginecologi (ginecologii)

Este important ca femeile să fie examinate în mod regulat de un medic ginecolog. Acest lucru le permite medicilor să detecteze bolile suficient de devreme. Acestea sunt controale medicale preventive. De asemenea, puteți discuta acolo și despre contracepție.

💡 Aveți nevoie de ajutor pentru a găsi un medic potrivit? Întrebați în [cercul dvs. de ajutor](#). Alternativ întrebați la consultanții din centrul dvs. de cazare.

👥 Sunteți solicitant de azil? Sunteți bolnav? Trebuie să consultați un medic? De la [Oficiul pentru Servicii Sociale](#) (Sozialamt) obțineți o adeverință pentru tratament. Pe baza acesteia, vizita la medic este gratuită.

🌐 Contacta pentru adeverința de tratament (Behandlungsschein): [Birourile pentru refugiați din districtul Lahn-Dill \(Flüchtlingsbüros\)](#)

👥 Aveți nevoie de o intervenție chirurgicală? Nu este un caz de urgență? În acest caz, [Oficiul pentru Servicii Sociale \(Sozialamt\)](#) trebuie să aprobe spitalizarea. Solicitați aprobarea înainte de a merge la spital. În acest scop, medicul dvs. vă va emite un certificat medical. Oficiul pentru Servicii Sociale (Sozialamt) preia doar cheltuielile pentru intervențiile medicale necesare.

📞 Zahnärztlicher Notdienst im Lahn-Dill-Kreis (Serviciul stomatologic de urgență în districtul Lahn-Dill): 0236126701

Medicamente și farmacii

Aveți nevoie de medicamente? Atunci mergeți la medicul dvs. El vă dă o rețetă. Pe baza acestei rețete veți putea obține medicamentele în orice farmacie. În general, farmaciile au program de lucru de luni până sâmbătă. Programul de lucru diferă în funcție de farmacie. Aveți nevoie neapărat de medicamente noaptea sau în weekend? La fiecare farmacie găsiți un afiș cu numele și adresa farmaciei care este deschisă pentru serviciul de urgență. Puteți găsi aceste informații și pe internet.

Căutare farmacii cu servicii de urgență

🌐 www.aponet.de

👥 În calitate de solicitant de azil, veți beneficia de multe medicamente fără o plată suplimentară. Așadar, întrebați medicul. În cazul în care nu aveți rețetă, trebuie să plătiți întotdeauna medicamentele.

Numere pentru apeluri de urgență - SOS

Un caz de urgență reprezintă un pericol iminent pentru sănătate. Aveți un caz de urgență? În acest caz, sunați un medic de urgență.

Numere de telefon în caz de urgență

Poliția 📞 [110](#)

Pompieri, serviciul de salvare 📞 [112](#)

Ambulanță, medic de urgență 📞 [112](#)

💡 Numerele de telefon în caz de urgență ale telefoanelor mobile funcționează întotdeauna. Nu aveți credit pe telefonul mobil? Numerele funcționează totuși!

Informații importante în cazul apelului la numărul de urgență

- **Cine** apelează (numele dvs.)?
- **Unde** s-a întâmplat ceva (adresa)?

- **Ce** s-a întâmplat?
- **Câte** persoane rănite sau bolnave există?
- **Ce tip** de boli sau afecțiuni?
- **Așteptați** să vi se pună întrebări!

Păstrați-vă calmul. Vorbiți rar și clar. Atunci veți fi înțeles mai bine. Nu puneți capăt conversației. Toate informațiile importante au fost transmise? Centrul de apeluri de urgență/poliția va încheia apelul.

📍 Mergeți la spital? Nu uitați să aveți la dvs. actul de identitate sau dovada de sosire în țară. Sunteți deja înregistrat la o casă de asigurări de sănătate? Luați cu dvs. și cardul de asigurat.

👤 În calitate de solicitant de azil, aveți dreptul de a merge la spital fără a fi în posesia unei adeverințe de tratament (Behandlungsschein) doar în caz de urgență. În spital trebuie să prezentați dovada dvs. de sosire în țară. Spitalul va constata atunci că sunteți solicitant de azil. Costurile sunt suportate de Oficiul pentru Servicii Sociale (Sozialamt).

Centre de consiliere și programe de sprijin

Departamentul de sănătate al districtului Lahn-Dill

Oficiul de Sănătate (Gesundheitsamt) face parte din sistemul de sănătate german. El trebuie, de exemplu, să protejeze populația împotriva bolilor infecțioase. Sau se ocupă cu igiena în întreprinderi. Acestea pot să fie spitale și instituții de îngrijire. Sau chiar și restaurante și cafenele. Doriți să lucrați într-un restaurant? Atunci aveți nevoie de un instructaj privind protecția împotriva infecțiilor. Oficiul de Sănătate Publică (Gesundheitsamt) are însă și alte atribuții. El consiliază cu privire la SIDA. Și se ocupă cu serviciul medical. El informează în școli cu privire la prevenția bolilor. Și, în general, informează populația în cazul pericolelor pentru sănătate.

Gesundheitsamt im Lahn-Dill-Kreis (Oficiul de Sănătate al districtului Lahn-Dill):

📍 [Gesundheitsamt \(Oficiul de Sănătate\), Schlossstraße 20, 35745 Herborn](#)

🌐 [Site web](#)

☎ [064414071616](tel:064414071616)

@ gesundheitsamt@lahn-dill-kreis.de

Linie telefonică de ajutor pentru cazurile de violență împotriva femeilor

Linia de asistență telefonică privind violența împotriva femeilor

☎ [08000116016](tel:08000116016)





🌐 www.hilfetelefon.de

Linia de asistență consiliază femeile din întreaga Germanie. Consilierii liniei de asistență oferă consiliere cu privire la toate formele de violență împotriva femeilor. Dacă este necesar, acestea vă pot îndruma către organizații locale adecvate. Consilierea online este posibilă și prin intermediul site-ului web. Sesiunile de consiliere sunt confidențiale. Doriți să rămâneți anonim? Nu este nicio problemă. Nu trebuie să furnizați niciun detaliu personal la telefon. Acest lucru este valabil și pe site. Dacă aveți dificultăți de auz, puteți rezerva un serviciu de interpretariat gratuit prin intermediul site-ului. Conversația cu consilierii va fi tradusă în

limbajul semnelor german. De asemenea, interpretarea poate fi furnizată și în limba scrisă. Consilierea este disponibilă în mai multe limbi.

violență domestică





Frauenhaus Wetzlar (Adăpostul pentru femei Wetzlar) - Centru de consiliere

 [Karl-Kellner-Ring 41, 35576 Wetzlar](#)
 [Frauenhaus Wetzlar e.V. \(Adăpostul pentru femei Wetzlar\)](#)
 [0644146364](#)
 @verein@frauenhaus-wetzlar.de




Erziehungs- und Familienberatungsstelle des Lahn-Dill-Kreises (Centrul de Educație și Consiliere Familială Districtul Lahn-Dill)

 [Karl-Kellner-Ring 39, 35576 Wetzlar](#)
 [064414071670](#)
 [Herwigstraße 5 a, 35683 Dillenburg](#)
 [027714077480](#)
 @efb-wetzlar@lahn-dill-kreis.de
 <https://www.lahn-dill-kreis.de/buergerservice/jug...>

IB-Fachstelle für Selbstbestimmung und Vielfalt (Biroul IB pentru Autodeterminare și Diversitate)

 [Karl-Kellner-Ring 43, 35576 Wetzlar](#)
 [064414459240](#)
 @FSV-Lahn-Dill@ib.de
 <https://www.internationaler-bund.de/standort/2046...>

Beratungsstelle für Familien-, Erziehungs-, Ehe- und Lebensfragen (Centrul de Consiliere pentru Probleme Familiale, de Educație, Căsătorie și Viață)

 [Turmstraße 22, 35578 Wetzlar](#)
 [0236126701](#)
 @beratungsstelle-feel@diakonie-lahn-dill.de

Ghidul familiei

Ghidul familiei

 www.familienratgeber.de

Aktion Mensch publică un ghid al familiei. Ghidul familiei se adresează persoanelor cu handicap. Și familiilor acestora. Acesta oferă informații și adrese. Există și un site web. Acolo veți găsi informații importante despre viața cu un handicap. Aceste informații sunt disponibile într-o germană simplă și ușor de înțeles: de la școală, la muncă, petrecerea timpului liber, accesibilitate, drepturi, locuințe, consiliere, asigurări de sănătate și îngrijire și multe altele.

Consiliere pentru dependență

Suferi de o dependență? O dependență poate fi de multe feluri:

- Beți prea mult alcool
- Luați medicamente chiar dacă nu aveți nevoie de ele
- Luați droguri
- Mănânci prea mult sau prea puțin
- Pierzi bani la jocurile de noroc
- Și alte comportamente compulsive

Consilierea pentru dependență vă poate ajuta. Puteți obține ajutor acolo în mod anonim.

Puteți găsi ajutor aici:

Wetzlar și sudul districtului Lahn-Dill:


 [Suchthilfe Wetzlar e.V.](http://Suchthilfe.Wetzlar.e.V.)


 [Centrul de ajutor pentru dependență, Sophienstraße 7, 35576 Wetzlar](#)


 [0644121029-0](tel:0644121029-0)

Districtul Lahn-Dill de nord:

 [Diakonisches Werk an der Dill](http://Diakonisches.Werk.an.der.Dill)

 [Rathausstraße 1, 35683 Dillenburg](#)


 [02771265527](tel:02771265527)

 [02771265528](tel:02771265528)

 [@suchtberatung-dillenburg@diakonie-dill.de](mailto:suchtberatung-dillenburg@diakonie-dill.de)

HIV și SIDA

SIDA este o boală care încă nu poate fi vindecată. Nu există niciun vaccin împotriva acesteia. Boala este declanșată de un agent patogen, un virus. Acest virus se numește "virusul imunodeficienței umane" sau, pe scurt, HIV. Persoanele care sunt purtătoare ale virusului HIV sunt numite HIV-pozitive. Adesea, persoanele nu observă mulți ani că sunt infectate. Dar, încetul cu încetul, virusul HIV distruge sistemul imunitar uman.

 Dacă aveți întrebări despre HIV și SIDA, adresați-vă unui centru de consiliere sau medicului dumneavoastră.

 [Aidshilfe in Mittelhessen](http://Aidshilfe.in.Mittelhessen)

 [0641/390226](tel:0641390226) (Gießen)

 [0642164523](tel:0642164523) (Marburg)

 ah-gj@t-online.de (Gießen)

 mail@aidshilfe-marburg.de (Marburg)

 [Test HIV anonim](#) (lista adreselor)


 [Program de consultații HIV: cabinetul medical Dilltal](#)

Aplicația breastcare

Cancerul de sân este cel mai frecvent tip de cancer la nivel mondial. La un moment dat în viața lor, una din opt femei din Europa va dezvolta cancer de sân. Numai în Germania se îmbolnăvesc anual cca. 70.000 de femei de cancerul de sân. Cu cât boala este mai detectată mai devreme, cu atât este mai mare șansa vindecării. Aproximativ 25% dintre îmbolnăviri pot fi evitate printr-un stil de viață sănătos. Aplicația breastcare lucrează pe bază științifică. Ea descrie ușor de înțeles tot ce trebuie să știți despre cancerul de sân. Se abordează și subiectul depistarea timpurie. Învățați cât de important este un stil de viață sănătos. Momentan, aplicația este disponibilă în șapte limbi: Arabă, Germană, Engleză, Persană, Franceză, Spaniolă și Turcă.

Aplicația breastcare

- pe baza unui calendar ciclic vă amintește de palparea propriilor sâni
- explică autoexaminarea pas cu pas prin instrucțiuni ilustrate
- explică factorii de risc și simptomele și oferă sfaturi specifice pentru un stil de viață sănătos
- răspunde întrebărilor privind examinările de screening medical din Germania
- face trimitere spre numeroase puncte de contact, cum ar fi centre de sân, ofițeri de integrare sau oferte de ajutor la care femeile pot apela dacă au întrebări
- spune povești încurajatoare despre femeile afectate

 Aplicația poate fi descărcată din magazinele de aplicații Apple și Google. Aplicația este gratuită. Aplicația poate fi folosită fără înregistrarea datelor personale. Aceasta nu conține reclame și este concepută pe termen lung. Mai multe informații în șapte limbi la adresa:

www.breastcare.app

Copii, tineret și familie

Aspecte fundamentale despre copii, adolescenți și familie

În Germania, copiii, tinerii și familia beneficiază de o protecție deosebită. Această protecție începe deja din timpul sarcinii și continuă până când copilul împlinește 18 ani (este major). De exemplu, în Germania este interzisă violența împotriva copiilor. În Germania educația copiilor trebuie să se facă fără folosirea violenței. Fiecare copil trebuie să meargă la școală. În plus, există autorități care asigură că, copilul nu este afectat de către mediul său (nici de către

familie).

Și familia este protejată legal în Germania. În acest sens, este indiferent dacă familia este alcătuită din mama și tata și copiii lor, sau dacă există două mame sau doi tați și copiii sunt adoptați. Și părinții singuri cu copiii lor reprezintă o familie.

Sarcina și nașterea

Sarcina și nașterea

Femeile însărcinate din Germania beneficiază de o protecție specială. Acestea au dreptul să solicite consiliere. Veți fi îngrijită de un medic. Iar statul vă va sprijini cu noi achiziții pentru copil. Dacă sunteți însărcinată, trebuie să mergeți mai întâi la un ginecolog. Efectuați acolo controalele. Veți primi apoi un permis de maternitate. Permisul de maternitate este un document care conține informații importante despre sarcina dumneavoastră. De asemenea, conține informații despre sănătatea dumneavoastră. Și cea a copilului dumneavoastră. Luați întotdeauna cu dumneavoastră carnetul de maternitate în caz de urgență.

Moașa

Moășele sprijină femeile și familiile lor de la începutul sarcinii până la sfârșitul alăptării. Moășele oferă consiliere în timpul sarcinii. Ele pot ajuta la naștere. După naștere, ele introduc alăptarea. De asemenea, se ocupă de recuperarea fizică și psihologică a femeii. Fiecare femeie poate apela la ajutorul unei moașe. Majoritatea serviciilor sunt acoperite de asigurarea de sănătate.


 [Site web Asociația moașelor](#)


Nașterea și îngrijirea ulterioară

Ginecologul dumneavoastră vă va îndruma către o maternitate. După naștere, întrebați acolo de o moașă sau de o moașă pentru îngrijirea postnatală. Veți primi un certificat de naștere de la clinică.

Notificarea la oficiul de stare civilă

Copiii nou-născuți trebuie să fie înregistrați la [oficiul de stare civilă](#). Locuiți în locuință? Atunci nașterea trebuie să fie raportată la conducere. Clinica de maternitate va înregistra nașterea la oficiul de stare civilă. Acolo veți primi certificatul de naștere (provizoriu) pentru copilul dumneavoastră. Aduceți cu dvs. cartea de identitate. Veți avea nevoie și de certificatul de naștere de la clinică. Sunteți căsătorit? Aduceți cu dvs. certificatul de căsătorie.

 Vă rugăm să aduceți numai documente originale. Dacă documentele dvs. sunt într-o limbă străină, este necesară o traducere în limba germană certificată oficial.

 Locuiți în locuință comună? Dați administratorului locuinței o copie a certificatului de naștere. Copilul dumneavoastră va fi apoi înregistrat.

Medicii pediatri

Există zece examene de depistare precoce (U1-U9 și J1). Copilul va fi examinat în mod regulat până la vârsta de 6 ani. Pediatrul monitorizează dezvoltarea copilului dumneavoastră.

Examinările U1 (examinare după naștere) și U2 au loc de obicei în clinică. Pentru examinările ulterioare, trebuie să vă programați la pediatru.

💡 La [înscrierea la creșă](#) se poate solicita o dovadă a examinărilor complete de depistare precoce.

Îngrijirea copilului

Centrele de îngrijire a copiilor de zi - Kita

Kita este un termen care desemnează un centru de zi de îngrijire a copiilor. Copilul dvs. poate merge la o grădiniță. Copilul dumneavoastră trebuie să aibă împlinită vârsta de un an. Copilul dumneavoastră poate să meargă până la vârsta de 12 ani într-un centru de zi de îngrijire a copiilor. Acolo, copilul dumneavoastră va fi îngrijit de educatori. El va învăța multe lucruri importante. Unele instituții acceptă și copii sub un an.

În multe cazuri, taxele pentru centrul de zi de îngrijire sau pentru grădiniță sunt plătite de către oraș sau district. Pentru aceasta, trebuie să depuneți o cerere la [Oficiul pentru Minori \(Jugendamt\)](#).

Creșele, grădinițele și centrele de tip after-school sunt diferite tipuri de instituții de îngrijire a copiilor în timpul zilei pentru grupe de vârstă diferite.

💡 În centrele de îngrijire de zi, copilul dvs. poate învăța limba germană și descoperi noi lucruri. În acestea copilul ia contact cu alți copii și învață astfel și despre cultura germană. Utilizați această oportunitate deoarece este importantă pentru viitorul copilului dvs. Frecventarea unui centru de îngrijire de zi ajută, de asemenea, la o bună pregătire școlară.

💡 Din păcate, nu există întotdeauna suficiente locuri în grădinițele din imediata vecinătate a locuinței, respectiv a centrului dvs. de cazare. Pentru a găsi un loc, întrebați la Oficiul pentru Minori (Jugendamt) sau la conducerea centrului dvs. de cazare.

Creșa

Creșa este o instituție pentru copiii cu vârsta cuprinsă între 1 an și 3 ani. În creșe, copiii sunt împărțiți în grupuri mici și sunt susținuți în dezvoltarea lor de către personalul special instruit. Atenția și dedicarea personalului de supraveghere sunt deosebit de importante aici.


Grădinița (Kindergarten)

Grădinița este o instituție pentru copiii cu vârsta între 3 ani și vârsta școlară. În grădinițe, copiii se pot juca cu ceilalți copii, pot picta, face lucru manual și învăța. În ultimul an de grădiniță, copiii au și cursuri periodice care asigură pregătirea lor pentru școală. Există grădinițe private și grădinițe publice. În funcție de grădiniță și de localitatea de domiciliu, se aplică sau nu taxe.

copii din școlile (primare) cu vârsta de până la 12 ani


Pentru elevii cu vârsta cuprinsă între 6 și 12 ani, există posibilitatea de supraveghere după școală. Există multe modele diferite de supraveghere, cum ar fi centrul de tip after-school, o supraveghere la amiază sau o școală cu program prelungit. În cadrul tuturor acestor modele, copii sunt supravegheați și ajurați să își facă temele pentru acasă. În plus, nu lipsesc activitățile

de petrecere a timpului liber. De la școala primară sau de la Oficiul pentru Minori (Jugendamt) puteți afla ce model de îngrijire pentru elevii (de clase primare) există în localitatea dumneavoastră.

 Informații despre instituțiile de îngrijire de zi a copiilor din **districtul Lahn-Dill** găsiți [aici](#).


Școala pentru copii cu vârsta cuprinsă între 6 și 18 ani

În Germania, învățământul obligatoriu este stipulat prin lege. Durata învățământului obligatoriu este de doisprezece ani. Nouă ani reprezintă învățământul obligatoriu cu frecvență integrală. Trei ani poate să meargă după aceea și numai cu frecvență parțială la școală. Copilul dvs. dorește să frecventeze toată perioada o școală cu frecvență integrală? Atunci poate face aceasta și pentru 12 ani.

 După 9 ani, copilul dvs. nu urmează nicio [pregătire profesională](#)? Și nici nu frecventează o altă școală? Atunci copilul dvs. trebuie să mai urmeze încă un an o școală cu frecvență integrală. Învățământul obligatoriu se încheie când copilul împlinește vârsta de 18 ani, de ani. Cu excepția cazului în care există un contract de pregătire profesională.

Copilul dvs. trebuie să meargă periodic la școală. Este sarcina dvs. să vă îngrijiți de aceasta. Frecventarea școlilor de stat este gratuită.

În Germania există diferite tipuri de instituții de învățământ. Tipul de școală la care va merge copilul dvs. depinde, printre altele, de vârsta copilului și de rezultatele sale școlare.

 Părinții primesc deseori informări scrise din partea școlilor, care sunt aduse acasă de către copiii lor. Este important să citiți aceste informări.

 Informații importante privind **școlarizarea în districtul Lahn-Dill** găsiți [aici](#).

Prestații familiale

Indemnizația parentală

Unii părinți lucrează mai puțin după nașterea copilului lor. Unii nu mai doresc să lucreze la fel de mult. Alții nu mai pot lucra la fel de mult. Ei pot primi atunci bani de la guvern. Părinții care locuiesc separat pot primi, de asemenea, alocație parentală. Puteți solicita alocația parentală dacă aveți permisiunea de a locui în Germania pentru o perioadă mai lungă de timp. Este vorba fie de un permis de stabilire, fie de un permis de ședere. Puteți găsi [aici](#) informații mai detaliate în limbile germană, engleză, turcă și rusă.

Alocația pentru copii

Toți părinții care au un permis de stabilire sau de ședere în Germania au dreptul la alocații familiale. Cererea de alocație pentru copii trebuie depusă personal la Agenția Federală pentru Ocuparea Forței de Muncă. Această agenție plătește alocații familiale pentru fiecare copil de la naștere până la vârsta de cel puțin 18 ani. Puteți găsi [aici](#) informații mai detaliate în limbile germană, engleză, turcă și rusă.

Educație și participare

Copiii și elevii pot primi un sprijin special dacă ei și părinții lor beneficiază de una dintre următoarele prestații:

- Alocație de cetățean
- Prestații în conformitate cu SGB XII
- Prestații în conformitate cu Legea privind prestațiile pentru solicitanții de azil
- Alocație pentru locuință
- Supliment pentru copii

Persoanele cu venituri mici pot, de asemenea, să își verifice dreptul la prestații la centrul local pentru ocuparea forței de muncă.

 [Informații pe site-ul web al districtului Lahn-Dill](#)


Oferta de petrecere a timpului liber pentru copii și adolescenți


Copiii se joacă cu plăcere. Copiii învață cu plăcere. Copiii fac sport cu plăcere. În districtul Lahn-Dill, există multe oferte pentru copii. Copiii pot să petreacă timp aici împreună cu familiile lor. De asemenea, se pot întâlni cu prietenii.

Și pentru adolescenți există multe oferte. Aici își pot petrece timpul împreună cu prietenii.

 Aici găsiți [oferte pentru copii și tineri în](#) districtul Lahn-Dill.

 Aici găsiți lista cu toate [cluburile sportive](#) din districtul Lahn-Dill.

 [Koordinierungsstelle für Flüchtlingsport \(Centrul de Coordonare Activități Sportive pentru Refugiați\)](#) în districtul Lahn-Dill


 Cereți oferte și la administrația locală sau la primăria din localitatea dumneavoastră!

Refugiații minori neînsoțiți

Un refugiat este sub 18 ani? A intrat în Germania neînsoțit? Atunci el este considerat ca străin minor neînsoțit = umA. Acești minori sunt înregistrați la Oficiul pentru minori. Oficiul pentru Minori vorbește cu adolescenții. Oficiul pentru Minori stabilește vârsta acestora.

- Persoana are vârsta sub 18 ani. Atunci persoana este minoră. Oficiul pentru Minori se ocupă de această persoană. Oficiul pentru Minori duce persoana într-un centru de cazare pentru adolescenți.
- Persoana are vârsta peste 18 ani. Atunci persoana este majoră. Ea obține o decizie de refuz. Alternativ, ea va fi tratată ca persoană matură.

 La această discuție, Oficiul pentru Minori (Jugendamt) aduce un interpret.

 Pe dovada dvs. de sosire nu aveți încă vârsta de 18 ani? Oficiul pentru Minori (Jugendamt) vă dă o decizie de refuz? Atunci Oficiul pentru Minori (Jugendamt) va trebui să înscrie în decizie o nouă dată de naștere. Doar după aceasta veți putea solicita modificarea documentelor dumneavoastră de către Biroul pentru Imigranți și Oficiul pentru Servicii Sociale.

Unii minori (persoane cu vârsta sub 18 ani) călătoresc cu **rude**. Acestea pot să fie un unchi sau o mătușă. Pot să fie verișori sau frați mai mari. Consilierul adăpostului raportează acest aspect

la Oficiul de Asistență Socială pentru Copii și Tineret după sosirea dvs. Oficiul pentru Minori (Jugendamt) vorbește cu minorul și cu rudele majore. Oficiul pentru Minori (Jugendamt) verifică dacă minorul poate să rămână acolo. În plus, Oficiul pentru minori decide dacă trebuie desemnat un tutore. Oficiul pentru Minori aduce la discuție un interpret.

💡 Rudele majore pot depune, de asemenea, o cerere pentru tutelă la tribunalul specializat în dreptul familiei. Ruda primește odată cu tutela, toată răspunderea pentru minor/minori în locul părinților.

Aspecte juridice și drepturi

Drepturi fundamentale

Legea fundamentală (Constituția)

În fiecare țară există reguli pe care oamenii trebuie să le respecte. Cea mai importantă lege pentru Germania este legea fundamentală. Ea are 146 de articole. Fiecare articol este o lege, deci o regulă. Aceste reguli determină conviețuirea în Germania. Drepturile fundamentale protejează libertatea fiecărui individ. Acestea sunt definite în articolele 1-19 din Constituție (catalogul drepturilor fundamentale).

🌐 Aici găsiți Constituția în 11 limbi: [Arabă](#), [Chineză](#), [Engleză](#), [Franceză](#), [Italiană](#), [Persană](#), [Polonă](#), [Rusă](#), [Sârbă](#), [Spaniolă](#), [Turcă](#) și [Germană](#).

🎥 Modul de funcționare a statului constituțional german este prezentat în acest film: [germană](#), [dari](#), [arabă](#), [engleză](#), [franceză](#), [paștu](#), [urdu](#).

Declarația Universală a Drepturilor Omului

Drepturile omului sunt drepturi importante care sunt valabile întotdeauna și pentru toți oamenii din întreaga lume. Drepturile omului sunt drepturi inerente fiecărei ființe umane, datorită apartenenței sale la umanitate. Acestea protejează demnitatea oricărui om. Acestea sunt inerente în egală măsură tuturor oamenilor. Nu se poate face nicio diferență între oameni.

Există 30 de drepturi. Cele mai importante sunt:

- Toate ființele umane au aceeași valoare.
- Fiecare ființă umană poate avea propria opinie.
- Toți oamenii au dreptul la pace și securitate.

Azil și refugiați

Statutul de rezident

Toată lumea din Germania are o carte de identitate. Acest act de identitate ajută la identificarea persoanelor. Ca solicitant de azil, aveți nevoie, de asemenea, de o carte de identitate. Aceasta permite autorităților să vă recunoască statutul. Statutul dumneavoastră determină dacă vi se permite să lucrați sau nu.

Există 5 documente diferite:

1. dovada sosirii

Statut: Solicitant de azil

Context: Ați anunțat autoritățile că aveți nevoie de azil. Autoritățile v-au înregistrat în sistem. Cu toate acestea, nu ați depus încă o cerere de azil. Acest permis este valabil până când depuneți cererea. Depuneți cererea la Oficiul Federal pentru Migrație și Refugiați (BAMF).



2. permis de ședere

Statut: Solicitant de azil

Context: Ați depus o cerere de azil. Un grup de persoane se va pronunța asupra cererii dumneavoastră. Aceasta durează adesea foarte mult timp. Acest permis este valabil până la luarea deciziei. Biroul Federal pentru Migrație și Refugiați (BAMF) decide cu privire la cererea de azil. Cererea dumneavoastră a fost respinsă ca nefondată? Atunci puteți face apel împotriva acesteia. Puteți face acest lucru la instanța administrativă. Vi se permite să rămâneți în Germania până când instanța administrativă ia o decizie.

Acest permis spune dacă aveți voie să lucrați. Permisul spune unde puteți locui.

- Doriți să lucrați? Aveți nevoie de un permis pentru acest lucru? Puteți obține acest permis de la [Biroul de înregistrare a străinilor](#). Angajatorul dvs. sau dvs. ca angajat puteți solicita acest lucru.
- Doriți să găsiți un loc de muncă? Mergeți la [agenția pentru ocuparea forței de muncă](#)
- Aveți nevoie de ajutor financiar? Mergeți la [biroul de asistență socială](#)



3. Certificat fictiv

Statut: Refugiați recunoscuți

Context: Ați depus o cerere la autoritatea pentru străini. Această cerere este destinată prelungirii dreptului dumneavoastră de ședere. Autoritatea eliberează apoi adesea un

certificat. Acest certificat vă autorizează să rămâneți. Acest lucru este important deoarece cererea dumneavoastră nu a fost încă prelucrată.



4. permis de ședere

Statut: Refugiați recunoscuți

Context: Cererea dumneavoastră de azil a fost acceptată

Permisul de ședere este un titlu de ședere temporară. Acesta se eliberează într-un scop precis.

- Puteți obține ulterior un drept de ședere nelimitat (permis de stabilire)
- Aveți acces nerestricționat la piața muncii
- [Centrul pentru ocuparea forței de muncă](#) vă poate aranja munca și prestațiile sociale



5. șederea tolerată

Statut: persoană tolerată

Context: Cererea dumneavoastră de azil a fost respinsă

Cu o ședere tolerată nu veți fi returnat în țara de origine. Șederea tolerată este acordată pentru o anumită perioadă de timp. Uneori, expulzarea este imposibilă din motive juridice, factuale, umanitare sau personale.

- Există o regulă generală. Aceasta permite anumitor grupuri să fie tolerate pentru o perioadă de maximum 3 luni. Nu puteți fi returnat în țara de origine pentru această perioadă.
- În general, este necesar un permis de muncă. Puteți solicita acest lucru la [Biroul de înregistrare a străinilor](#).
- Doriți să găsiți un loc de muncă? Mergeți la [agenția pentru ocuparea forței de muncă](#)
- Aveți nevoie de ajutor financiar? Mergeți la biroul de [asistență socială](#)



Cererea de azil

În cazul în care sunteți înregistrat în Germania și locuiți într-un spațiu de locuit colectiv, mai jos sunt redate etapele pe care trebuie să le urmați în continuare.

1. Cererea personală de azil

- Cererea de azil va trebui depusă de către dvs. la **Oficiul Federal pentru Migrație și Refugiați (BAMF)** (Bundes Amt für Migration und Flüchtlinge).
- Un centru de consiliere cu privire la procedura de azil vă poate furniza informații importante asupra procedurii de azil. Serviciul de consiliere pentru refugiați și integrare este responsabil de acest lucru.
- **Important:** Puteți depune cererea doar personal. Nu puteți trimite cererea prin poștă.
- Programarea și biroul BAMF competent vă vor fi aduse la cunoștință împreună cu dovada de sosire. În cazul în care nu vi se indică un termen, întrebați conducerea centrului dvs. de cazare

2. Prima întâlnire pentru interviu (cererea de azil)

După primul termen va trebui să vă prezentați la [Autoritatea pentru Străini \(Ausländerbehörde\)](#).

3. Audierea personală

Cel de-al doilea interviu reprezintă audierea propriu-zisă. După aceasta, BAMF va hotărî asupra cererii dvs. de azil. Ei vă vor trimite o decizie. În cadrul acesteia, hotărârea va fi motivată pe larg

a) Decizia este negativă

- În cazul în care hotărârea este negativă și doriți să o atacați (aceasta înseamnă că nu sunteți de acord cu ea), mergeți imediat la centrul dvs. de [consiliere socială în probleme de azil](#). Acolo discutați cu dvs. ce puteți face și puteți fi pus în legătură cu avocați specializați. De exemplu, puteți ataca hotărârea în instanță.
- Doriți mai degrabă să plecați de bună voie? Atunci puteți solicita ajutor financiar pentru un nou început în țara dvs. de proveniență.

b) Decizia este pozitivă, ceea ce înseamnă că vi se recunoaște statutul de persoană cu drept de protecție. Etapele următoare sunt:

Certificat fictiv, respectiv permis electronic de ședere (eAT): Ați obținut decizia pozitivă a BAMF. Atunci trebuie să vă ocupați imediat de un document de identitate sau de un document echivalent. Acest document se obține de la [Oficiul de Evidență a Populației \(Einwohneramt\) – \(Autoritatea pentru Străini\) \(Ausländerbehörde\)](#).

Centrul de ocupare a forței de muncă: Acum nu veți mai primi bani de la Oficiul pentru Servicii Sociale (Sozialamt), ci va trebui să depuneți o cerere la [Centrul de ocupare a forței de muncă](#).

Azilul pentru familie și protecția internațională pentru membrii familiei

Ați obținut azil în Germania. Un membru al familiei dvs. are, de asemenea, nevoie de azil. Aceștia pot depune o cerere. Membrul familiei dvs. primește statutul de persoană cu drept de protecție.

În sensul azilului pentru familie, se consideră a fi membri de familie:

- soții sau partenerii înregistrați,
- copiii minori, necăsătoriți,
- părinții copiilor minori, necăsătoriți
- alte persoane adulte care au obligația de întreținere pentru copii minori, necăsătoriți
- frații necăsătoriți/surorile necăsătorite ai/ale minorilor.

💡 Părinții trebuie să aibă autoritatea părintească pentru copiii lor. Deci trebuie să se poată ocupa de copiii lor.

Doriți să vă aduceți soțul/soția în Germania? Trebuie să fiți deja căsătoriți în țara dvs. de origine. În acest caz, soțul/soția dumneavoastră poate obține și el/ea azil. Căsătoria trebuie să fie recunoscută de Germania. Cererea de acordare a azilului trebuie să fie depusă înainte sau simultan cu cererea dumneavoastră. Dvs. trebuie să aveți statutul de persoană cu drept de protecție.

Născut în Germania:

Aveți depus deja o cerere de acordare a azilului? Ulterior ați avut un copil în Germania? Pentru copilul dvs. se poate depune o cerere proprie de acordare a azilului. Dumneavoastră sau partenerul dumneavoastră trebuie să vă aflați încă în procedura de azil. Pentru aceasta informați Oficiul Federal pentru Migrație și Refugiați cu privire la naștere. Și Autoritatea pentru Străini (Ausländerbehörde) poate informa Oficiul Federal (Bundesamt). Cererea de azil este considerată automat ca fiind depusă. Părinții pot invoca propriile motive de azil pentru copiii lor. Dacă nu fac acest lucru, se vor aplica aceleași motive ca în cazul părinților. Și aici rămâne deschisă calea atacării în instanță a hotărârii de refuz a Oficiului Federal.

Tot în scopul protecției copilului, în cazul unei hotărâri negative, copiii minori nu vor fi returnați separat de părinții lor.

Informații suplimentare găsiți direct la BAMF.

 [Site-ul web Familiennachzug/Reîntregirea familiei \(BAMF\)](#)

Consiliere în materie de azil (AVB) Hessa Centrală

Consiliere confidențială și gratuită, independentă de autorități:

- Ce este o cerere de azil și cum funcționează procedura de azil?
- De ce este important interviul și cum mă pregătesc pentru acesta?
- Ce trebuie să am în vedere atunci când primesc o decizie de azil și ce se întâmplă după aceea?
- Ce este o procedură de recurs în materie de azil și ce trebuie să fac?
- Ce este procedura Dublin și ce trebuie să fac?

Vă rugăm să solicitați informații despre medierea lingvistică la fața locului.

📍 IB Südwest gGmbH, Wiesecker Weg 17, 35396 Gießen

👤 Magdalena Krach și Zehra Özogul-Eraslan

✉️ sylverf@ahrensberatung-mittelhessen@ib.de

☎️ [064130190052](tel:064130190052)

🌐 [Consiliere în materie de azil \(AVB\) Hessa Centrală](#)

💡 Aveți un drept de ședere sigur? Atunci serviciul de consiliere privind migrația pentru imigranții adulți vă poate ajuta. Acesta consiliază adulții în vârstă de 27 de ani și peste. Familiile pot, de asemenea, solicita ajutor aici.

💡 Sunteți sub vârsta de 27 de ani? Atunci Serviciul de migrație pentru tineri este locul potrivit.

Cazarea într-un spațiu de locuit colectiv (Gemeinschaftsunterkunft – GU)

În ziua sosirii în districtul Lahn-Dill, veți fi repartizat(ă) la una dintre **unitățile noastre de cazare comună (GU)**. În mod normal, cazarea se face în camere cu mai multe paturi. Bucătăria și baia sunt disponibile pentru uzul comun. La GU veți primi obiectele de bază cu împrumut (pat, dulap, masă, scaune, veselă, lenjerie de pat, prosoape). Nu este permis să aduceți mobilier propriu. Dacă aveți întrebări sau probleme, vă rugăm să vă adresați asistentului social.

Reguli de viață în locuințe comune (GU)

Vă rugăm să nu efectuați niciodată schimbări sau modificări neautorizate la GU. Acest lucru este valabil în special pentru toate conductele de electricitate și apă.

Daune în GU sau în locuință În cazul unor daune majore (de exemplu, o țevă de apă spartă), vă rugăm să informați imediat operatorul dumneavoastră. Seara sau la sfârșit de săptămână, vă rugăm să sunați la numerele de urgență de pe panoul de afișaj din blocul dumneavoastră de locuințe. În cazul unei avarii minore în apartamentul dvs. - de exemplu, un robinet care picură sau o ușă de cameră care nu se închide corect - vă rugăm să contactați îngrijitorul. Acesta se va ocupa de reparație.

Accesibilitatea în locuința dumneavoastră Trebuie să puteți fi contactat în locuința dumneavoastră. Prin urmare, vă rugăm să citiți întotdeauna scrisorile pe care le primiți. Dacă nu înțelegeți scrisorile, întrebați întotdeauna. Dacă urmează să fiți plecat din districtul Lahn-Dill pentru mai multe zile, anunțați întotdeauna asistentul dvs. social. În același timp, trebuie să solicitați concediu dacă veți fi plecat pentru o perioadă mai lungă de timp.

Regulamentul casei În regulamentul casei veți găsi cele mai importante reguli pentru o bună conviețuire cu noii dvs. colegi de apartament și vecini - de exemplu, orele de liniște în casă sau orice altceva care trebuie respectat pentru a asigura o bună conviețuire.

Timpii de liniște În general, vă rugăm să fiți atenți la colegii de apartament și la vecini. Sistemele de muzică, radiourile și televizoarele nu trebuie să fie prea puternice. Acest lucru se aplică în special la prânz (13:00 - 15:00), noaptea (22:00 - 6:00) și toată ziua în zilele de duminică și sărbători legale.

Vizitatori Puteți primi vizitatori în locuința dvs. comună. Cu toate acestea, vă rugăm să aveți grijă de vecinii dumneavoastră. Sărbătorile zgomotoase nu sunt permise în niciun moment. Vă rugăm să anunțați în prealabil vecinii. Oaspeții nu au voie să rămână peste noapte.

Relațiile cu colegii de apartament și vecinii Persoanele din diferite țări de origine pot locui într-un GU. Nu există nicio separare în funcție de naționalitate sau religie. Vă rugăm să respectați regulile obișnuite de interacțiune respectuoasă - acest lucru va contribui în mare măsură la asigurarea faptului că sunteți acceptat și binevenit în noul dumneavoastră loc de reședință.

Dacă vă simțiți deranjat de comportamentul colegilor de apartament sau al vecinilor, vă rugăm să încercați mai întâi să discutați amical cu aceștia. Dacă problema persistă, puteți lua legătura cu asistentul dvs. social. Acesta se va strădui să găsească o soluție amiabilă.

Animale de companie Animalele de companie nu sunt permise în GU.

Apa de la robinet Apa este prețioasă - chiar și în Germania. Prin urmare, trebuie folosită cu moderație. Apa este de foarte bună calitate și poate fi folosită fără ezitare pentru băut și gătit. Vă rugăm să vă asigurați că nu se varsă niciodată cantități mari de apă pe podea - nici în baie, nici în alte încăperi ale GU. Acest lucru poate cauza daune grave clădirii.

Băi Vă rugăm să folosiți dușul sau cada numai pentru baie și duș. Vă rugăm să nu aruncați niciodată nimic în vasul de toaletă, cu excepția hârtiei igienice. De asemenea, vă rugăm să nu stați niciodată pe vasul de toaletă.

Gătitul Vă rugăm să folosiți plita și cuptorul din bucătărie pentru gătit. Vă rugăm să nu puneți niciodată alimente direct pe plită sau în cuptor, ci întotdeauna într-un recipient

adecvat. Vă rugăm să nu folosiți cuptorul pentru încălzire.

ÎncălzireCând este frig, puteți folosi radiatoarele din GU pentru a furniza căldură. Puteți regla radiatoarele cu ajutorul termostatelor. Energia pentru încălzire (ulei, gaz, electricitate) este foarte scumpă în Germania - vă rugăm să utilizați energia cu moderație. Toamna și iarna, spațiile de locuit din Germania sunt încălzite. Pentru spațiile de locuit se recomandă o temperatură cuprinsă între 20 și 23 de grade Celsius. Asigurați-vă că purtați și haine călduroase.

Aerisireagățitului, spălarea hainelor, dușul sau baia creează aer umed în GU. Pentru a preveni formarea mușgaiului, vă rugăm să aerisiți în mod regulat. Vă rugăm să deschideți larg ferestrele timp de 5-10 minute de cel puțin trei sau patru ori pe zi. Vă rugăm să nu încălziți și să ventilați în același timp. Porniți încălzirea la ZERO (0) înainte de a deschide ferestrele. Odată ce ferestrele sunt din nou închise, puteți porni din nou caloriferele.

Spălarea și uscarea rufelorVă rugăm să vă asigurați că spălarea și uscarea rufelor dvs. nu provoacă daune apartamentului - cum ar fi mușgai sau deteriorarea podelelor sau pereților de către apă. Veți găsi informații despre locurile în care vă puteți usca rufele în regulamentul casei.

CurățenieAcordați atenție curățeniei. Trebuie să vă păstrați camerele, bucătăriile, băile, toaletele și zonele comune curate chiar dumneavoastră! Cel mai bine este să întocmiți un program de curățenie în care să se înscrie toți colegii de apartament. Camerele pe care le împărțiți cu alți rezidenți trebuie să fie lăsate curate și ordonate. Acest lucru îi ajută pe toți cei din casă să se simtă confortabil.

Unde trebuie aruncate gunoaiileGunoaiile nu trebuie aruncate niciodată în zonele din afara apartamentului comun, pe balcon sau în toalete, chiuvete sau chiuvete de bucătărie. Vă rugăm să folosiți [diferitele pubele](#) prevăzute în GU pentru aruncarea deșeurilor. De obicei, există pubele special etichetate pentru plastic (de exemplu, ambalaje, conserve, pungă, folii de plastic, cutii de băuturi), deșeuri de bucătărie (de exemplu, resturi de mâncare, praf de ceai și cafea, coji de ouă, fructe și legume vechi, flori vechi), hârtie (de exemplu, cutii de carton, reviste, ziare) și deșeuri reziduale (tot ceea ce nu merge în niciunul dintre celelalte pubele). Dacă nu există containere pentru sticlă în zona dumneavoastră, puteți pune recipientele pentru sticlă în containerele de colectare desemnate în afara GU. Dacă doriți să aruncați mobilă sau alte obiecte mari, vă rugăm să utilizați [serviciul de deșeuri voluminoase](#) al AWLD - acesta este contra cost.


SiguranțaSiguranța dumneavoastră în locuințele comune este foarte importantă pentru noi. Prin urmare, vă rugăm să acordați o atenție deosebită:

- Pe coridoare nu pot fi amplasate obiecte, astfel încât căile de evacuare (în caz de incendiu) să rămână întotdeauna libere.
- Există o interdicție absolută de fumat în locuința comună!
- Nu sunt permise focuri deschise în apartament, pe balcon, în casă sau în spațiile deschise.

- Ușile casei și ale pivniței trebuie să fie întotdeauna închise pentru a preveni intrarea persoanelor neautorizate în casă.

Ordine Vă rugăm să rețineți că casa scării nu face parte din apartamentul dvs. și nu trebuie să fie folosită ca spațiu de depozitare. Este important ca aceasta să fie păstrată liberă ca o cale de evacuare. Prin urmare, vă rugăm să nu așezați aici obiecte precum mobilă, cărucioare sau pantofi.

Detectoarele de fum salvează vieți Există detectoare de fum în diferite locuri pe tavanul din GU. În caz de incendiu, sună o alarmă puternică și stridentă. Avem nevoie de acest semnal acustic, mai ales pentru a fi protejați în timp ce dormim. Acesta este modul în care alarma de fum poate deveni un salvator. Pentru că cel mai periculos lucru într-un incendiu nu este focul, ci fumul toxic. Detectoarele de fum nu previn incendiile, dar detectează fumul și vă avertizează în timp util cu un semnal puternic. Vă rugăm să verificați dacă alarmele de fum sunt prezente și să raportați imediat operatorului sau asistentului dvs. social orice anomalie, cum ar fi absența, sunetele sau semnalele luminoase.

 **Comportament în caz de urgență** Fie în caz de incendiu, fie în caz de accident, puteți utiliza **numărul de telefon 112** pentru a solicita ajutor rapid în caz de urgență.

Vă rugăm să furnizați următoarele informații:

- Cine raportează?
- Ce s-a întâmplat?
- Câte persoane sunt afectate/ rănite?
- Unde s-a întâmplat ceva?
- Așteptați solicitări suplimentare!

În caz de incendiu, vă rugăm să vă puneți în siguranță pe dumneavoastră și pe rudele dumneavoastră. Liftul nu trebuie utilizat dacă există un incendiu în clădire. Urmați întotdeauna instrucțiunile poliției și ale serviciilor de urgență.

Aparate electrice Vă rugăm să tratați toate aparatele electrice (mașină de spălat, aragaz) cu mare atenție. Instalarea de aparate electrice suplimentare nu este permisă în GU.

Informații privind războiul din Ucraina

Informații de la Ministerul Federal de Externe și de la Oficiul Federal pentru Migrație și Refugiați

Aici puteți afla ce este important în acest moment - de exemplu, care este [situația](#) actuală. De asemenea, aici puteți găsi reguli dacă doriți să intrați în Germania sau dacă aveți nevoie de o viză. Am notat deja câteva întrebări și răspunsuri importante pentru dumneavoastră:

Sunt în Germania fără viză - ce pot face acum?

Dacă veniți din Ucraina, în prezent nu aveți nevoie de viză pentru a veni în Germania. Din ziua sosirii, puteți rămâne aici până la 90 de zile fără permisiune specială. Puteți rămâne în Germania chiar și fără un permis de ședere special până la **4 martie 2027**.

În timpul perioadei de scutire de viză de 90 de zile, vă puteți gândi dacă doriți să rămâneți în Germania pentru mai mult timp. Există diferite opțiuni în acest sens:

1. În termen de 90 de zile de la prima intrare în Germania, puteți solicita un permis de ședere în temeiul articolului 24 din Legea privind șederea. Această dispoziție reglementează în mod specific situația refugiaților de război din Ucraina pe baza deciziei UE. Puteți afla [aici](#) cine este eligibil pentru un permis de ședere în temeiul articolului 24 din Legea privind șederea. Puteți găsi răspunsuri la procedură [aici](#).
2. Puteți solicita un permis de ședere pentru un alt scop în termen de 90 de zile de la prima dvs. sosire în Germania. De exemplu, pentru studii sau pentru o activitate profesională remunerată. Acest lucru poate fi mai avantajos pentru dumneavoastră. Puteți solicita consiliere în acest sens de la autorități, dacă aveți o programare, sau puteți afla mai multe informații în avans de pe site-ul: <https://www.make-it-in-germany.com/>.
3. Alternativ, puteți solicita azil. Cu toate acestea, această opțiune nu este recomandată din cauza consecințelor juridice mai puțin favorabile - cum ar fi restricția de a obține un loc de muncă și obligația de a locui într-un centru de primire inițială.

Aveți un permis de ședere valabil în conformitate cu articolul 24 din Legea privind șederea la 1 februarie 2026?

Permisul dvs. de ședere va fi prelungit automat și va fi valabil până la 4 martie 2027. NU trebuie să vă deplasați la biroul de imigrări pentru aceasta. Puteți găsi mai multe informații pe site-ul [Germany4Ukraine](#).

Ce se întâmplă când ajungeți în Germania?

Când ajungeți în Germania, trebuie să parcurgeți câțiva pași importanți, unul după altul. Iată cum funcționează:

- În primul rând, vă înregistrați - aceasta se numește înregistrare.
- Dacă aveți nevoie de ajutor din partea statului (de exemplu bani sau alimente), vi se va spune unde puteți locui.
- Apoi vă înregistrați noua adresă, adică locul exact unde locuiți acum.
- În cele din urmă, solicitați un permis pentru a putea rămâne mai mult timp în Germania.

Puteți găsi mai multe informații în acest sens [aici](#).

Pot lucra în Germania cu un permis de ședere pentru protecție temporară?

Da, vi se permite. Cu toate acestea, înainte de a putea lucra, autoritatea de imigrare trebuie să autorizeze acest lucru. De multe ori, autoritatea de imigrare va înscrie deja în permisul dvs. de ședere că aveți voie să lucrați - chiar dacă nu aveți încă un loc de muncă. Acest lucru este bun, deoarece astfel nu mai aveți nevoie de un permis suplimentar de la o altă autoritate.

Autoritățile de imigrare vor elibera așa-numitele certificate fictive imediat ce vă depuneți cererea. Acestea asigură dreptul de ședere până la emiterea și acordarea titlului de ședere real. Autoritatea pentru străini va înscrie, de asemenea, în certificatul fictiv mențiunea "Angajare remunerată permisă". Prin urmare, acest certificat fictiv vă autorizează să lucrați în Germania fie ca lucrător independent, fie ca angajat. Cerințele speciale de acces profesional (cum ar fi o autorizație de exercitare a profesiei de medic sau o autorizație pentru o meserie care necesită o autorizație) se aplică în mod firesc persoanelor care beneficiază de protecție temporară în același mod ca tuturor celorlalți. Cu toate acestea, procedurile de recunoaștere a calificărilor profesionale străine sunt, de asemenea, deschise persoanelor vizate, la fel ca tuturor celorlalți.

Persoanele care dețin un permis de ședere pentru protecție temporară în Germania pot beneficia, de asemenea, de consiliere și servicii de plasare din partea agențiilor de ocupare a forței de muncă, în conformitate cu SGB III.

Persoanele din Ucraina trebuie să solicite azil?

Nu, acest lucru nu este necesar. Protecția necesară este acordată în cadrul unei proceduri diferite, mai rapide. Prin urmare, este recomandat să nu solicitați azil. Cu toate acestea, dacă doriți să solicitați azil ulterior, puteți face acest lucru.

Ca urmare a deciziei de admitere a refugiaților de război în conformitate cu articolul 5 alineatul (1) din Directiva 2001/55/CE a Consiliului din 20 iulie 2001 privind standardele minime pentru acordarea protecției temporare, se va acorda un permis de ședere în conformitate cu articolul 24 din Legea privind reședința (AufenthG - Permis de ședere pentru protecție temporară) grupului de persoane vizate de decizie, la cerere.

Înregistrarea la intrare nu constituie o cerere de azil. O cerere de azil trebuie depusă la filiala responsabilă a Oficiului Federal pentru Migrație și Refugiați pentru ca procedura de azil să poată fi desfășurată.

Din aceste motive, nu este necesară depunerea unei cereri de azil pentru a obține un drept de ședere sau pentru a solicita prestații sociale.


Portalul de informații al guvernului german

Ministerul Federal al Internelor și Patriei oferă un portal digital de informații în limbile germană, engleză, rusă și ucraineană. Aici veți găsi toate informațiile oficiale privind șederea și traiul în Germania.

 [Germania4Ucraina](#)

Ambasada Ucrainei la Berlin

 [+493028887128](tel:+493028887128)

 [Albrechtstraße 26, 10117 Berlin](#)

Regulamentul privind șederea în Germania

Protecția cetățenilor ucraineni și a familiilor acestora va fi prelungită automat dacă permisul lor de ședere este încă valabil la 1 februarie 2025. Protecția este atunci valabilă până la 4 martie 2026.

Aceste persoane nu trebuie să depună o cerere sau să facă o programare la autoritatea pentru străini.


 <https://www.germany4ukraine.de/hilfeportal-de>

Consiliere și asistență

Centre de consiliere pentru migranți și refugiați

Sunteți nou în Germania? Atunci puteți solicita consiliere din partea organizațiilor. Consilierea este gratuită. Ajutor, informații și clarificări sunt disponibile pe următoarele teme:

- Autorități, notificări, cereri
- Dreptul de ședere sau permisul de muncă
- Sprijin financiar
- Ajutor cu privire la cereri
- Cursuri de integrare
- Viața și munca în Germania
- Familia ta

 Ai între 12 și 27 de ani? Atunci există un serviciu de consiliere separat pentru tine: [Servicii de migrație pentru tineri](#)

Centre de consiliere pentru migrație (MBE):

Acestea există pentru adulții care au 28 de ani sau mai mult - și, de asemenea, pentru familiile lor. Acestea pot fi persoane din alte țări din Europa sau persoane care vin de mai departe. De exemplu:

- Persoane care doresc să lucreze în Germania
- repatriați târziu
- persoane care au fugit de război sau de pericol - de exemplu din Ucraina.

Aceste centre sunt deosebit de utile în primii trei ani, când oamenii sunt noi în Germania. Acestea le explică cum funcționează totul aici și îi ajută să se acomodeze.

 [Crucea Roșie Germană din Dillenburg](#)

 [Moritzstraße 17, 35683 Dillenburg](#)


Alte servicii de consiliere - consiliere socială generală cu accent pe migrație și fugă:

 [Diakonie Lahn-Dill e.V. în Wetzlar](#)


 [Wiesenstraße 4, 35576 Wetzlar](#)

 [IB Südwest gGmbH](#)

 [Biblioteca municipală, Bahnhofstraße 6, 35576 Wetzlar](#)

 oi 10.00 - 12.00 h

[Centrul de ajutor pentru refugiați din Hessa Centrală](#)


 [Kirchgasse 8, 35578 Wetzlar](#)

[Caritas în Dillenburg](#)

 [Hintergasse 2, 35683 Dillenburg](#)

[Lucrări diaconale în Dillenburg](#)

 [Wilhelmstraße 16-18, 35683 Dillenburg, camera 418](#)

 Joi, 09.00 - 12.00 h

Serviciile pentru imigranți tineri

Serviciul de migrație al tinerilor (Jugendmigrationsdienste) (JMD) sprijină tinerii imigranți. Acești oameni au vârsta între 12 și 27 de ani. Acestea vă ajută să vă acomodați cât mai rapid posibil în Germania. Acestea vă acordă sprijin în următoarele aspecte:

- Întrebări legate de orientarea generală
- Școală, formare profesională, profesie
- Probleme personale
- Chestiuni financiare și juridice

Servicii de migrație pentru tineri în districtul Lahn-Dill:

[IB în Wetzlar](#)

 [Bergstraße 54, 35578 Wetzlar](#)

[Diakonisches Werk din Dillenburg](#)


 [Hof-Feldbach-Straße 11, 35683 Dillenburg](#)


Centrul de Consiliere privind Repatrierea

Oficiul Federal pentru Migrație și Refugiați (Bundesamt für Migration und Flüchtlinge - (BAMF)) nu a decis încă asupra cererii dvs. de acordare a azilului? Doriți totuși să vă întoarceți deja în țara natală? Însă nu știți cum să puteți reprimi pașaportul? Aveți nevoie de ajutor financiar pentru călătoria înapoi în țară? Centrul de Consiliere pentru Repatriere vă consiliază cu privire la posibilitățile de a vă întoarce voluntar în țara dvs. de origine. Consilierea este deschisă în ceea ce privește rezultatul deciziei. Veți adopta singur decizia după consiliere. Puteți pleca din țară benevol. Sau puteți să rămâneți mai departe.

Zentrale Rückkehrberatung für den Lahn-Dill-Kreis (Centrul de Consiliere pentru Repatriere districtul Lahn-Dill):

 <https://rp-giessen.hessen.de/integration-und-asyl...>

 Erstaufnahmeeinrichtung Gießen (Centrul de Primire Inițială Gießen), Haus 7, Raum 236, Rödgener Straße 59-61, 35394 Gießen

 [06413037788](tel:06413037788)

Consiliere online

mbeon - Consiliere în mai multe limbi pe chat

În Germania există numeroase centre de consiliere locale. Dacă centrele de consiliere sunt închise sau sunt la distanță prea mare de localitatea de domiciliu, foarte utilă se poate dovedi consilierea online prin chat.

Cu ajutorul mbeon puteți găsi foarte simplu informații online. Puteți solicita consiliere și prin chat.

mbeon face posibilă consilierea prin chat. Toți consilierii sunt specialiști calificați din cadrul Centrului de Consiliere pentru Migrație pentru imigranții adulți (MBE). Vă răspund garantat în decursul a 48 de ore. Ei vă ajută în toate chestiunile și problemele pe care le ridică viața într-un mediu nou. Consilierea este anonim și gratuită, iar datele sunt tratate confidențial.

În plus, aplicația cuprinde informații cuprinzătoare din diverse domenii, cum ar fi munca și profesia. Și în domeniile de sănătate și învățarea limbii germane găsiți informații. Locuința, familia și șederea sunt alte subiecte. Aplicația mbeon intermediază și contactul cu centre de consiliere pentru migrație și cu alte puncte de contact importante.

Aplicația este disponibilă în limbile germană, engleză, rusă și arabă. Serviciile de consiliere se acordă în peste 19 limbi.

Aplicația are multe avantaje:

- Aplicația este flexibilă. Poate fi folosită peste tot și în orice moment.
- Consilierea are loc în limba dvs. maternă.
- Aplicația asigură securitatea datelor. Documentele pot fi trimise rapid și sigur.
- Aplicația și consilierea sunt gratuite.
- Consilierea este anonimă.

Aplicația gratuită poate fi descărcată din Google Play Store și AppStore.

 [mbeon im Google Play Store](#)

 [mbeon im AppStore](#)

Informații mai detaliate găsiți pe [site-ul web multilingy](#) și pe [pagina de Facebook](#).

Drepturile femeilor

Muncă și salariu

În Germania femeile câștigă în medie mai puțin decât bărbații. Pe de o parte, ele lucrează în domenii care sunt plătite mai prost. Acesta este cazul, de exemplu, în domeniul social. Dar femeile câștigă adesea mai puțin, chiar și pentru aceeași activitate, față de colegii lor bărbați. Decidenții politici discută de mulți ani diverse propuneri, pentru a obține mai multă echitate salarială. Însă până acum nu s-au schimbat multe aici.

Multe activități ale femeilor nu sunt percepute ca lucru. Ele se ocupă de gospodărie. Educă copiii. Sau ele îngrijesc membrii ai familie bolnavi sau bătrâni. Aceste activități sunt neplătite. Dar ele sunt totuși activități lucrative. Aceasta nu este adesea recunoscută.

În Germania încă mulți oameni gândesc că bărbatul câștigă banii. Și din acest motiv nu trebuie să participe la activitățile din gospodărie. Dar tot mai multe femei și lucrează.

💡 Doriți să găsiți un loc de muncă bine plătit în Germania? Atunci mai întâi trebuie să învățați limba germană. BAMG oferă cursuri speciale pentru părinți și femei. Aici obțineți informații și pe tema îngrijirea copiilor și sistemul de educație. Informați-vă la localitatea dvs. de domiciliu la [Centrele de consiliere pentru migrație](#) (Migrationsberatungsstellen), [Autoritatea pentru Străini](#) (Ausländerbehörde), [Agenția Federală pentru Ocuparea Forței de Muncă](#) (Arbeitsagentur), [Centrul de ocupare a forței de muncă](#) sau direct la școlile care oferă cursuri de integrare.

FGM - mutilarea genitală a femeilor

În Germania este interzisă mutilarea genitală a femeilor (FGM). Din 2013 FGM este pedepsită cu închisoarea. De asemenea, nu este permis ca părinții să părăsească țara pentru a efectua circumcizia fiicei lor în străinătate. Și aceasta este pedepsită conform dreptului penal german. Fetele și femeile tinere pot să solicite azil când ele sunt amenințate cu circumcizia.

Multe fete au murit în timpul circumciziei sau de la consecințele acesteia. Există multe efecte secundare periculoase ale circumciziei:

- incontinență,
- dureri
- hemoragii grave,
- complicații la actul sexual și la naștere,
- infertilitate,
- pericolul de infecție cu HIV și hepatită,
- septicemie și tetanus,
- stări de șoc,
- traume psihice
- depresie.

💡 Nici satisfacția sexuală nu mai este posibilă, în general, după o FGM.

Dacă sunteți afectată de sau amenințată cu o mutilare genitală, adresați-vă telefonului de ajutor la [08000116016](tel:08000116016). Angajatele telefonului de ajutor vă sunt la dispoziție zi și noapte și în diverse limbi.

În Germania există diferite tipuri de reconstruire a clitorisului. Această intervenție reconstructivă poate fi efectuată de chirurghi plasticieni. Solicitați sfatul unui medic ginecolog. În Berlin a fost înființat un „[Centru pentru victimele mutilării genitale](#)” (Zentrum für Opfer von Genitalverstümmelung). Aici se tratează gratuit și anonim nu numai consecințele fizice, ci și cele psihice. Pentru aceasta nu au nevoie de o asigurare de sănătate.

🌐 În **landul Hessa, puteți obține informații despre MGF** în mai multe limbi aici: <https://fgmhessen.de/>

Avort


În Germania aveți dreptul, în anumite condiții, să întrerupeți sarcina. Un avort poate să aibă loc numai în primele douăsprezece săptămâni de sarcină, după o consiliere privind conflictele legate de sarcină și cu însoțirea unui medic. După primele douăsprezece săptămâni, un avort este posibil numai în cazuri excepționale.

Dacă cineva dorește să vă constrângă la un avort sau aveți întrebări despre un posibil avort, adresați-vă telefonului de ajutor Gravidă în stare de urgență: [08004040020](tel:08004040020).

Puteți găsi aici **centre de consiliere** din apropiere:

Beratungsstelle für Familien-, Erziehungs-, Ehe- und Lebensfragen (Centrul de Consiliere pentru Probleme Familiale, de Educație, Căsătorie și Viață) al Diakonie Lahn-Dill

 [Turmstraße 22, 35578 Wetzlar](https://www.diakonie-lahn-dill.de)


 [064419013650](tel:064419013650)

 beratungsstelle-feel@diakonie-lahn-dill.de



www.diakonie-lahn-dill.de

Caritasverband Wetzlar/Lahn-Dill-Eder e. V.

 [Goethestr. 13, 35578 Wetzlar](https://www.caritas-wetzlar-lde.de)

 [0644190260](tel:0644190260)


 info@caritas-wetzlar-lde.de



www.caritas-wetzlar-lde.de

Diakonisches Werk an der Dill

 [Rathausstraße 1, 35683 Dillenburg](https://www.diakonie-dill.de)


 [0277126550](tel:0277126550)


 info@diakonie-dill.de



www.diakonie-dill.de

donum vitae Regionalverband Gießen e. V.

 [Schulstr. 4, 35390 Gießen](https://www.donumvitaegiessen.de)


 [06419727689](tel:06419727689)


 beratungsstelle@donumvitaegiessen.de



www.donumvitaegiessen.de

pro familia


 [Liebigstr. 9, 35390 Gießen](https://www.liebigstr.9.de)

 0236126701

 @giessen@profamilia.de


 www.profamilia.de/giessen

Dacă ați rămas însărcinată ca urmare a unui viol, puteți să solicitați avortul până la douăsprezece săptămâni de la concepere. În acest caz, nu trebuie să vă adresați unui centru de consiliere. Însă puteți să solicitați consiliere gratuită la unul dintre centrele de consiliere din apropierea dumneavoastră. Dacă sănătatea dvs. fizică și psihică sunt puse în pericol prin sarcină, puteți să mai avortați și într-un moment ulterior. Pericolul trebuie să fie certificat de medici.

 Aveți vârsta sub 18 ani? Doriți să întrerupeți sarcina? Atunci mama sau tatăl dvs. trebuie să își dea acordul, de regulă. Aveți peste 16 ani? Atunci medicul poate să decidă că nu mai aveți nevoie de consimțământul părinților dumneavoastră. Aveți vârsta sub 16 ani? Atunci aveți nevoie, de regulă, de consimțământul unuia dintre părinți. Nu vreți sau nu puteți să le spuneți părinților nimic despre sarcină? Atunci adresați-vă unui centru de consiliere. Personalul de acolo vă va ajuta.

Cine plătește costurile pentru un avort?

Dacă ați rămas gravidă printr-un viol sau sarcina dvs. vă pune sănătatea în pericol, casa dvs. de asigurări de sănătate sau Oficiul pentru Servicii Sociale preia costurile pentru avort. Dacă doriți să întrerupeți sarcina din alte motive, atunci o parte din costuri trebuie să le plătiți dumneavoastră. Casa dvs. de asigurări de sănătate plătește în acest caz numai consilierea medicală și avortul, precum și medicamentele înainte și după intervenție. Costurile pentru avortul efectiv trebuie să le plătiți dumneavoastră. De regulă, sunt între 200 € și 600 €. Puteți afla mai multe informații despre diferitele opțiuni de întrerupere a sarcinii aici zanzu.de (în mai multe limbi).

 Primiți ajutoare financiare de la stat? Sau câștigați puțini bani? Atunci puteți solicita preluarea costurilor pentru avort la [Casa dvs. de asigurări de sănătate](#) sau la [Oficiul pentru Servicii Sociale](#) (Sozialamt).

Nu vreau să țin copilul, dar nici nu vreau să fac avort. Ce pot să fac?

Dacă nu puteți sau nu doriți să păstrați copilul, puteți să dați copilul dvs. spre adopție după naștere. Oficiul pentru Minori (Jugendamt) preia atunci inițial îngrijirea pentru copilul dvs. și se ocupă de copilul dumneavoastră. Dacă vă decideți atunci definitiv că nu doriți să creșteți dvs. copilul, puteți să îl dați spre adopție. Oficiul pentru Minori (Jugendamt) caută atunci o familie grijulie care va crește copilul dumneavoastră.

Dacă doriți ca nimeni să nu afle despre sarcina dumneavoastră, există totuși posibilitatea de a vă aduce copilul pe lume. Nici aici nu sunteți singură. Există posibilitatea unei așa-numite „nașteri confidențiale”. La o „naștere confidențială” puteți să aduceți pe lume copilul dvs. în siguranță într-un spital. Cu excepția unei consilieri nimeni nu va afla numele dumneavoastră. Consiliera nu are permisiunea să vorbească cu nimeni despre dumneavoastră. Așa rămâneți nerecunoscută. După 16 ani, copilul dvs. are dreptul să vă afle numele în anumite circumstanțe. Cu excepția copilului dvs. însă nimeni nu mai are acest drept. Costurile pentru consiliere și naștere nu trebuie să le plătiți dumneavoastră. Dacă doriți o „naștere confidențială”, puteți să vă adresați non-stop numărului de telefon [08004040020](tel:08004040020) sau online la

centrul de consiliere „[Consiliere & naștere confidențială](#)”. Consilierea este gratuită și anonimă. Angajatele de acolo vorbesc multe limbi. Alternativ puteți contacta și orice clinică. Personalul de acolo știe ce este de făcut.

 Aici găsiți toate centrele de consiliere:

<https://www.familienplanung.de/beratung/beratungs...>

Violența domestică

Familia și prietenii ar trebui să vă susțină și să vă protejeze. Cu toate acestea, nu este întotdeauna așa. Uneori, acești oameni vă pot face și rău. Vă pot provoca violență. Această violență poate lua diferite forme. Poate fi sexuală. Sau fizică, cum ar fi pumni sau lovituri. Dar poate fi și psihologică. Dacă o persoană pe care o cunoașteți este violentă față de dumneavoastră, aceasta se numește "violență domestică".

Violența domestică are loc de obicei în casă, dar se poate întâmpla și în alte locuri. Mulți oameni se gândesc la violența domestică în termeni de violență fizică, adică abuz sexual sau bătaie. Dar violența domestică poate lua și alte forme: Dacă sunteți insultat, abuzat, amenințat sau controlat, aceasta este, de asemenea, violență domestică. Hărțuirea, adică atunci când sunteți urmărit și supravegheat, poate fi, de asemenea, o formă de violență domestică.


În Germania, orice formă de violență este o infracțiune. Aceasta înseamnă că poliția trebuie să se implice dacă află despre aceasta de la dumneavoastră sau de la martori.

Dacă sunteți o victimă a violenței domestice, nu sunteți singură. Studiile arată că una din patru femei din Germania se confruntă cu violența domestică. Multe victime ale violenței domestice consideră că este dificil să se prezinte la poliție sau la un centru de consiliere cu experiențele lor. Ele se simt rușinate și speră că situația se va schimba și că persoana violentă se va calma și va înceta să mai fie violentă. Cu toate acestea, în majoritatea cazurilor, gravitatea violenței tinde să crească, iar intervalele dintre izbucnirile individuale de violență devin mai scurte.

În Germania există numeroase centre de contact pentru victimele violenței domestice. Nu vă fie teamă să solicitați ajutor.

Puteți contacta [linia telefonică de ajutor pentru violența împotriva femeilor](#).

Centre de consiliere în districtul Lahn-Dill:


 [Centrul de consiliere și intervenție pentru femei împotriva violenței domestice, Frauen helfen Frauen e.V., Langgasse 70, 35576 Wetzlar](#)


 [06441463](tel:06441463)

 @verein@frauenhaus-wetzlar.de

 www.frauenhaus-wetzlar.de

 [Diakonisches Werk Dillenburg-Herborn, Maibachstr. 2a, 35683 Dillenburg](#)

 [0 2771265 50](tel:0277126550)

 @alb@dwdh.de

 www.dwdh.de

Drepturile copilului

Drepturile copilului

Ca copil, ai nevoie de protecție specială. Acesta este motivul pentru care ai și drepturi speciale. Aceste drepturi sunt stabilite în Convenția privind drepturile copilului. Adunarea Generală a Organizației Națiunilor Unite a adoptat Convenția în 1989.

Convenția ONU privind drepturile copilului poate fi împărțită în patru grupuri: dreptul la viață și dezvoltare personală, tratament egal, interesul superior al copilului și participare. În detaliu, aceasta înseamnă

- Fiecare copil are dreptul la toate lucrurile de care are nevoie pentru a trăi. Aceasta include, de exemplu, hrana și băutura sau tratamentul medical.
- Dreptul de a merge la școală este, de asemenea, un drept al copilului, la fel ca și dreptul la joacă și petrecerea timpului liber.
- Toate fetele și toți băieții au aceleași drepturi și niciun copil nu ar trebui să fie tratat mai rău decât alți copii.
- Fiecare copil are dreptul să crească sănătos, îngrijit și protejat de violență.
- Fiecare copil are dreptul de a locui cu părinții săi sau, dacă părinții sunt separați, de a avea legături cu ambii părinți.
- Toate fetele și toți băieții au dreptul să își formeze propria opinie și să o susțină.

💡 Există probleme care vă afectează în calitate de copii? Atunci adulții trebuie să vă asculte opinia și să o ia în considerare atunci când iau decizii.

🌐 Puteți găsi o explicație clară a celor 10 drepturi importante ale copiilor aici: [germană/arabă](#) și [germană/persană](#).

Vă confrunțați cu violența? Te simți tratat nedrept? Atunci biroul de [asistentă socială pentru tineret](#) vă poate consilia.

Antidiscriminare și incluziune

Experiențe cu discriminarea



Tratarea inegală a oamenilor din cauza anumitor caracteristici este interzisă în Germania. Dar totuși este larg răspândită. Fie că la căutarea unei locuințe, la locul de muncă, la autorități, în școli, cabinete medicale, în timpul liber sau la poliție. Discriminarea poate să aibă loc în toate domeniile vieții. Nu pot să intru în club pentru că am o dizabilitate? Nu am primit un job pentru că port un vâl pe cap? Copiii mei sunt tratați mai prost în școală pentru că vorbesc numai puțin limba germană? În autobuz poliția mă controlează numai pe mine, pentru că am o altă culoare a pielii? Refuză șoferul de taxi să mă ia pentru că sunt transsexual? Experiențe ca acestea duc la furie, slăbiciune și un sentiment de neputință. Însă nu trebuie să tolerați pur și simplu discriminarea. Aveți dreptul să vă apărați împotriva ei.

Toate persoanele au acest drept în Germania. Indiferent de proveniența lor sau de statutul lor de rezidență. În Constituția germană acesta este consfințit ca unul dintre drepturile omului. Puteți să faceți plângere la o instanță împotriva discriminării.

Am fost discriminat?

Câteodată nu se știe exact dacă a fost discriminat. Este nesigur pentru că alte persoane nu văd o problemă într-o acțiune sau nu percep discriminarea ca pe ceva rău. Aici poate să ajute o consiliere. Personalul centrului de consiliere ia în serios experiențele dumneavoastră. Ei vă pot spune dacă experiența dvs. chiar se aplică juridic ca discriminare și ce posibilități legale aveți acum. Dar și atunci când experiența dvs. nu se aplică juridic ca discriminare, centrul de consiliere vă poate ajuta. Consilierii vă pot ajuta să confrunțați experiențele trăite și să dezvoltați strategii pentru viitor.


Centrele de consiliere antidiscriminare ajută toate persoanele care au avut parte de discriminare și doresc consiliere.

Puteți solicita consiliere, de exemplu, la Centrul Federal Antidiscriminare direct la numărul de telefon [030185551855](tel:030185551855). Centrul de consiliere  este disponibil luna între orele 13 - 15 și  miercurea și vinerea între orele 9 - 12. Consilierii vorbesc limba germană. Consilierea este gratuită și, dacă se dorește și anonimă. Pentru apel trebuie să plătiți taxele telefonice uzuale.

 De asemenea, puteți cere ajutor la [Asociația Antidiscriminare din Germania \(Antidiskriminierungsverband Deutschland\)](#).

Centre de consiliere:

 [ADiBe-Netzwerk Hessen \(Rețeaua AdiBe Hessa\)](#)

 [Antidiskriminierungsstelle des Landes Hessen \(Biroul pentru Combaterea Discriminării al Landului Hessa\)](#)

 [Antidiskriminierungsstelle des Bundes \(Agenția Federală pentru Combaterea Discriminării\)](#)

Alternativ puteți să vă adresați și unui [Centru de consiliere pentru adulți privind migrația](#) sau unui [Serviciul de migrație al tinerilor](#). Consilierii vorbesc adesea mai multe limbi străine și vă vor ajuta cu orice problemă legată de viața în Germania.

Ce fac atunci când am fost discriminat de poliție?

Discriminarea poate fi resimțită și din partea polițiștilor. O experiență, pe care o au multe persoane în Germania, este, de exemplu, așa-numita Racial Profiling. Dacă o persoană a fost oprită, interogată, percheziționată sau chiar arestată de poliție, numai pentru că li s-a părut suspectă din cauza culorii pielii sau altor caracteristici similare, atunci este vorba despre "Racial Profiling". Dar pot să aibă loc și injurii discriminatoare, maltratări sau abuzuri. Victimele arbitrarului sau violenței polițienești îi pot denunța pe polițiști.

Polițiștii nu sunt mai presus de lege. Ce au voie și ce nu au voie este reglementat în Codul penal, în Codul de procedură penală și în legislația poliției. Puteți afla mai multe [aici](#).

Important: Aveți dreptul de a cere legitimația polițistului și de a vă nota datele. Aceasta este importantă dacă doriți să depuneți ulterior un denunț penal. De asemenea, este întotdeauna util să rugați trecătorii să observe situația. Astfel veți avea și martori. Rețineți: Un denunț

penal trebuie depus în termen de trei luni de la incident. Îl puteți face direct la parchet. Deci nu trebuie să mergeți la poliție.

lesbiene, homosexuali, transsexuali și intersexuali (LSBTI)

În Germania, mulți oameni diferiți trăiesc împreună. Ei au diverse religii. Ei au sexe diferite. Ei provin din țări diferite. Ei reprezintă diverse opinii politice. Toți acești oameni trăiesc împreună în pace. Au aceleași drepturi.

Același lucru se aplică și persoanelor cu orientare sau identitate sexuală diferită: Aici sunt incluși lesbiene, homosexuali, bisexuali, persoane transsexuale și intersexuale. Ei se numesc pe scurt LSTBI. În Germania, ei au aceleași drepturi ca și celelalte persoane.

Există trei tipuri de genuri în Germania. Ele sunt „masculin”, „feminin” și „divers”. În Germania persoanele transsexuale își pot modifica genul. Ele pot solicita și schimbarea numelui lor. În Germania femeile au voie să iubească și să se căsătorească cu alte femei. În Germania bărbații au voie să iubească și să se căsătorească cu alți bărbați.

🌈 Multe persoane aparținând grupului LSBTI s-au refugiat în Germania deoarece erau persecutate în patria lor. Sunteți refugiat și lesbiană, homosexual, bisexual, transsexual sau intersexual? Atunci vă puteți adresa la una dintre numeroasele organizații LSBTI din Germania. Acolo găsiți sprijin, contacte sociale și informații. În cadrul proiectului LSVD „Queer Refugees Deutschland” găsiți datele lor de contact. Găsiți informații suplimentare:

Lesben- und Schwulenverband in Deutschland (LSVD) (Asociația Lesbianelor și Homosexualilor din Germania) - Proiectul "Queer Refugees Deutschland"

🌐 www.queer-refugees.de

📧 @queer-refugees@lsvd.de

🌐 **Rețele** [în landul Hessa](#)

🌐 **Consiliere:** profamilia în [Gießen](#) și [Limburg](#)

Persoane cu handicap

În Germania, aproape una din zece persoane are un handicap grav. Mult mai multe persoane au deficiențe de sănătate. Sau sunt bolnavi cronici. De exemplu, există persoane care nu pot vedea. Ei sunt orbi. Există oameni care nu aud. Ei sunt surzi. Corpurile unor oameni sunt mai mici decât ale altora. Unele lucruri nu sunt atât de ușoare pentru ei. Nu pot merge singuri. Sau este mai dificil să faci o anumită muncă. Dar și ei ar trebui să fie capabili să participe în societate. Există măsuri de incluziune pentru acest lucru. De exemplu, ei primesc ajutor la locul de muncă. Sau copiii primesc sprijin special chiar înainte de a începe grădinița. Aceasta se numește intervenție timpurie.

Intervenția timpurie

Intervenția timpurie este destinată copiilor mici care au un handicap sau ar putea dezvolta un handicap. De asemenea, ajută copiii care se dezvoltă mai lent decât ceilalți copii în anumite domenii. Exemple de intervenție timpurie sunt Asistență logopedică, școală de vedere sau terapie de mișcare. Intervenția timpurie este disponibilă pentru copiii de la naștere până la

vârsta școlară. Sprijinul timpuriu este important pentru a evita dizabilitățile sau pentru a minimiza consecințele acestora.

[Pediatriul](#) dumneavoastră vă poate ajuta să găsiți servicii de intervenție timpurie. De asemenea, puteți contacta [autoritatea locală de sănătate](#).

Persoane cu handicap grav

Persoanele cu un grad de handicap de 50 sau mai mare pot obține un permis pentru persoane cu handicap grav. Există o serie de avantaje asociate cu acest card. De exemplu, reduceri fiscale. Și utilizarea redusă sau gratuită a autobuzelor și trenurilor. Beneficiile pe care le primește o persoană depind de tipul de handicap și de gradul de handicap. Puteți solicita un card pentru persoane cu handicap de la casa de pensii.

Ghidul familiei oferă informații utile în [acest](#) sens. Puteți afla care este gradul de handicap. Veți afla cine stabilește gradul de handicap. Și ce puteți face dacă nu sunteți de acord cu gradul dumneavoastră de handicap.

Oficiul de pensii responsabil de cererea dumneavoastră pentru handicap grav este [Hessisches Amt für Versorgung und Soziales Gießen](#).

Probleme bei der Inklusion

Cu toate acestea, există încă multe probleme cu integrarea persoanelor cu handicap. Pentru că oamenii nu sunt cu handicap - ei sunt cu handicap: Bancomatul, care este prea înalt, îi împiedică să poată ridica bani fără probleme. Scările sunt interzise pentru scaunele cu rotile. Iar fontul mic este o problemă pentru persoanele cu deficiențe de vedere. Vedeți pe cineva care ar putea avea nevoie de ajutor? Atunci întrebați dacă puteți ajuta.

Contact în districtul Lahn-Dill:

 [Responsabilul cu dizabilitățile din districtul Lahn-Dill](#)

 [Karl-Kellner-Ring 55, 35576 Wetzlar](#) (administrația districtului)

 [Informații de la administrația districtului](#)

 [Lebenshilfe Wetzlar-Weilburg](#)

Libertatea religioasă

În Germania există libertate religioasă. Aceasta este garantată de Constituție. Vă puteți practica credința așa cum considerați că este corect, cât timp nu lezați Constituția. Nu este permisă discriminarea pe baza religiei, de exemplu atunci când cineva își caută un loc de muncă. Libertatea religioasă înseamnă însă și acceptarea credinței altor persoane. Germania nu are o biserică de stat. Statul și religia sunt separate.

Aceasta înseamnă, de exemplu:

- Toate persoanele își pot exercita și alege în mod liber religia și credința.
- Toate persoanele au libertatea de a nu aparține nici unei confesiuni religioase. Cine nu crede în Dumnezeu poate spune acest lucru și public.
- Oameni aparținând diferitelor religii și orientări religioase se pot căsători între ei.

- Căsătoria este considerată legală numai dacă are loc la Oficiul de Stare Civilă. Căsătoriile încheiate exclusiv în cadrul religios nu sunt considerate în Germania ca având caracter obligatoriu.
- Legile religioase nu determină sistemul de drept din Germania.

Poliția

Responsabilitățile poliției

Poliția are misiunea de a asigura siguranța și ordinea publică. Aceștia acționează pe baza legii. Poliția se află sub controlul instituțiilor democratice. Sarcinile poliției pot fi împărțite, în linii mari, în două domenii principale:

1. apărarea împotriva pericolelor, de exemplu:

- Prevenirea infracțiunilor
- Protecția evenimentelor
- Monitorizarea traficului pentru prevenirea accidentelor

2. rezolvarea infracțiunilor și investigarea infractorilor, de exemplu

- Investigarea furturilor, fraudelor, agresiunilor
- Asigurarea probelor la locul infracțiunii
- Interogarea martorilor și a suspectilor

În caz de urgență: sunați la 110

Dacă dumneavoastră sau alte persoane sunteți în pericol sau ați asistat la o infracțiune, apălați numărul de urgență al poliției 110, care este gratuit și disponibil non-stop. Atunci când efectuați un apel de urgență, este important să vă păstrați calmul și să transmiteți următoarele informații:

- Unde s-a întâmplat ceva?
- Ce s-a întâmplat?
- Câte persoane sunt afectate?
- Cine sună?

Când ar trebui să sun la poliție?

Sunați la poliție dacă:

- Dvs. sau alte persoane sunteți în pericol grav
- Sunteți martor la o infracțiune (de exemplu, agresiune, tâlhărie, furt, atac, violență sexuală)
- sunteți afectat de violență domestică
- Sunteți martor sau victimă a unei infracțiuni motivate de ură (de exemplu, atacuri rasiste, antisemite, islamofobe, homofobe sau transfobe)

Poliția va veni la dumneavoastră cât mai curând posibil.

Aceasta este, de asemenea, o problemă pentru poliție

De asemenea, puteți contacta poliția:

- Pentru anumite infracțiuni de ordine publică (de exemplu, tulburarea liniștii publice pe timp de noapte) dacă nu poate fi contactată nicio altă autoritate
- Dacă observați semne de radicalizare politică sau religioasă în mediul dumneavoastră Alternativ, puteți contacta centrul de consiliere BAMF (Oficiul Federal pentru Migrație și Refugiați) privind radicalizarea:

☎0911 943 4343 - confidențial și multilingv.

Săptămâna interculturalității

Informații despre Săptămâna interculturală

Săptămâna interculturală (IKW) are loc în Germania din 1975. Ea este susținută de numeroase organizații: Municipality, organizații de caritate, sindicate, consilii de integrare, companii, organizații de migranți, comunități religioase și grupuri de inițiativă. În fiecare toamnă, au loc aproximativ 5.000 de evenimente în peste 500 de orașe și municipalități. "Ziua refugiaților" face parte din IKW.

De ce există o Săptămână interculturală (IKW)?

Săptămâna interculturală este un angajament față de societatea noastră cosmopolită și diversă: din punct de vedere cultural, politic, economic și uman. Un [film de animație](#) explică: de unde vine Săptămâna interculturală? Care sunt obiectivele sale? Ce se întâmplă în timpul Săptămânii interculturale?

Implică-te!

Doriți să participați la un eveniment? Poate cu o lectură, un concert, o expoziție sau o seară de film? Sau ați dori să prezentați un proiect cultural integrator din comunitatea dumneavoastră? Sau ați dori să organizați un eveniment care să fie "deschis tuturor"? Luați legătura cu Centrul pentru diversitate!

📍 [Administrația districtuală](#)

🌐 [Centrul pentru diversitate](#)

@ wir@lahn-dill-kreis.de

☎ [064414071477](tel:064414071477) și [064414071487](tel:064414071487)

Programul Săptămânii Interculturale: 19.09. - 03.10.2025

🌐 Programul Săptămânii Interculturale 2025 poate fi consultat aici:
<https://www.lahn-dill-kreis.de/einwanderung-auswa...>